

- Onganía: con almirantes Pág. 8
- Bajarán los impuestos Pág. 7
- Paz: negociación lenta Pág. 2
- Vietcong: está activo Pág. 2
- Francia: faltan víveres Pág. 3

## SUBMARINO ATOMICO, PERDIDO: ES YANQUI; LLEVA 99 HOMBRES

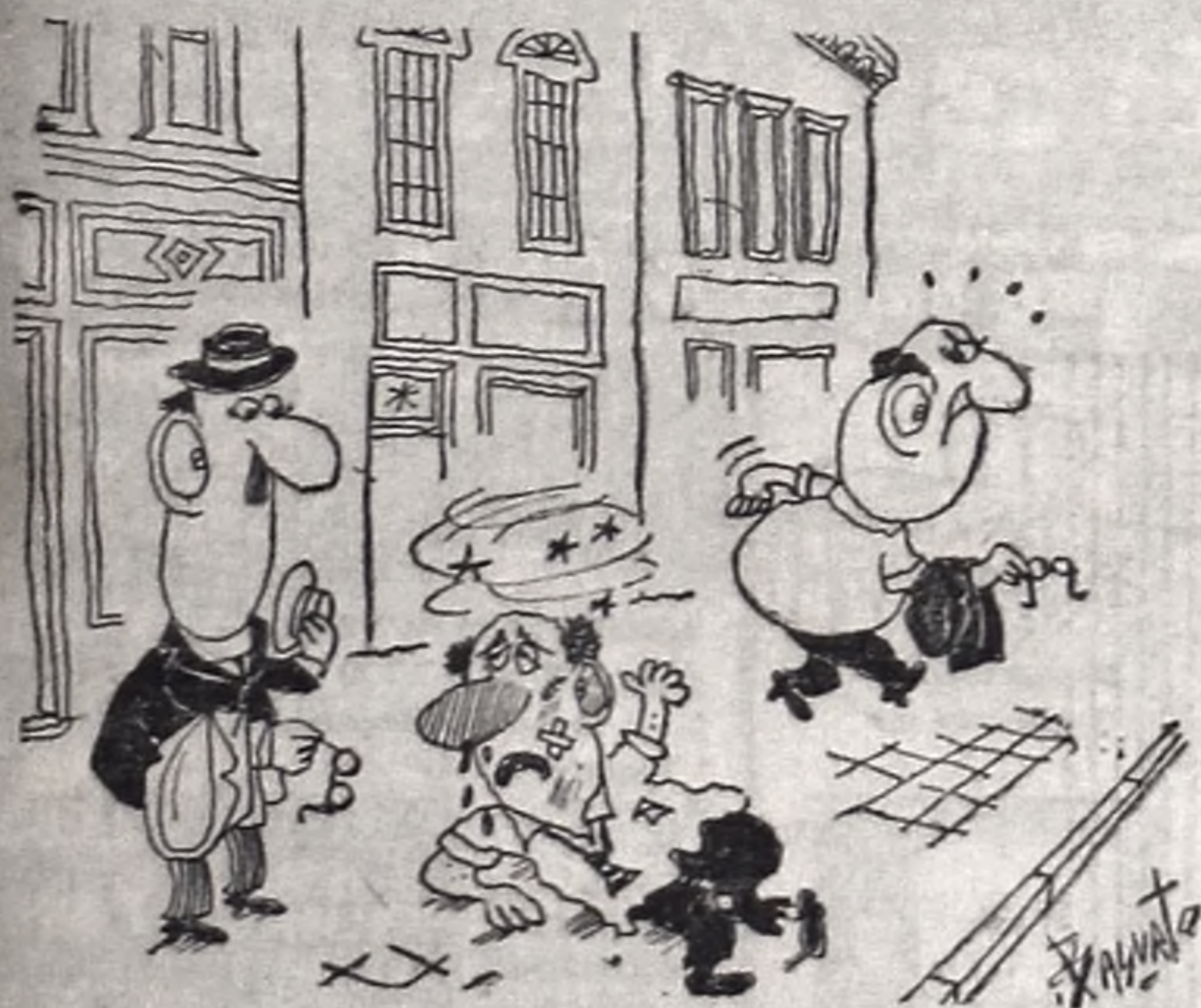
*San Pablo: se Encuentra en Excelente Estado el Boyerito Joao Ferreira Da Cunha*

SE SENTÓ  
Y HABLÓ:  
"QUIERO  
COMER..."



### CIERRE

Por BASURTO



—Dentro de todo es una desgracia con suerte.  
¡Mirá si me sucedía mañana, que van a cerrar las farmacias...!

Asombro mundial: este es el boyerito brasileño Joao Ferreira, a quien le injertaron un nuevo corazón, en San Pablo. Primera hazaña de esta naturaleza en Latinoamérica. A las pocas horas se sentó en la cama y pidió comida. Aquí se lo ve, calmo y lúcido. (Textos y fotos de nuestros enviados Mario Fernández y Roberto Pérez Millán). (Págs. 4, 5 y 24)

Huracán y Argentinos Juniors empataron anoche en un gol. Aquí salta el arquero López. El partido no fue de gran factura. (Inf. Pág. 15)

### MANO A MANO



# INAUGURO TARZAN

EL SUPER MERCADO MAS GRANDE del MUNDO en VIVIENDAS

MAS INFORMES

VEA LA ULTIMA PAGINA



## ACCIONES BELICAS EN GRAN ESCALA

# Reunión de Paz: Rutina

PARIS, 27 (Reuter). — Hanoi estuvo hoy más cerca que nunca de admitir que tiene tropas luchando en Vietnam del Sur. Xuan Thuy, principal negociador norvietnamita en las conversaciones preliminares de paz con Estados Unidos, afirmó en tal sentido que los vietnamitas tienen el derecho de luchar por su patria en cualquier parte de su territorio, informó a los periodistas el vocero de la delegación estadounidense, al cabo de la quinta sesión plenaria.

Aunque Hanoi se niega aún a reconocer la presencia de soldados propios en el Sur "me parece que la declaración de hoy es ligeramente más definida que en el pasado", dijo el vocero.

El jefe de la delegación no-teamericana, Averell Harriman, volvió a insistir en la necesidad de una formal admisión por parte de Vietnam del Norte de que cuenta con fuerzas en el Sur, como base indispensable para entablar ulteriores conversaciones.

Hanoi y Washington vol-

verán a reunirse el viernes. El receso de cuatro días se debe a que Estados Unidos celebra el jueves el feriado de los muertos por la patria.

Harriman también propuso que ambos países soliciten a la desfalliente comisión internacional de control que restaure la neutralidad de la zona desmilitarizada.

Pero los norvietnamitas calificaron de inmediato a

la propuesta como una "maniobra" e insistieron en el cese completo de los bombardeos norteamericanos contra su territorio.

En lo que ya se ha convertido en una rutina desde que las conversaciones se inauguraron hace dos semanas, Thuy preguntó nuevamente a los norteamericanos cuándo pondrán fin a sus bombardeos mientras que Harriman, a su vez, presio-

nó a Hanoi para que reconozca la presencia de tropas propias en Vietnam del Sur.

### • La Lucha

SAIGON, 27 (Associated Press). — Los comunistas pusieron hoy en evidencia su capacidad para emprender acciones bélicas en gran escala, al atacar a las tropas aliadas en un amplio frente que comprendió a los alrededores de Saigón y a las mesetas centrales, mientras se admitía el temor del gobierno sudvietnamita de que los norvietnamitas y el Vietcong proyecten cortar en dos el país mediante una ofensiva con 15.000 hombres, cuya presencia ya ha sido denunciada por informes de la inteligencia militar.

Saigón se preparó para nuevos ataques y algo similar ocurrió en las mesetas centrales, escenario de duros combates en los últimos días. La lucha en ambas zonas ha durado ya 48 horas.

Hoy tres proyectiles comunistas de calibre indeterminado explotaron en una calle del sector Oeste de Saigón.

## MUSICA "BEAT" EN RADIO VATICANO

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (EFE). — Radio Vaticano comenzará a transmitir regularmente, a partir del 9 de junio próximo un programa de música que incluirá grabaciones de canciones de "beat" y otros géneros modernos. El programa que se llama "Dime cómo cantas" viene siendo emitido desde hace algunas semanas en forma experimental, y ha provocado numerosas reacciones en general positivas. Entre ellas, cartas enviadas por seminaristas que manifiestan que la música moderna les ayuda a conocer y comprender a los jóvenes de hoy. Las pocas reacciones negativas —de algún sacerdote anciano— fueron ocasionadas por la preocupación de mantener el tono "serio" de Radio Vaticano. La programación incluirá grabaciones de cantantes populares como Claudio Villa, Fatty Bravo, Rascel y otros. Algunos de los cantantes han intervenido directamente durante la fase experimental del programa, hablando sobre las canciones, que en su totalidad se emiten ya grabadas con anterioridad.

# gool! camisas Castelet\* siempre en acción!

Gol, euforia, pasión. El no pierde su distinción. Grita el gol y mantiene su personalidad, su elegancia. Siempre luce camisas Castelet. Es un hombre de acción!

Las camisas confeccionadas con esta tela centrifugable de CASTELAR S.A., de puro algodón PIMA importado, pueden escurrirse a mano para lograr un secado más rápido, sin los inconvenientes del goteo. Se planchan solas y mantienen inalterables, para siempre, todas sus cualidades. No encogen por SANFORIZADO.

NO ES UNA CAMISA MAS! ES LA CAMISA MEDIDA A SU CUERPO Y AHORA CON SUS 3 LARGOS DE MANGA.

PIDA CASTELET EN LAS SIGUIENTES MARCAS EXCLUSIVAS:  
CONDAL - DIPLOMADO - FUNCIONAL - PERFEX  
SETER - TRU-MATIC

**Castelar**

GARANTIA INDUSTRIAL DE CALIDAD TEXTIL

Marca registrada de CASTELAR

\* Fabricada bajo licencia exclusiva de  
Castelar S.A. - Rosario, Argentina



## BOLIVIA: MUEREN 14 PERSONAS EN GRAVE ACCIDENTE

**crónica**  
EN EL MUNDO

LA PAZ, 27 (Reuter). — Catorce muertos y ocho heridos fue el saldo trágico de un accidente de tránsito en el kilómetro once de la carretera asfaltada Cochabamba-Santa Cruz en horas de la tarde del sábado último, según las informaciones telegráficas que publica hoy la prensa local. Chocaron violentamente una rural y un camión de gran tonelaje, ambos con pasajeros, debido al exceso de velocidad según las primeras informaciones, o por los desperfectos mecánicos de la rural cuyo conductor perdió el control de mando, según otras. Entre los muertos figura el juez instructor del pueblo de Punata, jurisdicción provincial del departamento de Cochabamba, Carlos Espinoza Lórez, abogado de 35 años.

### • Mineros Chilenos Quedan Atrapados

SANTIAGO DE CHILE, 27 (EFE). — Un grupo de mineros, cuyo número aún no se conoce, quedó atrapado en el interior de la mina San Cristóbal, en Andacollo, en la provincia de Coquimbo (a 400 kilómetros de Santiago), mientras una cuadrilla de obreros trabajaba en el interior. Inmediatamente se iniciaron los labores de rescate. Se sabe hasta el momento de que hay un minero muerto y varios se encuentran gravemente heridos.

### • Deportan de Brasil a la Boliviana

RIO DE JANEIRO, 27 (Reuter). — El presidente Arthur da Costa e Silva refrendó hoy un decreto que establece la deportación del Brasil de la estudiante boliviana María Esther Selene, de 22 años.

### • Mensaje de Washington a La Habana

NUEVA YORK, 27 (Associated Press). — Los Estados Unidos han enviado un mensaje al primer ministro cubano Fidel Castro en el que ofrecen reanudar las relaciones diplomáticas si Cuba renuncia a toda ayuda militar soviética, dice la revista "Newsweek". En su edición actual, fechada el 3 de junio, la publicación de circulación internacional dijo que no se planteó el tema de compensaciones por las propiedades norteamericanas nacionalizadas por Castro como condición previa para reabrir los canales diplomáticos entre los dos países.

En un principio, dice el semanario, Castro hizo caso omiso del mensaje, pero se informó que ahora ha expresado interés y "pronto podría convenir en sostener esas conversaciones".

### • Uruguay: Mata el Tren a una Anciana

MONTEVIDEO, 27 (EFE). — Una anciana que intentaba cruzar la vía férrea estando bajas las barreras, fue atropellada por un tren, que la arrojó a una distancia de cincuenta metros, matándola de inmediato ante la violencia del impacto. La mujer, Luisa Turini, de 77 años, parece no haberse percatado de que el tren se hallaba a menos de cien metros de distancia, en el momento en que intentaba cruzar la vía.

### • Alemania Federal: 20 Niños Heridos

KAISERSLAUTERN (Alemania Federal), 27 (EFE). — Veinte niños han resultado heridos, en gran parte de gravedad, al producirse un accidente de tránsito en la autopista de Mannheim-Saarbrücken, en Alemania Federal. El autobús en que viajaban los heridos, escolares de nacionalidad norteamericana, fue a chocar contra un camión, por causas que se desconocen todavía. Los niños heridos fueron trasladados al hospital militar de los Estados Unidos, en Landstuhl, como así también el conductor del vehículo.

### • Descarrilamiento: Muchos Lesionados

PALMI, Italia, 27 (Reuter). — Un tren de pasajeros volcó hoy, después de descarrilar junto a un desmoronamiento de terreno, cerca de esta ciudad, según reveló la policía local. Las primeras informaciones hablan de muchos lesionados transportados a hospitales vecinos.

## MUEBLES SIN ANTICIPO

En 30 Meses compruébelo visitándonos

15 ARTICULOS CON 1 CUOTA

<p>COMEDOR COMPLETO \$ 4.500 POR MES</p>	<p>59 cm. televisor <b>Panoramia</b> \$3.890 POR MES TODO EN CUOTAS</p>	<p>DORMITORIO SOLO TODO EN CUOTAS MENSUALES DE \$3.300 TOTAL \$99.000 Regio Dormitorio compuesto de: 1 Ropero 2 m. 2 Mesas de luz 1 Cama 1 Comoda 2 Alfombras 1 Colchón 1 Elástico 1 Banqueta 2 Veladores 1 Marco c. espejo 1 Colcha 2 plazas 1 Almohada Suavegón</p>
--	---	---

SEÑA DE ..... \$ 3.900  
AL RECIBIR  
MERCADERIA ..... \$ 7.800  
Y 27 MESES  
DE \$ 3.900 TOTAL \$117.000

SI NO PUEDE RETIRAR DE INMEDIATO SE LO GUARDAMOS EN NUESTRO DEPOSITO SIN CARGO

**SCANDINAVIAN**  
MUEBLES

DIAZ VELEZ 5581 T.E. 89-1327

MEDIOS DE TRANSPORTE  
DE CONSTITUCION: omnibus 172 - 149 • DE LINIERS: colectivo 106  
DE CHACARITA: col. 76 - 10 • DE PLAZA ONCE: colectivo 105 - 306  
DE PUENTE SAAVEDRA: colectivo 10 • DE PLAZA FLORES: colectivo  
76 - 236 • DE AV. F. BEIRO Y GRAL. PAZ colectivo 306



# FRANCIA: CONTINUA EL PARO

PARIS, 27 (Associated Press, ANSA y Reuter). — En un comunicado difundido hoy, la poderosa e independiente CGT francesa aprobó la actitud de la delegación que no quiso firmar esta mañana el protocolo del acuerdo entre el gobierno y dirigentes obreros y puso en guardia a las autoridades y a la patronal contra las consecuencias que podrán derivar de sus "concesiones insuficientes". La huelga continuará.

Mientras tanto, una imponente manifestación estudiantil tuvo lugar hoy en el Barrio Latino de París sin que la policía interviniera.

Miles de jóvenes desfilaron por las calles donde los días pasados se registraron verdaderas batallas al grito de "De Gaulle, renuncia".

El azúcar, el aceite y la sal empiezan a faltar. Los cigarrillos son vendidos en cantidad limitada. La nafta ha sido distribuida hoy (en cantidades mínimas) solo a los periodistas y a los miembros del cuerpo diplomático.

En relación con una información proveniente de Lyon según la cual en esa ciudad las autoridades han descubierto un depósito de explosivos y de armas, el ministerio del Interior difundió un comunicado en el que se invitaba a los estudiantes a no hacer uso de armas.

Las primeras reacciones obreras sobre el acuerdo logrado por el gobierno y dirigentes sindicales y empresarios para solucionar la ola de huelgas que ha convulsionado a Francia lesde hace una semana, fueron las siguientes:

En Montpellier, los tres sindicatos principales consideraron que las concesiones a los obreros son insuficientes y resolvieron continuar la huelga. En Clermont-Ferrand, los obreros de la Compañía Michelin de Neumáticos votaron continuar la huelga. En Mulhouse, un funcionario de la

Confederación General de Trabajadores dijo: "Estamos en favor de endurecer la huelga y no de reanudar el trabajo". Hoy comenzaron o hacerse cortes de energía eléctrica a las industrias de la zona. En St. Etienne la huelga continuaba sin visos de amenguar. En Nantes, después de un desfile de unos 30.000 obreros, los sindicatos votaron "continuar la lucha". En Saint Nazaire, importante zona de astilleros navales, se tomó la misma decisión después de una asamblea en que participaron 25.000 obreros. En Marsella, el consejo regional de la CGT resolvió apoyar a los obreros que desean continuar la huelga. En Metz, los principales sindicatos resolvieron intensificar la huelga en la industria siderúrgica. En Angoulême, se produjo una de las pocas decisiones favorables cuando los 2.200 obreros de la planta de motores Leroy resolvieron volver al trabajo.

## Referéndum: Se Hará el 16 de Junio

El referéndum nacional a través del cual el pueblo francés expresará si desea la permanencia o el alejamiento del presidente Charles de Gaulle, será celebrado el 16 de junio, anunció hoy.

## Alemania Federal: Violentos Choques

FRANCFORT, Alemania Occidental, 27 (Associated Press). — Huelgas parciales de trabajadores y estudiantes universitarios y violentos choques aislados estallaron hoy en varias ciudades de Alemania Occidental al propagarse un movimiento obrero-estudiantil de resistencia contra la legislación de emergencia que se espera será aprobado por el parlamento probablemente el miércoles.

La decisión final sobre la legislación, que ha sido aprobada ya en dos votaciones, será tomada el miércoles en el Bundestag (Parlamento Federal). La legislación da al gobierno poderes especiales para encarar situaciones de emergencia nacional, sujetos a la aprobación por una sesión extraordinaria del Congreso.

En la universidad de Munich, la mayor de Alemania Occidental, los estudiantes activistas trataron de organizar una huelga de tres días, pero solamente tuvieron un éxito parcial. Ha habido intenso debate fuera de la universidad entre estudiantes a favor y en contra del paro.

En Berlín Occidental, se dieron algunas clases, pero otras fueron desbaratadas por los huelguistas. Los estudiantes izquierdistas continúan ocupando el sector universitario para estudios asiáticos orientales que ocuparon la semana pasada.

para estudios asiáticos orientales que ocuparon la semana pasada.

## Refriegas en Italia

MILAN, 27 (EFE). — Una refriega entre estudiantes de tendencias opuestas que tuvo lugar hoy frente a la entrada de la Universidad Católica de Milán, hizo necesaria la intervención de la policía, que puso fin al incidente.

Los dos grupos de jóvenes mantenían una encendida discusión, que fue subiendo de tono hasta degenerar en una reyerta de proporciones. La policía logró, después de algunos instantes, calmar los ánimos.

## Chile: Ahondase la Crisis

SANTIAGO DE CHILE, 27 (EFE). — Se ahondó hoy la crisis que afecta a la Universidad de Chile, cuando los dirigentes de la Federación de Estudiantes, FECH, expresaron que aun cuando se aceptara la renuncia del rector Eugenio González y se designaran autoridades transitorias no abandonarían su actitud. La FECH, controlada por los demócrata-cristianos, ocupaba hoy la casa central universitaria y varias facultades y escuelas. Los marxistas ocupaban otras tres escuelas universitarias.

## Bruselas: Huevos y Crema de Leche Como proyectiles

BRUSELAS, 27 (EFE). — La manifestación de agricultores en el centro de Bruselas, que transcurría pacíficamente, degeneró en algarada, habiéndose producido choques entre la policía y los manifestantes. En el bulevar de la Emperadora los manifestantes bombardearon a la policía con huevos y potes de crema de leche. La circulación fue casi imposible. Algunos centenares de manifestantes consiguieron llegar a la altura del palacio de los Congresos y dos autobombas de la policía entraron en acción. Los manifestantes gritaban: "Manholt a la horca", forzando a los automovilistas a detenerse.



Hay muchas maneras de acalorarse...

pero la mejor es con

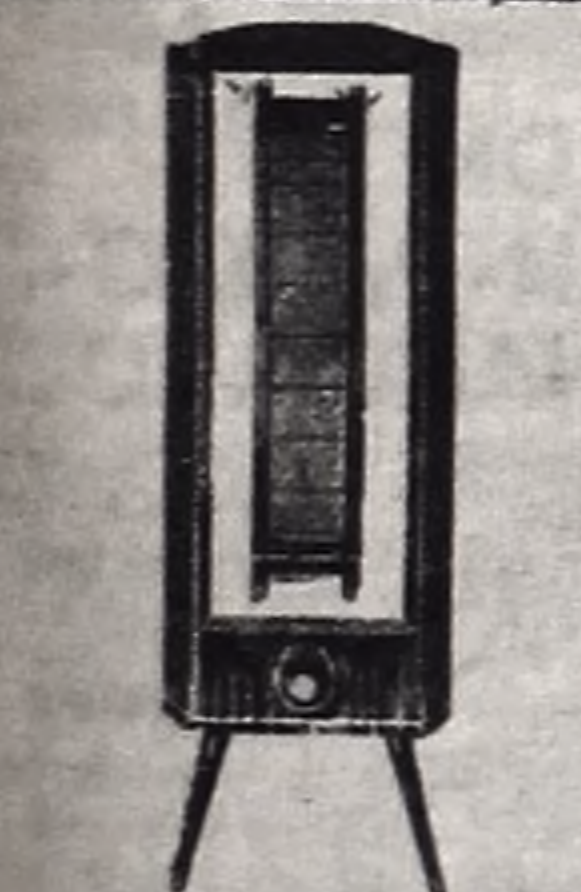
## CALEFACTORES

# EMEGE



INFRARROJO  
A PLACAS CERAMICAS

CALEFACTORES  
2000 a 5000 C/H  
De una y doble faz

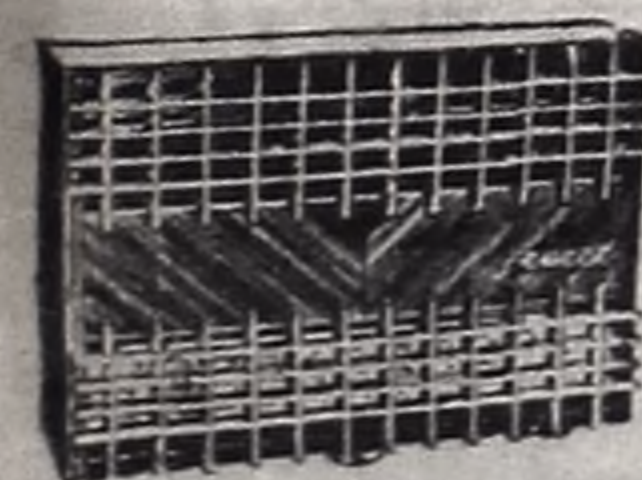
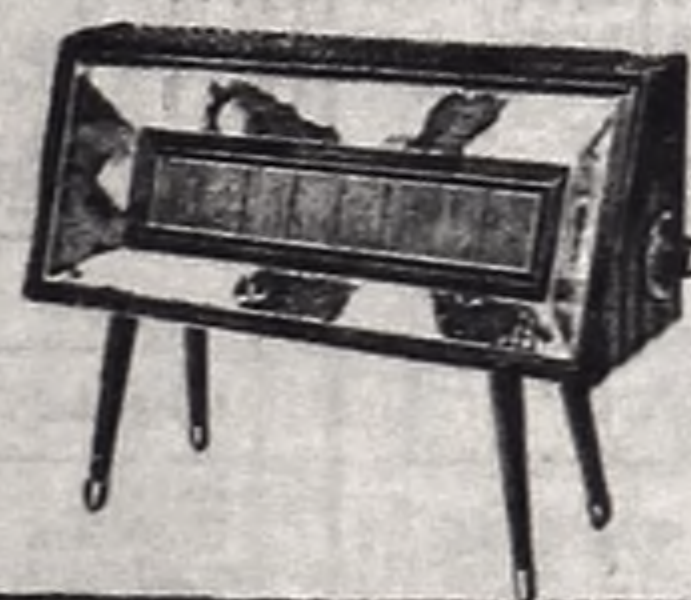


RINCONEROS  
DE PIE  
1300 a 3000 C/H



CALOR MOVIL  
para garrafas  
de 10 Kg.

ESTUFAS  
DE PIE  
2000 a 3000 C/H



CALEFACTORES  
de EMPOTRAR  
de doble faz  
2000 a 5000 C/H

- 72 Modelos a elección
- Regulables
- Con dispositivo de seguridad optativo
- Aprobadas por Gas del Estado

FABRICA Y DISTRIBUYE

## EMEGE

S.A.I.C.I.F.

AVELLANEDA 1333 - Bs. As.

T. E. 66-5044/45/46

EN VENTA EN LAS BUENAS CASAS DEL RAMO



DISTINGUIDAS CON  
LA CINTA AZUL DE  
LA POPULARIDAD

Su atención, por favor!

**PARA PAGAR LA PATENTE 1968  
EN LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES  
SE EXIGE NUEVA DECLARACION**

Sin la presentación de una declaración  
de actualización de datos, no se podrá pagar  
la PATENTE de 1968 (Impuesto a los automotores)

## ESTE ES EL TRAMITE:

La declaración debe ser firmada por el propietario  
en presencia de persona responsable de oficinas  
de la Dirección de Recaudación, del Registro de la  
Propiedad o certificada por Escribano Público  
o Juez de Paz. Se requerirá un acta notarial cuando  
el vehículo no esté inscripto a nombre de su actual propietario

**DEL 8 DE MAYO AL 25 DE JUNIO**

Se puede presentar esta declaración y pagar el impuesto.  
Al vencimiento no se podrá circular sin ambos documentos.

**ASESORAMIENTO:** En cualquiera de las Delegaciones u Oficinas  
de la Dirección Recaudación (ex Rentas)

**PRESENTACION:** Oficinas de la Dirección Recaudación del lugar  
de radicación del automotor exclusivamente.

**PAGO:** Sucursal del Banco de la Provincia  
de su residencia o en Casa Central La Plata.

**PROVINCIA DE BUENOS AIRES  
MINISTERIO DE ECONOMIA**

Dirección Recaudación - Dirección Registro de la Propiedad



# BRASIL: EL "CORAZON"

## • RIO: INJERTO DE PANCREAS; ES EL CUARTO EN EL MUNDO

**RIO DE JANEIRO, 27 (France Presse).** — El primer injerto de páncreas en Brasil fue realizado sin extirpar el páncreas del paciente, declaró hoy aquí a la agencia France Presse el doctor Edson Teixeira que efectuó esa intervención quirúrgica.

Este trasplante, realizado el sábado último con una discreción sin precedentes en el Hospital San Silvestre, del barrio del mismo nombre en Río de Janeiro, fue revelado hoy oficialmente. Según el doctor Teixeira es el cuarto injerto realizado en el mundo.

El paciente es Arari Charbel Rios, de 29 años de edad, que padecía de diabetes juvenil incurable. La donante es una mujer. La operación duró tres horas aproximadamente. Unas 24 horas después de la operación de trasplante debió realizar una nueva intervención quirúrgica, para limpiar la región abdominal y se comprobó que el páncreas injertado estaba funcionando normalmente. El doctor Teixeira no extirpó el páncreas del paciente, si el órgano injertado llegase a presentar anomalías de funcionamiento, será extirpado.

### • También el Riñón

**LONDRES, 27 (ANSA).** — Un riñón de "repuesto", fue injertado a un enfermo, que

quiso permanecer anónimo en el Hospital Queen Elisabeth en Birmingham. Tampoco ha sido revelado el nombre del donante. El estado del enfermo es satisfactorio.

### • Es Difícil Definir la Muerte

**LONDRES, 27 (EFE).** — Es extremadamente difícil certificar en que momento muere una persona. El criterio debe ser dejado a los médicos, dijo hoy el forense Gavin Thuston, que ha encabezado la encuesta sobre la muerte de Patrick Ryan, el donante del primer corazón trasplantado en Gran Bretaña.

Ryan estaba muerto, por todos los criterios, media hora antes de que los cirujanos procediesen con la operación, dijo el forense. Ryan, irlandés, de 26 años, murió el 2 de mayo; su corazón fue trasplantado a Frederick West, de 45 años, y sus dos riñones fueron injertados en dos mujeres. Ryan era un carpintero de obra, y murió accidentado al caer de un andamio. Veintidós horas después de su caída el corazón se mantenía activo gracias a un respirador, pero no había actividad del sistema nervioso, dijo el doctor Edward Raftery, cardiólogo del King's College Hospital, de Londres. Raftery dijo que no había criterio "standard" para la certificación de la muerte.

## Crónica DESDE SAN PABLO

Por nuestros enviados especiales Mario Fernández y Roberto Pérez Millán



La operación de trasplante ha terminado y el profesor Zerbini es acosado por un ejército de periodistas: ha sido toda una proeza en el plano mundial de la cirugía.

## A ZERBINI, 400 PAULISTAS LE DEBEN LA VIDA; ¿HABRA TRASPLANTE DE HIGADO?

**SAN PABLO, 27 (De nuestro enviado especial).** — ¿Quiénes son los protagonistas de la hazaña científica? Comencemos por el profesor Euryclides de Jesús Zerbini, responsable de la primera operación de trasplante efectuada en el continente: solo entre noviembre de 1966 y julio de 1967, este hombre llevaba efectuados 50 injertos de válvulas aórticas, con un porcentaje de éxito del 85 por ciento. Se estima que unos 400 paulistas viven actualmente con válvulas cardíacas especiales, gracias a su dedicación a la cirugía cardiovascular. Es un hombre calmo y poco dispuesto a "publicitarse". Lo dicen sus colaboradores. Clarice Ferrarini, directora de enfermeras del Hospital "está felicísima" y elogia al equipo médico y técnico, entre los que hay por lo menos dos argentinos —cuyos nombres, por ética se niega a revelar—; la encargada del equipo que actuó, Minervina de Melo, una mujer sencilla y agotada, se llevó a su casa un trofeo: el uniforme que usó en la operación, firmado por el profesor Zerbini.

Mientras tanto, Joao, por quien "latén todos los corazones", según titula gráficamente el "Diário da Noite", permanece en el octavo piso del Hospital de Clínicas, en la Sala de Recuperación. Según el doctor Geraldo Campos Freire, "es de prever un resultado extraordinario". El doctor Campos Freire fue el jefe del equipo médico que super-

visó el trasplante de riñón, realizado simultáneamente con el del corazón de Joao. Hasta mañana no se espera ninguna complicación. Y desde Río de Janeiro informa que sería inminente una operación de trasplante de hígado.

## ¿¿CREDITOS??

Taxis - Particulares - Pick-Ups - Máquinas  
Negocios, etc.

NUEVOS O USADOS A SOLO EL 6% ANUAL SOBRE  
SALDOS AHORRANDO Y AMORTIZANDO EL PRESTAMO

TODO EN CUOTAS

## CREDITO AUTOMOTRIZ INTEGRAL

S. A. Financiera de ahorro para fines determinados. Est.  
aprob. Res. P. J. 000012 del 8-11-66. Planes Técnicos aprobados  
000324 del 4-12-66.

¡CONSULTENOS! o  
ESCRIBANOS

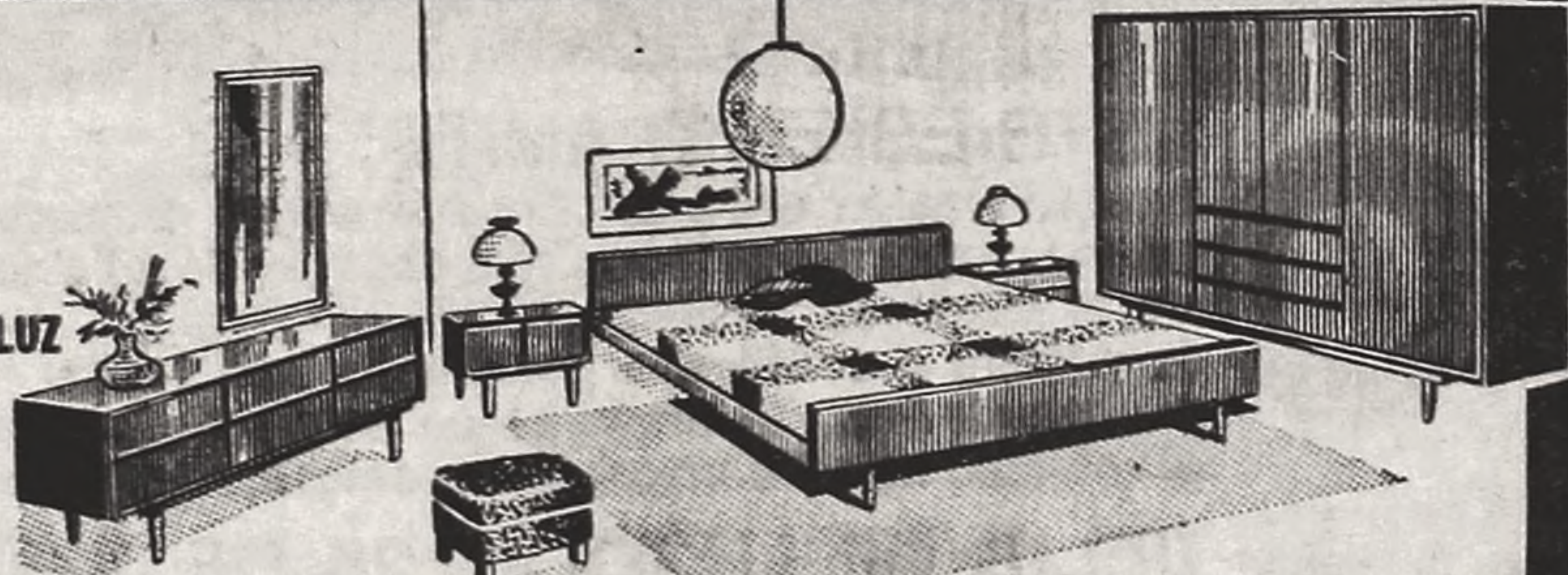
Los esperamos de LUNES a VIERNES, de 9 a 19 horas  
SABADOS de 9 a 12 horas  
Casa Central

URUGUAY 772, Piso 4º

Buenos Aires

## CON SOLO \$7.000 SON SUYOS!

- 1 ROPERO 2 METROS
- 1 COMODA
- 1 CAMA 2 PLAZAS
- 1 ELASTICO DE 2 PLAZAS
- 2 MESAS DE LUZ
- 2 CRISTALES P/MESAS DE LUZ
- 1 CRISTAL P/COMODA
- 1 MARCO CON ESPEJO
- 1 COLCHON 2 PLAZAS
- 1 BANQUETA



Y EL SALDO EN COMODISIMAS CUOTAS A  
10, 20, 30 o 40 MESES

• PRESTAMOS PERSONALES

Adherida al Banco Central Circular B-578

MUEBLES

**ESTRELLA**

UNICA DIRECCION RIVADAVIA 7733

PARA LOS NOVIOS

RESERVEN SUS MUEBLES A PRECIOS DE HOY.

SE LOS ENTREGAREMOS CUANDO LOS NECESITEN MANTIENIENDOLOS  
EN DEPOSITO SIN COBRAR NINGUNA CLASE DE GASTOS

VIVIENDAS

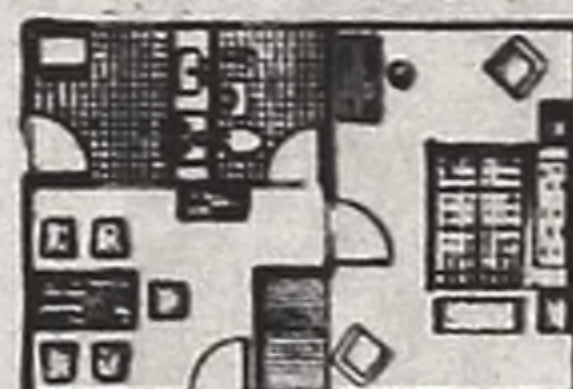
## GEMINIS

FIRME en  
LA Tierra CON SU  
PLAN PATRIO  
FINANCIADO



CONSTRUYE ESTE "CHALET TEJANO", único en su tipo en  
todo el país, con materiales aprobados por el Banco Hipotecario  
Nacional. COMPARE Y COMPROBE USTED MISMO

PARA NOVIOS



PARA LAS FAMILIAS



PLAN PATRIO  
FINANCIADO

	SUELDO MENSUAL	PAGO MENSUAL
NOVIOS	\$ 25.000 - A \$ 30.000 -	\$ 3.980 -
RECIENTE CASADOS	\$ 32.000 - A \$ 40.000 -	\$ 5.980 -
FAMILIA TIPO	\$ 45.000 - A \$ 60.000 -	\$ 7.980 -

VISITENOS Y COMPROBAREMOS en:

CONSTITUCION: Bdo. de Irigoyen 1555

(ESTACIONAMIENTO)

LINIERS: Cuzco 290 (cuadra iglesia S. Cayetano)

VICENTE LOPEZ: Av. Maipú 174

LINIERS: Av. Gral. Paz 10.598 (esq. 29 Rivadavia)

LA PLATA: Av. 44 N° 329 (1 y 2) 50 M. Estación

VIVIENDAS

**GEMINIS**

12 AÑOS CONSTRUYENDO Y ENTREGANDO VIVIENDAS

## VIVIENDAS "EL COLOSO"

CONSTRUCCIONES DE HORMIGON  
LIVIANO - TECHO DE HORMIGON

• CONSTITUCION: Bdo. de IRIGOYEN 1157

## LA VIVIENDA POPULAR AL ALCANCE DEL PUEBLO

Beneficiése con Nuestro

"PLAN DESARROLLO 1968"

Ofertas Insuperables

Realice la Compra Entregando la Suma que Pueda y el Resto Según sus Posibilidades

- 2 habitaciones .... \$ 165.000
- 2 hab. y depend. .. 225.000
- 3 hab. y depend. .. 305.000

- 4 hab. y depend. .. \$ 395.000
- 1 habitación ..... 73.000
- 2 habitaciones ..... 117.000

- 3 habitaciones .... \$ 160.000
- 4 habitaciones .... 200.000

y Cuotas de \$ 2.400

Usted Elige la Forma de Pago. Créditos Hasta 72 Meses • Anticipos Desde

VISITENOS Y COMPROBELO - ATENDEMOS DE 8 A 20 HORAS TAMBIEN SABADOS

• CONSTITUCION: Bdo. de IRIGOYEN 1518 • LINIERS: Av. Gral. PAZ 10618, esq. Rivadavia (lado Capital) • LA PLATA: 19 entre 527 y 528



# NUEVO" MARCHA BIEN

## • COOPERARON 3 MEDICOS ROSARINOS • QUISO COMER, PERO NO LO DEJARON

SAN PABLO, 27 (De nuestro enviado especial). — Joao Ferreira da Cunha, el boyero (aqui boiadeiro) de 23 años, jamás pensó que su nombre iba a estar en letras de molde en todo el mundo. Ahora tiene un corazón nuevo, bien que funciona. Una enfermera reveló que el paciente se sentó varias veces en la cama, que habló con entusiasmo, que hasta llegó a pedir comida sólida. Cuando pidió información sobre el donante del corazón, le dijeron: No sabemos casi nada del muchacho, que se atropelló en Cotia. Es blanco, tiene 25 años, tenía heridas las piernas y la cabeza. El rostro muy deformado, imposible cualquier descripción. Muy poco, como se ve, para quien debió morir para que el boyero viva.

Todo va bien hasta ahora. Pero los médicos son cautelosos: "Es buena la circulación, normal la diuresis y satisfactoria la reacción mental". Lo dice el comunicado firmado por el propio doctor Zerbini, quien dice que el periodo post operatorio es delicado y puede estar sujeto a complicaciones inesperadas.

El Hospital das Clínicas es un hervidero. No es posible una aproximación excesiva, pero las enfermeras y el personal desbordan cordialidad. Así podemos enterarnos de que el profesor Zerbini no se aparta de la cabecera del enfermo, siguiendo todas sus reacciones.

En momentos de enviar estas líneas, boyero Joao Ferreira da Cunha cumplía 36 horas con su "nuevo corazón". En los momentos, el profesor Zerbini en-

tregaba a los periodistas un nuevo comunicado: "El estado oficial del paciente es excelente hasta el momento, no habiéndose presentado ninguna complicación postoperatoria. Las condiciones circulatorias y la respiración son satisfactorias. El corazón late a ritmo normal y la temperatura es completamente normal. El paciente está recibiendo líquido por vía oral. Esta mañana, a las 12, se sentó en el lecho y pidió de comer".

Durante la breve reunión, el profesor nos dijo que durante la intervención solo se utilizaron 4 litros de sangre: uno para el paciente y tres para oxigenar el corazón a trasplantar.

### • Cooperación Argentina

SAN PABLO, 27 (De nuestros enviados especiales). — Tres médicos argentinos y por coincidencia, los tres de Rosario, colaboraron con el doctor Euricliedes de Jesús Zerbini en su sensacional operación. Son los doctores Miguel Barbero, Roberto Pirolo y Eduardo Sosa. Otros dos médicos, como becarios, se especializan en cirugía cardiovascular, junto al eminente cirujano: el doctor José R. San Martín, procedente del porteño Hospital Alvear y el doctor Alfredo Romero Dávalos, boliviano de nacimiento, pero que se considera "argentino" por sus estudios en Tucumán y por su afinamiento en nuestro país.

Hoy nos recibió el administrador del Hospital de Clínicas, doctor Geraldo Ferreira, alegrándose de la presencia de periodistas argentinos (los únicos hasta el momento), porque ello "con-

tribuirá a consolidar los vínculos entre dos pueblos hermanos".

### • El Donante

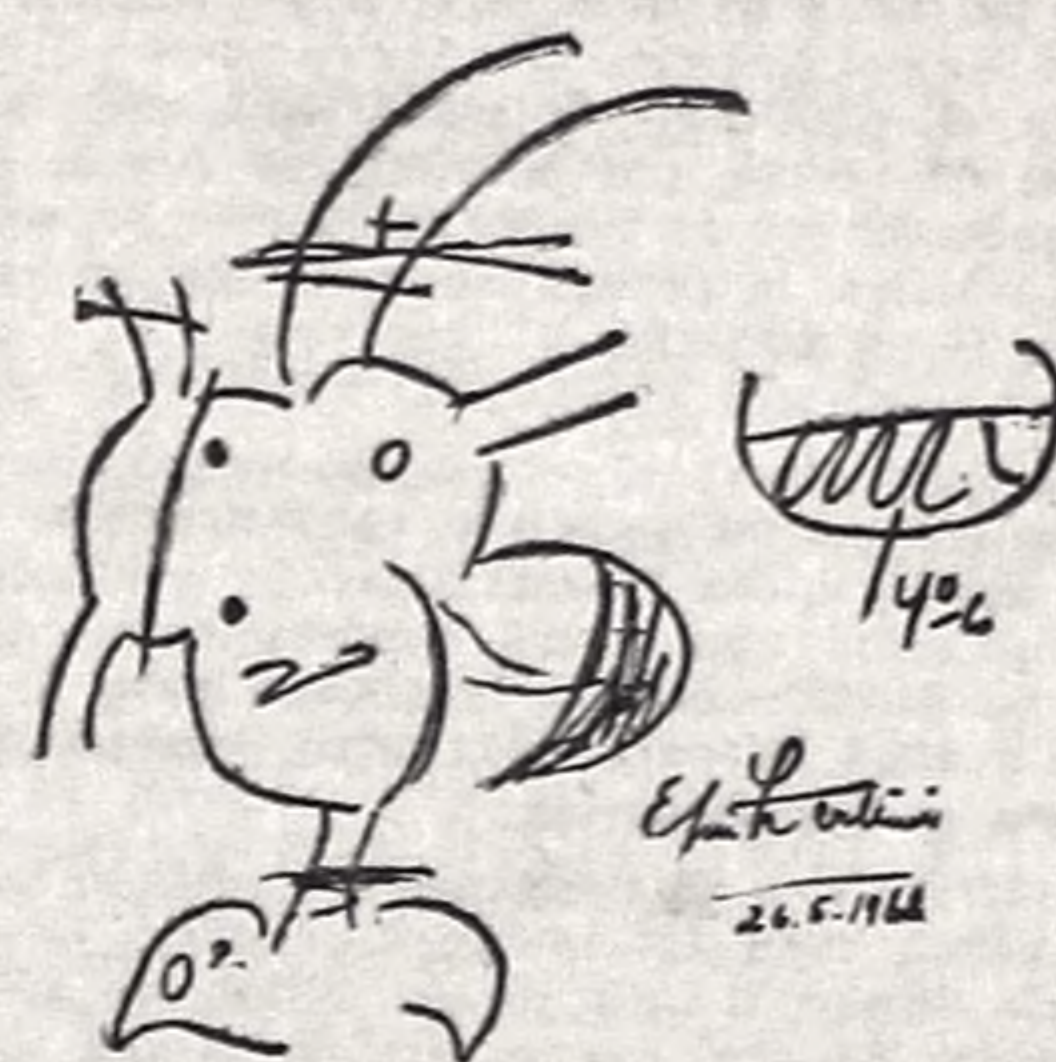
Esta noche pudimos establecer la identidad del donante del corazón trasplantado a Joao Ferreira da Cunha: se trata de un nativo del Estado de Alagoas, Luiz Ferreira de Barros, muerto al ser atropellado por un Volkswagen azul, cuyo conductor huyó. Tenía 40 años y su cerebro murió antes que su corazón: gracias a él el animoso boyero vive.

### • Puertas Abiertas

Y gracias a los innumerables elogios que recibe el nivel técnico de los médicos argentinos, nosotros pudimos entrar (las puertas estaban cerradas con siete llaves después de la operación) al hospital de la proeza.

### • Técnica Nueva

SAN PABLO, 27 (Reuter). — El gobernador del Estado Roberto De Abreu Sodre, el profesor Zerbini, el doctor Campos Freire y el director del hospital, Geraldo Silva Da Ferreira, confirmaron que el corazón fue transferido inmediatamente del donante al paciente sin refrigeración intermedia y que empezó a latir por su propia cuenta a los tres minutos de trasplantado, sin necesidad del shock eléctrico que era utilizado hasta el momento. Se espera que el propio profesor Zerbini ofrezca próximamente una conferencia de prensa relativa a los aspectos técnicos de la intervención, pero aún no se ha fijado fecha para la misma.



HOSPITAL DAS CLINICAS DA FACULDADE DE MEDICINA DA UNIVERSIDADE DE SAO PAULO  
RESERVAÇÃO DE ESTADO DE LABORATÓRIO

Nome: Joao Ferreira da Cunha Nº: 802552  
Idade: 23 Sexo: M Cor: Br. Nacionalidade: Brasileira  
Profissão: Boyero  
Endereço: Rua 23, Casa 800  
Médico de Família: Dr. Zerbini  
Médico de Emergência: Dr. Zerbini  
Médico de Plantão: Dr. Zerbini  
Médico de Serviço: Dr. Zerbini  
Médico de Consulta: Dr. Zerbini  
Médico de Internação: Dr. Zerbini  
Médico de Ambulatório: Dr. Zerbini  
Médico de Diagnóstico: Dr. Zerbini  
Médico de Tratamento: Dr. Zerbini  
Médico de Cirurgia: Dr. Zerbini  
Médico de Radiologia: Dr. Zerbini  
Médico de Patologia: Dr. Zerbini  
Médico de Farmácia: Dr. Zerbini  
Médico de Nutrição: Dr. Zerbini  
Médico de Fisiologia: Dr. Zerbini  
Médico de Psicologia: Dr. Zerbini  
Médico de Psiquiatria: Dr. Zerbini  
Médico de Dermatologia: Dr. Zerbini  
Médico de Oftalmologia: Dr. Zerbini  
Médico de Otorrinolaringologia: Dr. Zerbini  
Médico de Ginecologia: Dr. Zerbini  
Médico de Obstetrícia: Dr. Zerbini  
Médico de Pediatría: Dr. Zerbini  
Médico de Geriatria: Dr. Zerbini  
Médico de Gerontología: Dr. Zerbini  
Médico de Neurología: Dr. Zerbini  
Médico de Neuropsiquiatria: Dr. Zerbini  
Médico de Psiquiatria: Dr. Zerbini  
Médico de Psicología: Dr. Zerbini  
Médico de Sociología: Dr. Zerbini  
Médico de Antropología: Dr. Zerbini  
Médico de Etnología: Dr. Zerbini  
Médico de Historia: Dr. Zerbini  
Médico de Geografía: Dr. Zerbini  
Médico de Economía: Dr. Zerbini  
Médico de Sociología: Dr. Zerbini  
Médico de Antropología: Dr. Zerbini  
Médico de Etnología: Dr. Zerbini  
Médico de Historia: Dr. Zerbini  
Médico de Geografía: Dr. Zerbini  
Médico de Economía: Dr. Zerbini

Arriba, el diseño de la operación, hecha por el propio doctor Zerbini. Abajo, la ficha médica de Joao Cunha.

## LA INTEGRACION FRACASO POR IRREAL, AFIRMO COSTA MENDEZ

LIMA, 27 (Associated Press, ANSA, France Presse, Reuter). — "Esta reunión de cancilleres no es antichilena, como se afirma en ciertos círculos. Tal afirmación es absurda, no es atinada. Su signo es positivo: la integración física de nuestros países", sostuvo hoy el canciller argentino Nicanor Costa Méndez.

"Lo que ocurre —agregó— es que el camino hacia la integración latinoamericana trazado por los organismos internacionales ha fracasado. A un año de la reunión de presidentes de Punta del Este, ¿qué se ha conseguido? Nada. Hay por lo tanto la obligación de replantear todo el problema de la integración sobre la base de realidades y sin retórica".

Costa Méndez, que participó de una reunión con los cancilleres de Perú, Bolivia

y Paraguay para unificar los sistemas carreteros de sus países, hizo estas declaraciones al diario local "Expreso".

Según el ministro argentino "la integración americana debe entrar en una nueva etapa: la etapa de las "naciones asociadas", en que el acercamiento se produzca sin mengua de la soberanía de cada país".

De acuerdo con el periódico, para el canciller argentino "esta aproximación tiene que ser de gobierno a gobierno y no sólo a través de instituciones supranacionales, como la ALALC. Y el entendimiento tendrá un sustento físico, de comunicaciones viales".

### • No Hay Fronteras

Tanto Costa Méndez como el secretario de Obras Públicas, Bernardo Lotegui, se refirieron al problema de la conexión de rutas a través de la Carretera Marginal de la Selva.

Lotegui expresó que "no tenemos fronteras entre nuestros dos países, pero podemos enlazar vías terrestres como si las tuviéramos. La integración europea se cristalizó por los caminos y los ferrocarriles. Una vez que comiencen a trasladarse automóviles de Lima a Buenos Aires y viceversa, la integración será un hecho".

Costa Méndez insistió en la tesis de que Argentina es país andino y elogió al presidente Fernando Belaúnde, considerándolo uno de "los precursores de la integración americana, en la medida en que ha precisado el concepto de que la comunicación física antecede al proceso mismo de unidad de nuestros pueblos".

### • Anticipa Viaje

El canciller argentino adelantará su regreso a Buenos Aires que en principio había sido fijado para el miércoles. La partida tendrá lugar mañana al mediodía.

### • La Clausura

LIMA, 27 (Reuter). — Con la decisión de constituir una

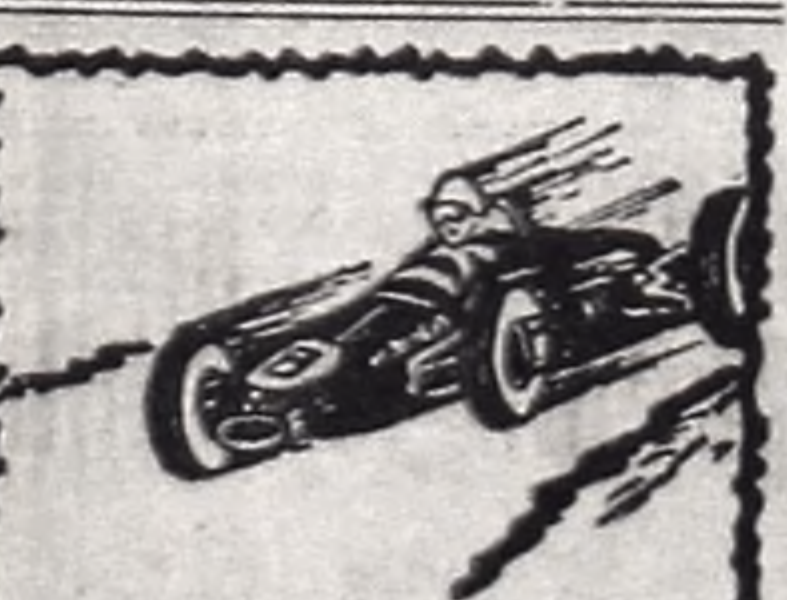
comisión mixta entre Argentina, Bolivia, Paraguay y Perú, para coordinar todo lo relativo a la interconexión de sus redes viales, concluyó esta noche aquí la reunión de cancilleres de estos países en Lima.

Al cabo de dos días de reuniones, los cancilleres Nicanor Costa Méndez, de Argentina; Tomás Guillermo Elio, de Bolivia; Raúl Sapena Pastor, de Paraguay, y Raúl Ferrero, de Perú, firmaban esta noche los documentos finales creando la Comisión Mixta Cuatripartita, y expresando la decisión de gestionar en conjunto el financiamiento que requieren los ramales y empalmes de la carretera marginal de la selva.

## India: Cayó un Reactor

BOMBAY, 28 (Reuter). — Un avión comercial con 29 personas a bordo se estrelló cerca de Bombay en las primeras horas de hoy.

Según los primeros informes, el aparato accidentado era un Coronado de retropropulsión perteneciente a la compañía Garuda, de Indonesia, que volaba rumbo a Karachi, Pakistán.



Accelerando a fondo para ir a comprar elegantes trajes, cálidos sobretodos, prácticos pilotos La Mondiale, desde \$5.995, ¡¡la mundialidad qué barato!!... Créditos sola firma. Av. de Mayo esquina Piedras.



Para tener auto...

"Hay que darse manija"!

Tomar un compromiso con uno mismo es una forma de obligarse. Usted puede y debe hacerlo. Un pequeño ahorro mensual resultará suficiente. Visitenos: será la concreción de un sueño y un firme respaldo económico.

**AUNAR**  
FLORIDA 349  
FINANCIERA DE CREDITO Y AHORRO  
PARA FINES DETERMINADOS

Decreto del P.E. R.P.J. no 1478 de fecha 6/8/63 - Planes aprobados por el Minist. de Educ. y Just. de la Nac. Resolución P.J. 1499

• AUNAR TRIBUNALES  
Libertad 505 esq. Lavalle  
T. 35-2820

• SUCURSAL LA PLATA  
ROBERTO BERLINGIERI S.A.  
Calle 7 entre 64 y 65

• SUCURSAL CORDOBA  
VALLE HNOS. AUTOMOTORES  
Ríoja 770 - Córdoba

Solicite informes por carta al departamento de producción Florida 349 o personalmente en

ALBERTO J. ARMANDO S.A.I.C.  
Av. La Plata 2935 - Tel. 91-6073

ROBERTO BERLINGIERI S.A.  
Hipólito Yrigoyen 1620  
Tel. 45-9801

C. E. SALINAS S.A.  
José María Moreno 351  
Tel. 90-1041 al 49

• AUNAR CENTRO  
Florida 349 - Tel. 40-4668

• AUTOMOTRIZ PLAZA FLORES  
Rivadavia 6912 - Tel. 612-2138

• En estas direcciones se atiende los sábados todo el día.

Escriba a AUNAR S.A., DEPARTAMENTO DE PRODUCCION, FLORIDA 349 y le probaremos que Ud. puede comprarse el coche TOTALMENTE EN CUOTAS.

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Tel. \_\_\_\_\_ Loc. \_\_\_\_\_ F.C. \_\_\_\_\_

CONOZCA EL  
PRIMER  
SUPER  
MERCADO  
DE  
MUEBLES  
USADOS

OFERTA  
DORMITORIO  
\$ 15.000.-  
PRECIO TOTAL  
RIVADAVIA 7943



## Carne: los "Piratas" Vuelven a la Carga

LONDRES, 27 (Associated Press). — Los ganaderos británicos han pedido formalmente al gobierno del primer ministro Harold Wilson que prohíba de manera permanente la importación de carne de la Argentina y Uruguay, según anunció hoy la Unión Nacional de Agricultores (UNA).

Tom Cowan, ex presidente de esa organización, declaró en una reunión de prensa que la solicitud fue el primer testimonio presentado por la Unión al Comité Especial del gobierno que investiga la desastrosa epidemia reciente de fiebre aftosa en Gran Bretaña.

### • La Veda

Un informe gubernamental, el pasado marzo, imputó a cargamentos argentinos de capón y cordero haber originado el brote. En la nueva investigación se considera reimponer la prohibición total de las importaciones de carne sudamericana. La prohibición fue levantada para la carne vacuna el 15 de abril después de cuatro meses de veda.

### • Intereses y Urgencia

Cowan manifestó que la epidemia ha costado a Gran Bretaña hasta ahora unos 150 millones de libras esterlinas (360 millones de dólares). Casi medio millón de animales fueron sacrificados. Expresó que el comité estudia primero el asunto de la importación de carne de países en los cuales es endémica la fiebre aftosa, como cuestión de urgencia, antes de considerar otros aspectos de la epidemia. Asimismo dijo que un informe provisional se espera en un futuro próximo.

Cabe destacar que la posición de los ganaderos no es compartida por los carniceros mayoristas y minoristas británicos, que sintieron el impacto provocado por la falta de carne argentina durante los meses de veda, con el consiguiente aumento de precio del producto.

## DESAPARECIO OTRO SUBMARINO YANQUI

# Buscan al "Scorpion": Seis Días de Silencio

WASHINGTON, 27 (ANSA, France

Presse, Reuter y Associated Press). — El Ministerio de Defensa de los Estados Unidos anunció esta noche la desaparición en el Atlántico del submarino nuclear "Scorpion", con 99 hombres a bordo. Una dramática búsqueda comenzó esta misma noche en el Atlántico Sur con buques, aviones y también submarinos. Según dijo el Pentágono, el "Scorpion" debió haber entrado en su base de Norfolk hoy a las 13, hora GMT. El detalle más sombrío, sin embargo, también revelado oficialmente, es que el submarino nuclear estableció su último contacto con el comando el 21 de mayo, esto es, hace 6 días. Luego no volvió a saberse nada más. Funcionarios del Ministerio de Marina deslizaron la esperanza de que el "Scorpion" pudiera tener "problemas de comunicación". También se recordó que una falta de contacto prolongada "no es inusual" con este tipo de unidades ató-

micas de gran autonomía de acción.

Si se confirma su pérdida sería la segunda en la historia de la flota nuclear de los Estados Unidos. El 10 de abril de 1963 desapareció el submarino "Thresher", que desplazaba 3.700 toneladas y llevaba 139 hombres. La marina llegó entonces a la conclusión que la causa probable de esta tragedia fue una inundación en la sección motores. El "Scorpion" es uno de los seis sumergibles atómicos tipo "Tritón", cuya dotación completa es de 14 oficiales y 156 tripulantes. Ahora volvía de participar en las maniobras de la Sexta Flota Norteamericana en aguas del Mediterráneo y su dotación era la indicada de 99 hombres en total. Había sido botado el 19 de diciembre de 1959, desplazaba 3.075 toneladas y su comandante era el capitán Francis Slattery, oriundo de Virginia Beach. La marina describió al "Scorpion" como "subma-

rino de ataque propulsado por energía nuclear S. S. N. 589". Se indicó también que tenía una autonomía de 110.000 millas y su último paso fue registrado en aguas del Atlántico Sur. La dramática búsqueda iniciada en las zonas donde se supone que debió navegar el "Scorpion" promete ser la mayor de la marina norteamericana, con el empleo de todos los medios disponibles. El submarino perdido había salido de Norfolk el 15 de febrero.

### • Carguero Hundido

SALVADOR, Bahía, Brasil, 27 (EFE). — El barco de carga "Fernando Díaz" naufragó a 90 millas de esta capital, cuando transportaba un cargamento de sal para Río de Janeiro. Dos embarcaciones de la marina y una de la empresa "Petrobras" rescataron a 21 sobrevivientes. Pero otros dos tripulantes y el capitán del barco han "desaparecido", según se informó.

# cumple años nuestra experiencia

El 28 de Mayo de 1913 MUEBLES DEYA iniciaba sus actividades.

Pero sinceramente, nosotros nacimos adultos.

Claro que crecimos mucho en 55 años, pero sólo en dimensiones físicas, porque nuestra seriedad comercial, nuestra responsabilidad y nuestro respeto hacia el cliente, son los mismos que en el momento de nacer y se mantienen invariables a lo largo de nuestra trayectoria. Nuestra aspiración fue, es y seguirá siendo la de llevar confort a todos los hogares. Por eso hoy le decimos gracias a este potente núcleo humano que se desarrolló con nosotros. GRACIAS A QUILMES Y A TODA LA ZONA SUR, por habernos favorecido durante TRES GENERACIONES.

**dm**  
deya muebles

**dh**  
deya hogar

RIVADAVIA Y LAVALLE  
RIVADAVIA Y MORENO  
H. YRIGOYEN Y ALEM  
QUILMES

9 DE JULIO 18  
BERNAL  
HUDSON 327  
BERAZATEGUI



## "Carritos": Sancionan a Varios Infractores

Personal especializado de la Dirección Municipal de Inspección General, visitó los quioscos destinados a la elaboración y expendio de productos alimenticios, existentes en el sector Norte de la Avenida Costanera "Tristán Achaval Rodríguez", para verificar el cumplimiento de las normas vigentes en materia de higiene, salubridad y exhibición de listas de precios.

En el curso de la tarea se labraron 54 actas, por otras tantas infracciones, las que fueron giradas, al Tribunal Municipal de Faltas.

Asimismo la Dirección señaló, —para conocimiento público—, la obligatoriedad de los permisionarios de tales quioscos de exhibir listas oficiales de precios.

### • Fiscalización con Rigor

Informó la Policía Municipal, que será fiscalizada con rigor toda propaganda hecha en lugares públicos, recordando que la publicidad de ese tipo solo está autorizada en cercos de baldíos, en vallas y empalizadas de obras y en carteleros.

## MURIO ABRAHAM KRISLAVIN, EX SUBSECRETARIO DEL INTERIOR

En la madrugada anterior dejó de existir en esta capital el doctor Abraham Krislavin, que fuera subsecretario de Interior durante el gobierno de Perón. Una pertinaz enfermedad lo tenía postrado y nada pudo hacerse para evitar su deceso. Krislavin nació el 8 de noviembre de 1911, recibiendo de abogado en 1938. Fue activo dirigente gremial en la Federación de Empleados de Comercio, director de la Caja de ese ramo y director del Instituto de Previsión Social.

El velatorio se realiza en José Evaristo Urriburu 1082, 6º piso, departamento "A", en esta capital. A las 10, sus restos serán llevados a la Chacarita para su inhumación.

## NO TENGA PRIVACIONES POR DINERO

Posiblemente sus ahorros no son suficientes para adquirir lo que desea. ¿Conoce nuestro sistema financiero? Con él podrá adquirir su auto, taxi, colectivo, camión, maquinaria en general, locales industriales y/o comerciales, sitios, granjas, campos, etc. Sin que sea una carga para Ud., podrá cumplir con el sueño de su vida. Su consulta no nos molesta, nos halaga. Concurra a nuestras oficinas y se lo demostraremos.

### PLANES HASTA EN 87 MESES

Por \$ 100.000 Integra c/m	\$ 1.000 Amortiza c/m	\$ 1.655
Por \$ 300.000 Integra c/m	\$ 3.000 Amortiza c/m	\$ 4.965
Por \$ 800.000 Integra c/m	\$ 8.000 Amortiza c/m	\$ 13.240
Por \$ 1.200.000 Integra c/m	\$ 12.000 Amortiza c/m	\$ 19.860
Hasta \$ 5.000.000		



NUESTROS CLIENTES DE AYER SON LOS AMIGOS DE HOY ESTA ES UNA REALIDAD MAS DE:

**PORMAR**

Sociedad Anónima de Ahorro para Fines Determinados Autorizada por el Poder Ejecutivo Nacional Personería Jurídica 715. Planes técnicos aprobados por el Minist. de Educ. y Justicia, bajo Resolución N° 863.

CASA MATRIZ: CARLOS PELLEGRINI 445

ENTRE PISO - CAPITAL FEDERAL

Atendemos de lunes a viernes de 10 a 20 hs. Sábados de 9 a 13 hs. Si no puede concurrir escribanos, y un representante nuestro lo visitará en cualquier lugar del país.



# CONFLICTO EN OTRO INGENIO: MODIFICARON EL REGLAMENTO DE TRABAJO

TUCUMAN, 27 (De nuestro corresponsal). — Se reunieron en la subsecretaría de Trabajo, representantes obreros y propietarios del ingenio La Fronterita. Se consideró el proyecto de reglamentación que la empresa desea aplicar sin previa notificación al sector laboral. La parte obrera sostuvo que todo reglamento de trabajo importa una modificación del contrato de empleo

y que debía ser sometido al organismo gremial para pronunciarse sobre si es o no aplicable. Destacó la representación sindical que aunque la empresa tenga facultades para imponer una reglamentación interna sobre el trabajo, disciplina y sanciones, ésta no debe dictarse a capricho de la parte empresarial, sino de común acuerdo con el sector laboral. Se convino en que la representación obrera presente un memorial de observaciones e impugnaciones al proyecto.

● **Mensaje**  
Amplia repercusión tuvo el primer mensaje del arzobispo, monseñor Blas Victorio Conrero. "El que tiene más, tiene que ayudar al que tiene menos — afirmó el prelado — y el que tiene menos, debe recordar que la felicidad no está en tener más, sino en ser

más plenamente uno mismo". Afirmó, también, que "los bienes materiales, cuando van acompañados del amor, humanizan, pero cuando van acompañados del egoísmo, deshumanizan".

Luego añadió: "Amemos el trabajo y respetemos al que lo realiza, ya que con su trabajo contribuye a elevar el nivel de la sociedad".

**Confirmó Krieger: Baldinelli, Secretario**

## BAJARAN IMPUESTOS

Fue designado secretario de Comercio Exterior el señor Elbio Baldinelli, con lo cual quedan integradas esa nueva secretaría y la de Industria y Comercio Interior, que desempeñará el doctor Jorge Raúl Peycere.

El ministro de Economía anunció la nueva designación del Poder Ejecutivo al término de una entrevista que mantuvo con el teniente general Onganía, a quien informó de su reciente viaje a la Patagonia donde visitó los yacimientos de petróleo, de gas y la cuenca carbonífera de Río Turbio. Dijo que no tenía previsto ningún otro viaje al exterior.

Con respecto a las proyectadas reformas impositivas, señaló que no estaban terminados los estudios, pero adelantó que es propósito del gobierno de "hacer este año una profunda reforma impositiva. Pensamos que se queden disminuir en algunos rubros, y

así aumentar la recaudación al disminuirse la evasión fiscal".

Sobre una denuncia de la CGT opositora acerca de un posible atentado contra el dirigente Raimundo Ongaro, expresó que la había leído, así como también había leído las declaraciones del general Señorans y las medidas que se han tomado. En cuanto a la anunciada reunión de la CGT de Azopardo, dijo que no tenía ninguna opinión en particular, salvo que el gobierno — indicó — observa los hechos para tomar las medidas que correspondan de acuerdo a la ley y su reglamentación.

### ● Juramentos

Hoy, a las 13.30, prestarán el juramento de estilo en la Casa Rosada, los nuevos secretarios de Industria y Comercio Interior doctor Jorge Peycere,

re, y de Comercio Exterior, doctor Elbio Baldinelli.

### ● Preparativos

RIO GALLEGOS, Santa Cruz 27 (De nuestro corresponsal). — El comandante en jefe de la FA Argentina, brigadier mayor Adolfo Alvarez, arribó esta tarde por vía aérea procedente de Buenos Aires. Mañana viajará a Comodoro Rivadavia para esperar la llegada del presidente Onganía que asistirá a los festejos del Día del Ejército.

### ● Confianza en Argentina

ZURICH, 27 (EFE). — La Argentina obtuvo una reducción de la tasa de interés del crédito "stand by" de 60 millones de dólares que, en octubre de 1967 concediera a ese país un consorcio de bancos europeos. La cuota de interés, que era del 2 por ciento, quedó reducida al 1,5 por ciento al término de las negociaciones

## Cierre Farmacéutico de Mañana: en Todo el País

Como se informara anteriormente, la Confederación Farmacéutica y Bioquímica Argentina, por resolución de su plenario nacional, resuelve realizar un movimiento de protesta el 29 del actual, contra la autorización otorgada para la instalación de farmacias en el local de supermercados. En consecuencia mañana, habrá un cierre general de farmacias de todo el país.

### ● Transportistas

Representantes de los transportistas protestaron ayer ante el ministro del Interior, doctor Guillermo A. Borda, por la represión a que son sometidos cotidianamente por las autoridades encargadas de controlar los escapes de los vehículos. En horas del mediodía, representantes del Comité de Enlace del Transporte Automotor de Pasajeros y Cargas, solicitaron al doctor Borda su intervención en el problema que los aflige, señalándole que "la concreción práctica del operativo que desarrollan diversas autoridades concurrentes en la represión del humo expedito por las unidades de transporte, no solamente es inadecuada para el logro real de los fines perseguidos, sino que causa una inútil conmoción y perjuicios y se sustenta en endeble bases jurídicas, provocando el desorden y desconcierto en quienes intentan colaborar con el mismo".

## ALIVIO EN EL AGRO. EN EL CHACO AYUDAN A GANADEROS

Intensas lluvias se produjeron en las zonas Norte y Sudeste de la provincia de Santa Fe, que venían soportando una dilatada sequía. En los medios agrarios se ha registrado un gran alivio, pues estaban peligrando las cosechas finas. Sin embargo, en importantes zonas como las de Rufino y Venado Tuerto, no se registraron precipitaciones pluviales.

### ● En Buenos Aires

Un promedio de 15 milímetros se registró en la provincia de Buenos Aires, que también sufre las consecuencias de la sequía en el centro-este de su territorio.

En localidades como Dolores, Junín y Las Flores, las lluvias fueron mínimas.

### ● Entre Ríos

Guaiguaychú, importante ciudad de Entre Ríos, soportó una intensa lluvia (55 milímetros), mientras que en Concordia llovió 38 milímetros. En esta provincia es donde fueron más intensas las lluvias.

### ● Autorización

RESISTENCIA, 27 (De nuestro corresponsal). — El Ministerio de Agricultura y Ganadería de Chaco ha sido facultado para autorizar a todos los productores ganaderos que se encuentran afectados por la sequía, que necesiten trasladar sus haciendas a otros campos fuera de la provincia, a que realicen dichos traslados sin abonar los gravámenes que, por presunción de venta, establece la ley



**~Elimina intermediarios  
garantiza calidad  
cuesta la mitad~**

Somos mayoristas en cuero, lo procesamos totalmente nosotros mismos, y nosotros mismos fabricamos los zapatos hasta el último detalle.

Es decir que NO EXISTE ABSOLUTAMENTE NINGUN INTERMEDIARIO. Además, un volumen de ventas enorme, con el surtido — y la calidad — más completo del país.

RESULTADO: Ud. adquiere el mejor calzado de plaza a exactamente la mitad del precio.

Miles de zapatos de absoluta primerísima calidad y gran moda! Siempre renovados! Siempre a mitad de precio! Siempre con el imbatible SISTEMA NEXO!

**El secreto está en el sistema.**

PUEYREDON 217

## PICK-UP CHEVROLET

**nadie  
se la ofrece  
así**



AMBULANCIA - FURGON - DOBLE CABINA

Únicamente J. Vázquez Iglesias puede darle su pick-up Chevrolet en estas condiciones.

30% al contado y el resto hasta en 36 meses

**J. Vázquez  
Iglesias**  
SOCIEDAD ANONIMA

Hipólito Yrigoyen 2655 - Tel. 48-7281  
Lope de Vega 2789 - Tel. 50-3234/6



ONGANIA CONFERENCIO CON LOS ALTOS MANDOS DE LA MARINA

# Alsogaray: Discurso, Solo Militar

El teniente general Julio Alsogaray anunció que en el discurso que pronunciará mañana en Comodoro Rivadavia, abordará únicamente temas del Ejército, y que hará referencia a la Patagonia. Así lo señaló el comandante en jefe del Ejército al término de la breve entrevista que mantuvo ayer con el Primer Mandatario, que tuvo una duración de 10 minutos.

Dijo que la reunión era para ajustar los últimos detalles de su visita a Comodoro Rivadavia con motivo del Día del Ejército. El Presidente manifestó su deseo de tener una conversación al término del almuerzo con todos los jefes y oficiales de las Fuerzas Armadas que se encontrasen en esa ciudad.

## ● "Absolutamente Falso"

Se le preguntó si había leído una información aparecida en un semanario acerca de una conversación mantenida por el Presidente con el comandante del Cuerpo de Ejército 1, general Martínez Zuviria, durante la reunión efectuada en Campo de Mayo el día de San Jorge. "Efectivamente, respondió, pero hay —ya hablamos en este mismo lugar de eso— una confusión más. Esa comida que menciona es totalmente inexistente; pura imaginación. San Jorge

se festejó el 27 de abril con un almuerzo, y esta presunta comida fue de noche, el 8 de mayo, en Campo de Mayo. Eso es absolutamente falso. Es pura imaginación".

—¿A qué lo atribuye?

Alsogaray: Sería un poco largo de analizar y no es el momento de atribuirle a nadie esto pero evidentemente se trata de gente que tiene muchos deseos de perturbar y causar confusión.

—¿Este año usted va a abordar temas castrenses o temas nacionales?

Alsogaray: Creo que siempre —por lo menos mi experiencia es de un año y éste será el segundo— he hablado de temas del ejército, y este año será lo mismo. Y ya que se ha fijado como centro de gravedad del gobierno de la Revolución Argentina a la Patagonia, será alusivo a la misma.

Señaló luego que uno de los motivos por los cuales se festeja el Día del Ejército en la Patagonia, era el de llevar "el estímulo que significa la presencia para el Ejército de su comandante en jefe y para el pueblo la visita del Presidente de la Nación, ya que como sabemos esa zona tiene prioridad uno, incluso para su seguridad y desarrollo".

—La semana anterior usted formuló una declaración respecto a la esencia de los documentos de la Revolución Argentina descartando energicamente cualquier posibilidad totalitaria. ¿Qué podría agregar, ampliando ese concepto?

Alsogaray: No deseo agregar nada. He dicho que la letra, el espíritu y la esencia de esos documentos son esencialmente antitotalitarios. La ratifico ahora y lo ratificaré siempre.

—¿Es usual que el jefe del Estado conozca con anterioridad el texto del discurso del comandante en jefe el Día del Ejército?

Alsogaray: Suele ser una práctica ante el Presidente y en el ámbito castrense. Como miembro del Ejército, antes de pronunciar un discurso lo elevo al superior inmediato. El presidente ha establecido que ello no es indispensable ya que dada la jerarquía del que habla es responsable de lo que dice. De tal manera que no es imperioso que el señor Presidente conozca exactamente el texto del discurso. El tema lo conoce; indudablemente lo conoce porque lo hemos comentado varias veces.

Por último se le preguntó si también hablaría el Primer Mandatario en ese acto.

El teniente general Alsogaray afirmó que "tal cual están programados los actos el mío será exclusivo".

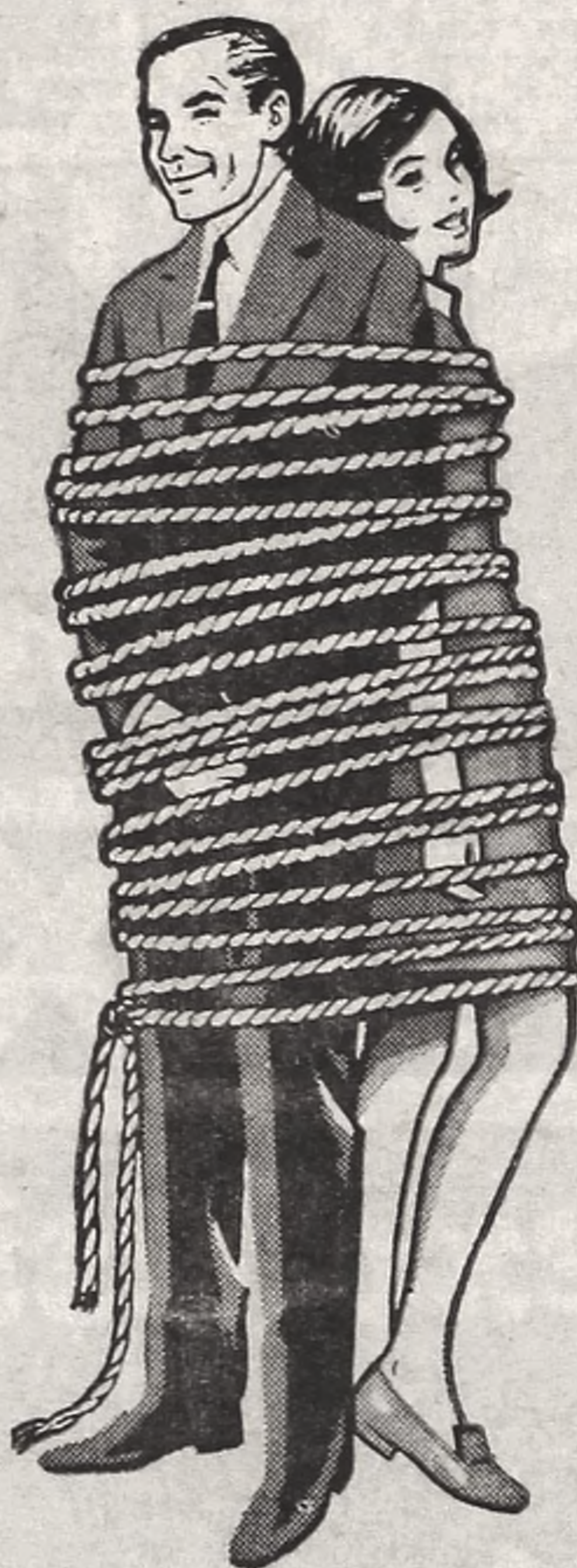
## ● La Reunión de Olivos

Tal como estaba previsto, se realizó anoche en la residencia presidencial de Olivos la segunda reunión del jefe del Estado con altos jefes de las Fuerzas Armadas. En esta oportunidad el teniente general Juan Carlos Onganía recibió la visita de representantes de la Marina. El contraalmirante Benigno Varela comentó al llegar a Olivos: "Se trata de una reunión informativa, similar a la que el presidente mantuvo el lunes 20 con los generales".

Participaban de la conferencia, que aún continuaba al cierre de esta edición, los contraalmirantes H. Barilari, C. Argüelles, J. Desimoni, C. Coda, Raúl Francos, Eugenio Fuenterrosa y A. Ledesma, y los vicealmirantes R. Sánchez Sañudo y P. Gnani.

## ● Retreta del Desierto

En Plaza de Mayo se realizará, a las 19.30 de hoy, otro de los actos programados en conmemoración del 158º aniversario de la creación del Ejército Argentino. Consistirá en la ejecución de la Retreta del Desierto y habrá fogones alusivos.



## no se dejen envolver..!

No se dejen sorprender con falsas argumentaciones de quienes pretenden, a su costa, una fácil ganancia tratando de venderles un anónimo colchón o una falsificación, en lugar del auténtico SUAVEGOM.

Al comprar comprueben:

- LA ETIQUETA SUAVEGOM COSIDA EN EL COTIN
- LA MARCA SUAVEGOM GRABADA SOBRE LA ESPUMA DE POLIETER
- QUE EL COLCHON SEA DE UNA SOLA PIEZA Y SIN ARADIDURAS
- LA GARANTIA ESCRITA DE FABRICA POR DOCE AÑOS.

EN COLCHONES, SUAVEGOM ES PALABRA DE HONOR GRABADA A FUEGO

POLICONFORT • ESPECIAL • ALTORRELIEVE • ALMA DE GOMA



# SUAVEGOM

LA MAYOR PLANTA LATINOAMERICANA ELABORADORA DE CONFORT EN POLIETER

## AFIRMAN LOS JUBILADOS QUE ES FACTIBLE PAGAR EL 82 POR CIENTO

La Confederación General de Jubilados, Retirados y Pensionados del País ha remitido una nota al secretario de Seguridad Social, doctor Alfredo Manuel Cusido, en la que le comunica diversas resoluciones sancionadas en el reciente congreso nacional realizado por esa organización. Comienza por señalarle que la aplicación del 82 y el 75 por ciento móvil, tiene —a juicio del congreso— indudable factibilidad financiera. La relación de no menos de 6 a 1 entre activos y pasivos —descontando un porcentaje de evasión inevitable— lo demuestra, agrega. Ha considerado, asimismo, que conspiran abiertamente contra la implantación de dicho nivel las rebajas de aportes, "medida negativa desde el punto de vista de la economía del sistema jubilatorio, que ha de producir una fuerte merma en las recaudaciones ordinarias de las Cajas del régimen de la ley 14.499". Añade que si a esto se agregan los aportes incompletos del personal del Estado, se llega a la conclusión de que el ansiado y justo 82 por ciento sigue siendo sacrificado a otras necesidades, que de ningún modo tienen prioridad.

La nota hace luego referencia a las deudas por "retroactividades" que se vienen acumulando desde hace ocho a diez años, y el congreso considera que acortar los plazos del plan de pago de las mismas es una necesidad vital.

Considera, además, totalmente justa la supresión de la incompatibilidad, y puntualiza que la "prohibición ha creado una irritante desigualdad, ya que ella no alcanza al jubilado que trabaja por cuenta propia, profesionales, etc."

## MAÑANA, CONCENTRACION DE ESTUDIANTES UNIVERSITARIOS

La Federación Universitaria Argentina anuncia para mañana a las 20, frente al rectorado de la Universidad Nacional, Viamonte 444, una concentración de estudiantes a los efectos de insistir en su "reclamo contra las limitaciones que establece el actual Estatuto de la Enseñanza Universitaria". También se informó que la Federación Universitaria Tecnológica adhirió al paro nacional universitario anunciado para el próximo 14 de junio, al cumplirse el cincuentenario de la reforma y como "repudio a los aranceles y la actual política oficial universitaria".

## ● "Jury"

ROSARIO, 27 (De nuestro corresponsal). — En el Salón de Acuerdos de la Suprema Corte de Justicia se reunió hoy desde las 8 de la mañana, el Tribunal de Enjuiciamiento a Magistrados que juzga al juez en lo Civil de la ciudad de Santa Fe, doctor Abel J. Cuevas. Numerosos testigos declararon en el curso de la jornada. Como se sabe, el hallazgo de un paquete con-

teniendo dinero en efectivo, en un cajón del escritorio del doctor Cuevas, dio lugar a la investigación que culminó con su enjuiciamiento, acusado de "violación de sus deberes públicos". El magistrado había anunciado su reintegro a las funciones, al haber transcurrido 4 meses desde que se inició su juzgamiento, sin que hubiera dictamen.

## CITROEN

0 Km

Anticipo \$ 110.000 y cuotas desde \$ 8.000. Avda. La Plata 1109, Capital. Plan válido hasta el 31 de mayo.

## PICK-UP

FORD F-100

Anticipo \$ 218.000 y el saldo en cuotas desde \$ 17.000 mensuales. Especial financiación. Avda. La Plata 1109, Capital. Plan válido hasta el 31 de mayo.

## CRONICA DE PREVISION

### PAGOS

FERROVIARIA. — Hoy y mañana la ex Caja pagará el bimestre mayo-junio a beneficiarios con carnet de número par y el día 30 lo hará en general.

## RASTROJERO

1968 — 0 Km

Anticipo \$ 178.000 y cuotas desde \$ 14.000. Muy baja financiación. Avda. La Plata 1109, Capital. Plan válido hasta el 31 de mayo.





## *al ras, al ras, al ras... jamás más al ras!*

Yo soy la nueva PHILIPS PHILISHAVE-3.

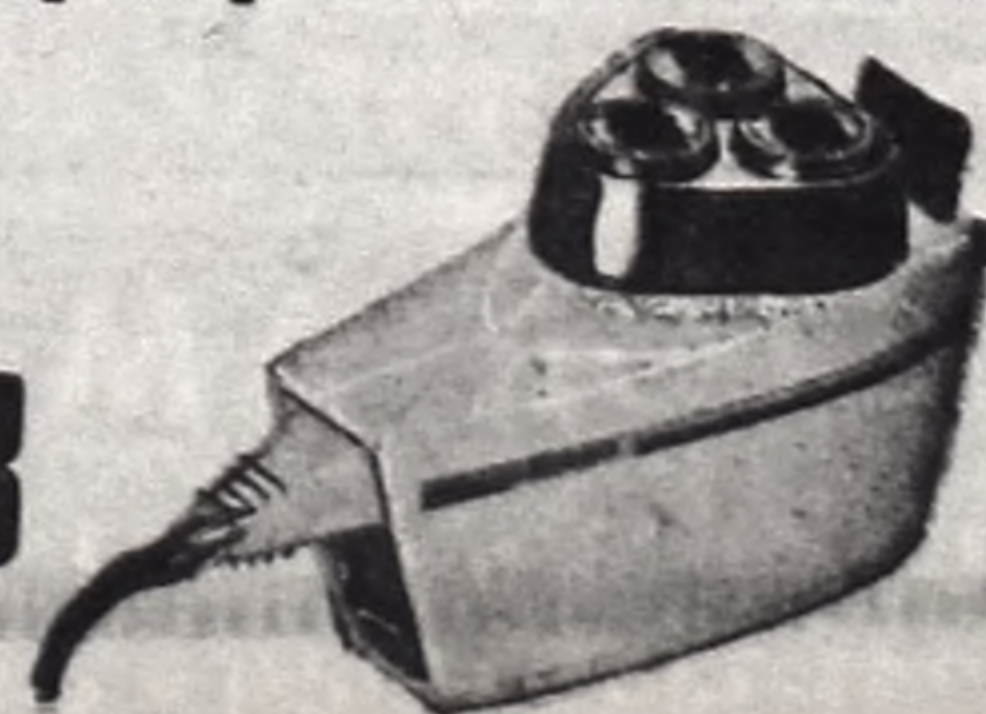
La gente que me probó (y son millones en todo el mundo), está más que satisfecha con mi afeitada. Dice que soy estupenda!

Las barbas no opinan lo mismo. Y es lógico; no les perdono un pelo! Cuando me acerco a micro-distancia de la piel con mis 3 cabezas flotantes de acción rotativa y detrás, 18 cuchillas girando a más de 120 kilómetros por hora, a la barba se le ponen los pelos de punta. Tengo cortapatillas incorporado, adaptador de tensión, cable espiral, interruptor y... la garantía mundial de PHILIPS.

Afeitado al ras, al ras, al ras... jamás más al ras! Y tan rápido y suave que parece increíble! Nueva afeitadora eléctrica PHILIPS PHILISHAVE-3.



# PHILIPS PHILISHAVE-3





# Se Iniciaron Congresos Gremiales

## MADEREROS

En la sede de la Unión de Sindicatos de Trabajadores de la Industria de la Madera se reunirá mañana, a las 16, el consejo directivo de la organización sindical con los integrantes de la delegación al congreso normalizador convocado por la CGT.

Los congresos gremiales que se iniciaron la víspera tienen señalada importancia para el futuro de la CGT, pues en los mismos se considera la posición que adoptarán importantes organizaciones sindicales.

### Luz y Fuerza

Inició ayer sus deliberaciones el 43º congreso de la Federación Argentina de Trabajadores de Luz y Fuerza. El cuerpo se constituyó a las 9.15, ocasión en la que habló Félix Pérez para dar la bienvenida a los delegados. La Comisión de Poderes, integrada por Eduardo Calvin (Capital), Pedro Morales (Mendoza), Rubén Lacazi (Mercedes), Silvano Jerez (Mar del Plata) y Jorge Bossi (Villa María), aprobó las credenciales de 138 delegados titulares y 60 suplentes.

Designadas las autoridades del congreso, preside las deliberaciones Norberto Marecca.

El congreso inició sus tareas con la consideración del punto del orden del día referido a la situación del movimiento obrero, y proseguirá su labor hoy a las 8.30. Se espera que en la fecha el gremio decida su posición con relación al congreso de la CGT.

### La Fraternidad

También comenzó ayer sus deliberaciones la 46ª asamblea general ordinaria de La Fraternidad. Después de tratarse el despacho de la comisión de poderes y zanjada la situación creada con dos delegados, se aprobó el reglamento interno de la asamblea y de la discusión de los distintos tópicos. Asimismo, se designaron las comisiones de estudio sobre Memoria y Balance, proposiciones de las seccionales y de la comisión directiva y asuntos varios.

La asamblea volverá a reunirse hoy a las 8.

## VIAJANTES

La Asociación Viajantes de Industria y Comercio inauguró el consultorio odontológico con radiografías dentales en el acto, para uso de los trabajadores del gremio y familiares a su cargo. El nuevo servicio funciona en el horario de 10 a 19 horas, de lunes a viernes, atendidos por los doctores Susana T. de Chagas, Manuel A. Rodríguez y Salvador Benmergui.

## Reestructuran el Gremio del Vestido por Zonas Laborales

Con la presencia del 90 por ciento de sus filiales, la Federación Obrera Nacional del Vestido realizó su XV Congreso Extraordinario, en el cual se consideraron aspectos vinculados al convenio de trabajo, obra social, reestructuración regional y posición de FONIVA dentro del movimiento obrero.

La reestructuración aprobada y que tendrá un ensayo durante 2 años, establece un agrupamiento de filiales en regionales gremiales que no responden al ordenamiento político y provincial del país sino a la ubicación de las fuentes de trabajo y a los desplazamientos de trabajo que se realizan especulando con la mano de obra barata.

Las filiales ausentes por razones económicas, hicieron llegar sus adhesiones en forma telegráfica. Los congresales han recibido

mandato para plantear en la CGT: actualización salarial de emergencia; el problema de la finalización del "status" de la Ley de Alquileres; suspensiones y despidos y la normalización de los gremios intervenidos o privados de su personería y una amplia amnistía.

El gremio dejó constancia de que, sin rehuir responsabilidades ni dejar de cumplir lo que el Congreso determine, sus congresales deponen desde ya cualquier posición que pudiera corresponderles en la integración de los cuerpos orgánicos con el fin de lograr la unidad del movimiento obrero, y solo aceptarían designaciones o cargos si ellas contribuyeran a ese objetivo fundamental: la consolidación de la CGT y la unidad de los trabajadores.

## En la DKW se Levantó el Embargo

SANTA FE, 27 (De nuestro corresponsal). — La asamblea general de los trabajadores de la "DKW", analizó en sucesivas reuniones el pedido de "Industria Automotriz DKW, Auto Unión", de levantar el embargo trabado contra la misma con la finalidad de proseguir las tareas en la planta metalúrgica de Sauce Viejo. Al término de la asamblea se dio a conocer un comunicado en el cual se condiciona el pedido de la empresa. Entre otros términos del mismo, se dice que teniendo en cuenta que la empresa se somete a la vigilancia directa del sindicato y al estricto control del juez, y habiendo estas partes opinado ya al respecto, se solicita que toda alteración, modificación o desvirtuación de los fines para los cuales se solicita se levante parcialmente el embargo, se deberá proceder a separar al directorio de la administración de su industria, debiendo nombrar, en consecuencia, una persona que lo reemplace y dirija las operaciones hasta el momento en que se solucione el juicio. Hechas todas estas aclaraciones, la parte obrera resuelve acceder al pedido de levantamiento de embargo en forma parcial, pero condicionada a los siguientes puntos: 1) Previo a la disposición de las unidades fabricadas, el sindicato deberá asumir efectivamente el control del plan existente en la Capital Federal; 2) Que queden en calidad de embargados los elementos adquiridos, las unidades producidas o el importe efectivo de sus ventas, si no se llevaran a cabo futuros planes de producción del plan debidamente aprobado y fiscalizado; 3) Que para la realización del plan se resguarden los derechos de los actores a trabajar en el mismo, mediante un régimen de rotación, que dé posibilidad al mayor número de obreros y empleados hoy desocupados; 4) Se sugiere a la sindicatura provea el personal, tratando entre los obreros y los empleados sin trabajo pertenecientes a la empresa.

## RAYADA ES DIFERENTE

viste a toda la familia con el fabuloso CREDIRAYA a sola firma.

EN 10 MINUTOS

trajes - paletó - gabanes - sobretodos - pilotos trajecitos - tapados - pullovers - polleras, etc. Todo para vestir al caballero, la dama y el niño

casa **Rayada**

Gral. BOSCH Y DOMINGUEZ Justito frente a la estación AVELLANEDA EN LANUS: Cnel. D'ELIA 1688 Villa Industriales



1888-1968 60 aniversario de Villa Industriales

PANTALLA GIGANTE DE 23 PULGADAS 59 CENTIMETROS

TELEVISOR WESTFIELD PANTALLA GIGANTE DE 59 CENTIMETROS ULTIMO MODELO DE LUJO SIN NINGUN ANTICIPO

EN 30 MESES DE \$ 1.200



HELADERA ESLABON DE LUJO GABINETE DE GRAN CAPACIDAD EQUIPO BLINDADO SILENCIOSO GARANTIA ESCRITA POR 5 AÑOS SIN NINGUN ANTICIPO

EN 30 MESES DE \$ 1.500



STEREO COMBINADO NORWICH COMBINADO ESTEREOFONICO LUJOSO MUEBLE DE PIE CON CAMBIADOR WINCO DE 4 VELOCIDADES SIN NINGUN ANTICIPO

EN 25 MESES DE \$ 1.000



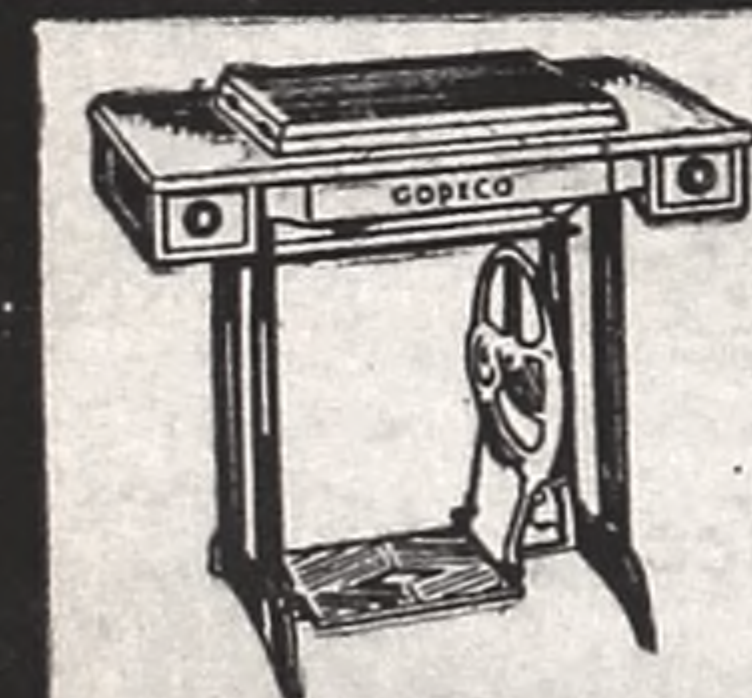
LAVARROPAS ESLABON DE LUJO SEMI-AUTOMATICO TOTALMENTE ENLOZADO LAVA ENJUAGA Y SECA 4 Kg. DE ROPA SIN NINGUN ANTICIPO

EN 20 MESES DE \$ 750



COCINA ESLABON DE LUJO CON TRES HORNALLAS HORNO GIGANTE Y PARRILLA PARA GAS NATURAL O GARRAFA SIN NINGUN ANTICIPO

EN 20 MESES DE \$ 1.000



MAQUINA DE COSER GODECO 3-44 MUEBLE DE ROBLE - CABEZAL DE ACERO COSE, BORDA, ZURCE-MATERIAL IMPORTADO GARANTIA 10 AÑOS

SIN NINGUN ANTICIPO

EN 20 MESES DE \$ 700

MAQUINA DE TEJER PIACENZA AUTOMATICA



UNICA CON PICO DOBLE FAZ - TEJE, COSE, REMALLA Y UNE LOS TEJIDOS CON COMODO CUENTA VUELTAS IMPORTADO Y 20 LECCIONES GRATIS EN ACADEMIA

SIN NINGUN ANTICIPO EN 20 MESES DE \$ 1.200

HECTOR AMADO S. A.

CAPITAL \$ 600.000.000.00 m/n.

SALTA 865 - LANUS ESTE

TEL. 241-1350 - 1691 - 2054 - 2337 - 2907



**LOCUTORES**

Con motivo de noticias procedentes de Lima, sobre la situación de un presunto locutor de nacionalidad peruana, cuyo nombre es Luis Alberto Talavera Chávez, y al cual se le habrían puesto trabas para su desempeño en Córdoba, la junta directiva central de la Sociedad Argentina de Locutores hizo saber que no ha recibido ninguna comunicación, nota o información del Sindicato de Locutores del Perú con respecto al señor Luis Alberto Talavera Chávez. En el CONART — Consejo de Radiodifusión y Televisión — no existe ninguna solicitud de habilitación profesional hecha por la mencionada persona. De acuerdo con ello, la entidad considera que si las informaciones cablegráficas son realmente ciertas en cuanto a la intervención que cupo en este caso al sindicato de locutores del Perú deplora que esa entidad hermana no la haya consultado previamente.

**ALIMENTACION**

La "Lista Azul" informó que ha impugnado la validez del Congreso de la Federación de la Alimentación, por haberse violado disposiciones legales y estatutarias en la constitución del mismo.

# CGT: LA LINEA A SEGUIR

La comisión delegada de la CGT, de Azopardo, mantuvo anoche una reunión con la comisión de los "17" secretarios generales de las organizaciones gremiales confederadas. Al término no se suministró información sobre lo tratado, pero trascendió que "se analizaron aspectos que hacen al Congreso Normalizador, sobre todo la línea a seguir por la conducción en el sentido de si se establecerá una CGT reivindicativa o una CGT conformista". Además, fue motivo de la reunión la aparición de una tercera corriente del movimiento obrero, la denominada "conciliadora".

En cuanto al probable candidato a secretario general de la CGT, se barajan tres nombres: Juan Rachini (Aguas Gaseosas); Maximiano Castillo (Vidrio); y Angel Peralta (Vitivinícolas). Asimismo, existiría un cuarto nombre: Federico Hernández (Luz y Fuerza).

En caso de adoptarse el temperamento, el planteo es éste: "Como los de la tercera corriente eluden a la cosa, designaremos un hombre de Luz y Fuerza".

Por otra parte, la comisión delegada juntamente con los "17" recibió, antes de la reunión citada, a una delegación de locatarios que ex-

pusieron el problema creado como consecuencia de la nueva ley de alquileres.

**• Retorno de Ongaro**

Procedente de Santo Domingo llegará mañana a nuestro país el secretario general de la CGT de Paseo Colón, Ramundo Ongaro, luego de participar de un congreso organizado por la Confederación Latinoamericana de Sindicalistas Cristianos (CLASC). De acuerdo a lo informado por el secretario de prensa de la CGT de Paseo Colón, Ricardo De Luca, el arribo de Ongaro se producirá en Ezeiza, a las 5.

## Bancarios: no Irán al Congreso Normalizador

MAR DEL PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — El plenario de secretarios generales de la Asociación Bancaria, convocado para considerar la posición del gremio ante el Congreso Normalizador de la CGT, resolvió hoy no asistir al mismo. Treinta secretarios generales votaron por la negativa, en tanto que dos lo hicieron por la afirmativa, registrándose también una abstención. En consecuencia, la Asociación Bancaria no participará de las reuniones que se efectúen a partir del 30, en la CGT de Azopardo.

**• Rurales**

De acuerdo con la convocatoria que diera a conocer oportunamente el secretariado nacional de la Federación Argentina de Trabajadores Rurales y Estibadores, F.A.T.R.E., hoy se reunirá en esta capital el Consejo Federal de esta organización sindical, integrado por la representación de los afiliados de las provincias.

El alto cuerpo de conducción de los trabajadores agropecuarios, luego de analizar exhaustivamente la grave situación por que atraviesa el movimiento obrero, con las escisiones conocidas resolverá la conducta de FATRE con respecto de la concurrencia o no al Congreso convocado por la CGT de la calle Azopardo para el día 30 del actual, así como la posición futura de ese gremio.

La convocatoria al Consejo Federal señala que en momentos que debe ser más firme la lucha ante la difícil situación por que atraviesan todos los trabajadores, es lamentable se produzcan situaciones que debilitan esa lucha y constituyen un factor de perturbación.

# así vende Vega

Al costo y menos del costo!

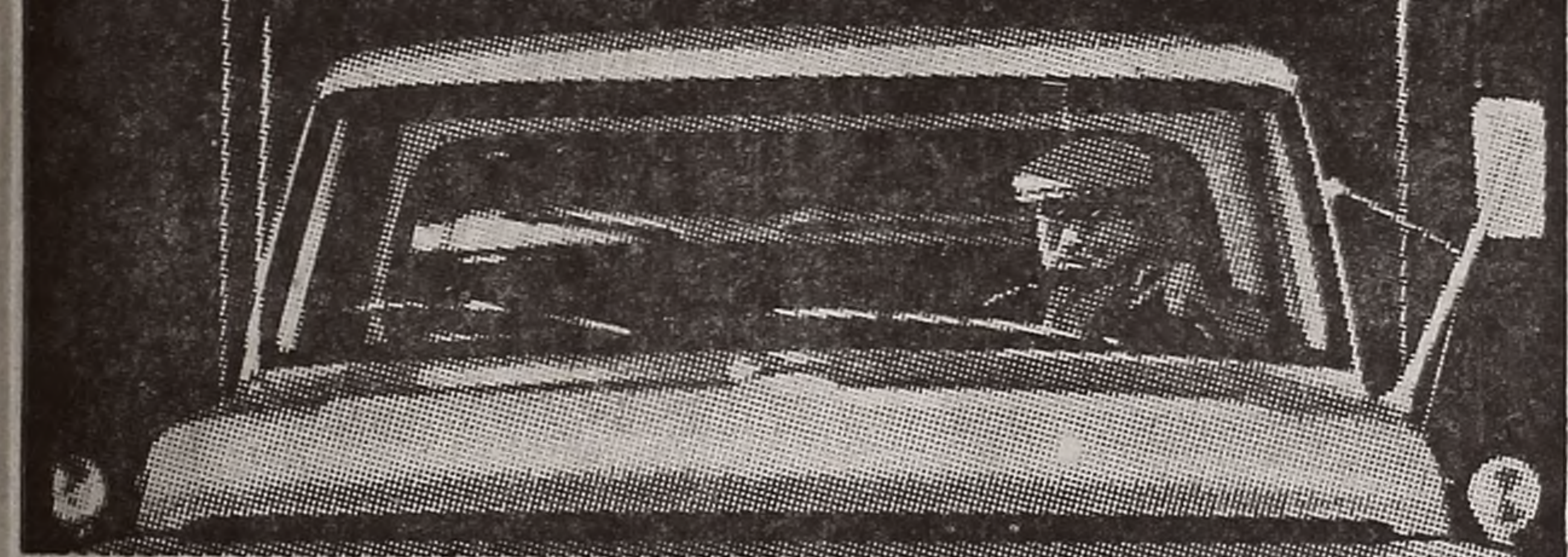


Supertodos modelo 1906, en ricos paños de pura lana, totalmente forrados en fino raso. En varios tonos de gris a menos del costo: **\$ 7.900**



ESMERALDA 150 - CABILDO 2224 - AVDA. MITRE 301, AVELLANEDA - RIVADAVIA 152, QUILMES. UD. LO VE, LO PRUEBA... Y SE LO LLEVA!

## ¿Quién da más al transportista?



## NEUMATICOS EN 11 CUOTAS A PRECIO DE LISTA

El tipo de neumático que necesite, en la medida que lo necesite, en el momento que lo necesite, en OFERTAS SENSACIONALES.

CUBIERTAS NACIONALES DE 11 CALIDAD, FATE, FIRESTONE Y QTRAS, GARANTIZADAS A LOS MAS BAJOS PRECIOS.

UN EJEMPLO:

8.25-20	12 telas	11 cuotas de \$ 5.850
9.00-20	12 telas	11 cuotas de \$ 6.360
10.00-20	14 telas	11 cuotas de \$ 8.310
11.00-20	14 telas	11 cuotas de \$ 9.480
12.00-20	14 telas	11 cuotas de \$ 10.315

DESCUENTOS ESPECIALES EN PLANES DE 5, 7 Y 9 CUOTAS

...Y RODANDO, RODANDO, SE VAN PAGANDO

## CINCOTTA

EN TODO EL PAIS

CAPITAL FEDERAL: Avda. N. de la Riestra 5478 - Nazca 2890 - Avda. Independencia 1901 - Alvarez, Thomas 1125  
Juan Bautista Alberdi 2948; CIUDADELA: Juan B. Justo 880; CAMPANA: Rivadavia 600; MERLO: Rivadavia 25080/84; MORON: Mendoza 288; MUNRO: Avda. Mitre 2030; OLIVOS: Avda. Malpú 3201; MERCEDES: Calle 37 esq. 18; SAN FERNANDO: Constitución y Alfama; SAN JUSTO: Almagro 3540; SAN MARTIN: Balguero y Mitre; SAN MIGUEL: Mitre 583 AVELLANEDA: Int. Seguiristain 59; LOMAS DE ZAMORA: H. Trigoen 9478; QUILMES: Alfama 161; ZARATE: 19 de marzo 572





Coluna, uno de los veteranos puntales del campeón portugués, está siempre de buen humor y con ganas de hacerles bromas a las empleadas del hotel

## "Coluna" Vertebral de los Portugueses en el Gran Partido

LONDRES, 27 (De nuestro enviado especial, por télex). — "La magia negra" afluye por todos sus poros. Su destino fue y sigue siendo el de los elogios, pero todo no fue fácil: cuando tenía 15 años no sabía qué camino elegir; tenía una pasión loca por el atletismo allá en Mozambique, pero era una promesa más que realidad. Llevaba una vida fácil, sin problemas, y, en los momentos perdidos, los diablos del fútbol se le metieron en el cuerpo y le hicieron elegir el verdadero camino. Como por un milagro, este joven negro se despertó una mañana apasionado por el fútbol.

—¿Qué hacer? Me miré a un espejo y me dije: Mario, ¿por qué no buscas tu futuro en un club de fútbol y dejas el atletismo? Luego me inicié en el bachillerato del fútbol con una pelota de trapo.

Allí comenzó la leyenda de Coluna, en el legendario y maravilloso Mozambique.

A los 17 años, el fútbol había influido terriblemente en su vida, a pesar de que llevaba en el corazón la pasión por el atletismo. Fue campeón de Mozambique en salto en alto, con una marca de 1m83.

### ● Benfica lo Descubre en 1954

—Mi vida continuó sin grandes novedades: hacía atletismo, fútbol, estudiaba y trabajaba.

En el verano de 1954 se iba a definir el destino de Coluna. Benfica lo descubre y le dice de viajar a Lisboa y Coluna, que no había la jamás, que responde simplemente a las preguntas de los periodistas con un "sí o no", firmó un contrato fabuloso. Fue a Lisboa con una condición: que el club cada dos años le diese cinco millones de francos (10.000 dólares actuales), fuera del sueldo y premios. Benfica acepta, Coluna dice "sí".

Es el año de la "revolución" de Otto Glória que transforma toda la organización del Benfica poco después de arribar desde Brasil: "Mi presencia es un problema para Otto: yo soy piloto y el equipo tenía en ese puesto a Aguas; ¿qué hacer? Aguas va como 10 y yo al centro. Todo fue mal..."

Buen psicólogo, Gloria, modifica la formación: "Yo fui como 10 y Aguas como 9". Conquista a la hinchada de Benfica no solamente como goleador de gran clase, sino como constructor eficiente. A continuación Benfica conquista a los hinchas brasileños. Gran éxito con Costa Pereira, Aguas, Coluna (que es llamado el Didi portugués).

—Pronto dejé de hacer goles y me dediqué a armar el equipo. Adquirí gran experiencia en la selección (Pasa a ser indispensable no solamente en el Benfica, sino también en la selección donde es el motor que nunca falla).

Bajo el reinado de Guttman (Bela) su estrella sube continuamente. Pero a poco tuvo problemas con el entrenador húngaro que lo hace jugar al lado de Santana. Y lo prueba también como medio campista. Luego de algunos partidos, Guttman dice: "Es imposible que Coluna juegue como medio campista. El no marca a nadie. Lo único que hace es correr todo el tiempo...". El viejo zorro de Budapest, lo sacrifica juntamente con Santana, a quienes hace jugar en el centro.

### ● La Popularidad

Pero su nombre alcanza popularidad en Europa: Benfica entra en el concierto de los grandes equipos del viejo mundo. Coluna no es un jugador espectacular, pero su efectividad en el medio campo es inmensa. En cada final, su pequeño gol. Su nombre se agranda ante los ojos de la crítica internacional. En Berna, en la final de la Copa de Europa, brinda la victoria al Benfica con un shot formidable que revienta en la red de Ramallets del Barcelona y, al año siguiente, en Amsterdam es él también quien empató 3 a 3 con un tiro espléndido.

Ese año aún está en "onda" en el momento de la final de Wembley. Pero, lesionado, nadie sabe explicarse el por qué de la defección del Benfica. Hoy, con 32 años, continúa siendo figura: además, fuerte personalidad, simple, modesto, inteligente y capitán del Benfica.

## COPAS Y CAMPEONATOS, DESTINO DEL BENFICA

LONDRES, 27 (De nuestro enviado especial). — El "Sport Lisboa e Benfica", de Portugal, fue fundado el 28 de febrero de 1904 por Cosme Damico, que es tan célebre en todo Portugal como Santiago Bernabeu para el Real Madrid. Viste de rojo con vivos blancos en el cuello y puños, pantalón blanco y medias rojas.

Benfica obtuvo 14 campeonatos de Portugal y 12 copas nacionales. Una Copa Latina en 1955, dos Copas de Europa (en 1951 venciendo al Barcelona por 3 a 2 y en 1962 al Real Madrid por 5 a 3); fue subcampeón en 1963 al caer ante Milán por 2 a 1 y en 1955 al perder con el Inter en San Siro por 1 a 0.

Estuvo presente en las co-

pas de 1957-58 (fue eliminado por Valencia en los 16 avos); de 1960-61 (derrotó al Barcelona por 3 a 2 en la final); de 1961-62 (venció, también en la final, al Real Madrid por 5 a 3); de 1962-63 (perdió la final en Wembley ante Milán por 2 a 1); de 1963-64 (fue eliminado en los octavos de finales por el Borussia Dortmund, de Alemania Federal por 5 a 0); de 1964-65 (vencido por Inter en la final en San Siro por 1 a 0).

Llegó a la final de la 13ª Copa de Europa venciendo en los 16 avos al Glentoran de Irlanda (1 a 0 y 1 a 1), pasando a la rueda siguiente por el gol marcado como visitante que vale por 2 según el reglamento de la UEFA; en los 8os, derrotando al Saint Etienne de

Francia (2 a 0 y 0 a 1); en los 4os, eliminó al Vasas de Budapest (3 a 0 y 0 a 0); en las semifinales venció a Juventus de Italia (2 a 0 y 1 a 0). Disputó 56 Copas de Europa (ganó 31 partidos, empató 13 y perdió 12; 143 goles a favor y 68 en contra).

Su reducto es el Estadio Da Luz, que fue inaugurado el 3 de diciembre de 1954 (capacidad: 60.000 espectadores). Eusebio (Eusebio Da Silva Ferreira) es su actual ídolo. Le dicen "la pantera negra" o el "Pelé de Europa". Nació en Mozambique (Lourenço Marques) el 25 de enero de 1942. Esta temporada marcó 42 goles (record en Portugal y en Europa). Participó en 38 partidos de la Copa Europea y convirtió 37 goles.

# TODA EUROPA

## Crónica EN LA FINAL DE EUROPA

Textos y fotos de nuestros enviados especiales JOSE SAGOTOLINTINO ALEGRE REYES. (Gentileza de BUA)

LONDRES, 27 (De nuestros enviados especiales). — En un tren de esos a que a uno le gustaría ver en cada vía de nuestro país y que cubrió los 300 kilómetros que separan Londres de Manchester en solo 3 horas, llegamos a lo que se nos ocurrió el hogar de uno de los parientes lejanos de Independiente, pues en una industrializadísima ciudad, como la que tiene por "capo" a don Radrizzani, viven los "diablos rojos" del Manchester United.

Ya en el barrio de Old Trafford, nos encontramos con la cancha del campeón inglés, que no es ni mejor ni peor que otras que vimos durante el campeonato mundial; es decir, techada de chapas sostenidas por columnas que no siempre facilitan la visual y con tribunas y asientos de madera... El piso nos hizo también recordar al de Independiente, lo que está muy lejos de ser un elogio...

Allí vimos cómo el DT Matt Busby dirige un picado entre titulares y suplentes, cuya única originalidad consistía en que todos los tiros libres, fuesen del bando que fuesen, los realizaba Bobby Charlton con su particular y conocido chasfle, temido por todos los arqueros de Europa. Finalizado el pi-

cado, técnico y jugadores se prestaron gentilmente a la requisitoria periodística, pero la verdad, es que nada agregaron a lo que normalmente dice cualquier jugador de fútbol en circunstancias parecidas. El más asediado fue Bobby Charlton, cuya cabeza luce menos pelo que hace dos años, quien, al saber que éramos argentinos y como adelantándose a nuestra pregunta dijo: "Nos volveremos a ver en su país, cuando vayamos a disputar la Copa Europea-Sudamericana con nuestro campeón"... Cualquier duda que sobre el particular pudieran tener los "pincharratos", queda así disipada.

Ya cambiados, los integrantes del Manchester se dirigieron a la estación, donde abordaron el mismo tren que nosotros rumbo a Londres, para hospedarse en el hotel Russell, que no es de gran lujo, pero sí lo mejor que pudieron hallar en estos días de abarrotamiento.

Tanto en Manchester, como aquí en Londres, fueron muchas las personas, sobre todo "minifalderas", que se acercaron a los cracks pidiéndoles autógrafos. El más asediado fue el "beattle" George Best, cuya melena parece impresionar gratamente a las jóvenes.



El moreno Eusebio es hoy en día el gran ídolo del fútbol europeo. En Londres fue asediado por chicos y grandes, querían un autógrafo del goleador



# ROPA MIRA A WEMBLEY

ROPA

JO. SAC  
de SUA

ambos tienen muchas admira-  
ciones que él aleja con su cró-  
ca...

En Stiles casi no tenía com-  
fianza, aprovechamos para pre-  
sentar un cierto eso de que iba  
sosteniendo un duelo con Eusebio...  
—No viene esa pregunta. Yo  
único hago es jugar al fútbol...  
No nos preguntarle lo que él  
tiene en el fútbol; preferimos recordar  
e en el mundial se ganó a pulso el  
club más brusco (de algu-  
nos que llamarlo) del cam-  
peonato.

Poco después un dirigente del Man-  
chester confirmó lo que antes nos  
había estado Charlton: "Si gana-  
mos la Copa de Europa, iremos a bus-  
car la continental y no a dejarla  
aquí, como hizo el Celtic". En sus  
palabras, por el tono, no pu-  
dimos gran rivalidad escocesa-  
lesa, pero que esto no es obstáculo  
para que lamenten la ausencia  
de un jugador, Denis Law, en el par-  
tido que, según nos ade-  
ntó el Manchester presentará  
a los jugadores: Stephen, Brennan, Dun-  
can, Foulkes, Stiles, Best, Kidd,  
Charlton y Aston.



Este es el Manchester United feliz y confiado, como si ya fuese campeón de Europa. Ellos aseguran que ganarán la Copa continental, único título que le falta al fútbol de Inglaterra



Otto Gloria, técnico del Benfica, hace declaraciones a nuestro enviado especial. Pese al gesto serio, es muy optimista y al igual que su colega británico confía en la victoria final

## Localidades, Opiniones, Sede Para un Desempate

LONDRES, 27 (De nuestro enviado especial, por télex). — Los dos equipos que protagonizarán el miércoles la gran final de la copa de Europa son optimistas. Esto es perfectamente natural. Pero en Londres, escenario del partido, hay una sola persona —relacionada con él, por supuesto— que tiene una singular alegría: es el tesorero de la Football Association. La razón es muy simple: ya se vendieron las 100.000 localidades que dispone Wembley. Se con-  
gruaron varios factores para que el público arrebatara las entradas a los pocos días de ponerse en venta. Primero, el partido en sí. Segundo, la celebración del Derby de Epsom, una tradicional competición turfística. Tercero, la primavera (sí que lluviosa) turística de esta ciudad. Cuarto, la crisis que sobreviene París y que obligó a muchos turistas que estaban en tránsito a quedarse aquí.

En el Hotel Saxon Inn, de Essex, el mismo en que viviera el seleccionado argentino cuando bajó de Birmingham para jugar la lamentable semifinal de la Copa del Mundo con Inglaterra, sir-  
ve de alojamiento al Benfica. Y es pa-  
sado de los cazadores de autógrafos, a su mayoría simpáticos ingleses, que tienen un punto de mira exclusivo: Eusebio. Pero, de paso, aprovechan a los demás y hasta confunden jugadores con turistas que se alojan en

el mismo hotel. Las confusiones provocan graciosas incidencias, como la que sostuvo uno de los chiquilines con una pareja de recién casados.  
—¿Me firma un autógrafo, señor...?  
—Yo no soy jugador, —replicó sonriendo el joven desposado.  
—No importa, pero Ud. tiene una esposa tan linda que merece ser famoso...  
...

Otto Gloria recordó a este enviado algunos nombres de amigos suyos y conocidos nuestros y del público argentino: "Tim", Brandao y "Nano" Gandulla, que fue compañero suyo en el Vasco da Gama.

Más de Gloria: "Hace tres meses que retomé la conducción del equipo. Lo encontré disminuido espiritualmente; mi trabajo, entonces, no fue más que de fortalecimiento psicológico. Ahora está muy bien...".

Simoes recordó, con una sonrisa, las tratativas que hiciera Boca Juniors el año pasado por obtener su concurso y que le crearan un serio problema: "Aquel —afirmó— fue un episodio que produjo verdadera conmoción en Portugal. En ese momento Benfica estaba atrasado con los pagos y yo fui a la Federación para rescindir el contrato... Pero me mejoraron el sueldo y aquí estoy... Claro, me hubiera gustado jugar

en la Argentina, Pero aquí, en Benfica, me siento cómodo".

El partido puede terminar empatado (aunque nadie jugaría un chelín a esa chance). En ese caso, se jugarán 30 minutos más en dos tiempos de 15 minutos cada uno. Pero si subsiste la igualdad, el segundo encuentro —desempate— se jugará el viernes 31 en el estadio de Arsenal F. C. Todo arreglado.

Opiniones de técnicos célebres sobre el partido:

Helenio Herrera: "George Best es el jugador que mejor me ha impresionado en los últimos tiempos; creo que él solo es capaz de desnivelar cualquier match".

Heriberto Herrera: "Con Best y Charlton, el United tiene ya dos goles a favor".

Otto Gloria: "Reconozco que hombres como Charlton y Best son importantes, pero nuestro equipo tiene gran fe en el triunfo".

Miguel Muñoz: "Veo mejor a la pareja Best-Charlton en el trabajo de ataque, que a la de Eusebio y Torres. Debe ganar Manchester".

Eusebio, autógrafos aparte, no le da importancia alguna a la guerra que seguramente librará contra Stiles, el iracundo marcador inglés: "Cualquiera de los dos puede ganarla".



Bobby Charlton y Matt Busby o el dúo jugador-técnico en el que Manchester deposita sus esperanzas

## MANCHESTER NACIO CON ENTRETELA FERROVIARIA

LONDRES, 27 (De nuestro enviado especial). — El Manchester United, de Inglaterra, fue fundado en 1885 por un grupo de obreros del riel de Lancashire y Yorkshire, con el nombre de "Newton Heath F. C." antes de ser llamado definitivamente "Manchester United" en 1902. Viste los colores rojos con vivos blancos en cuello y puños. Pantalón blanco y medias rojas. En 1892 ascendió a primera división y obtuvo el título de campeón en 7 oportunidades; el de subcampeón, 6 veces. Cuatro instancias en la final de la Copa Nacional de Inglaterra. Su participación en la Copa Campeones de Europa es abundante, prolifera. Lo hizo en 1956/57 derrotando al Anderlecht de Bélgica por

2 a 0 y 10 a 0; luego eliminó al Borussia Dortmund de Alemania Federal, pero fue derrotado en los cuartos de final por el Atlético Bilbao. En 1957/58 llegó a las semifinales enfrentando al Milan que lo derrotó por 4 a 0. Después de varios años de ausencia intervino en la Copa 1955/56 eliminando al Hík de Finlandia, al Worwaerts de Alemania Este, al Benfica por 3 a 2 en Lisboa y 5 a 1, perdiendo la semifinal frente al Partizán de Yugoslavia.

En esta temporada se realizó el sueño de su manager Matt Busby, que fuera truncado en la noche del 6 de febrero de 1958, cuando en el aeropuerto de Munich el bimotor que los llevaba a Inglaterra, se destrozaba en

la pista perdiendo la mayoría de los jugadores y algunos periodistas que los acompañaban.

Hasta la fecha disputó, en las copas de Europa, 49 partidos (28 triunfos, 10 empates, 11 derrotas; 121 goles a favor y 59 en contra). Como local se mantiene invicto en Old Trafford.

El Manchester United está reconocido en la actualidad por la prensa europea, como el once británico de más categoría, creado después de la contienda 1939/45.

Su estadio está ubicado en la ciudad de Manchester, en Old Trafford, Manchester 16. Fue inaugurado en 1885 y reformado para la Copa Jules Rimet de 1966.



El Benfica no pierde el tiempo. Desde que llegó a Londres practica todos los días, aunque no en forma intensa, a fin de mantener el estado



## NO HAY OFERTA DEL MADRID A LOS "PINCHAS"

MADRID, 27 (Associated Press). — El Real Madrid desmintió hoy, categóricamente, haber hecho una oferta a Estudiantes de La Plata, Argentina, campeón de América, para jugar un partido en Madrid.

Según noticias publicadas aquí, el campeón de la liga de fútbol de España, había ofrecido 20.000 dólares para que Estudiantes jugara aquí, aprovechando su visita a Europa con motivo de la final Intercontinental.

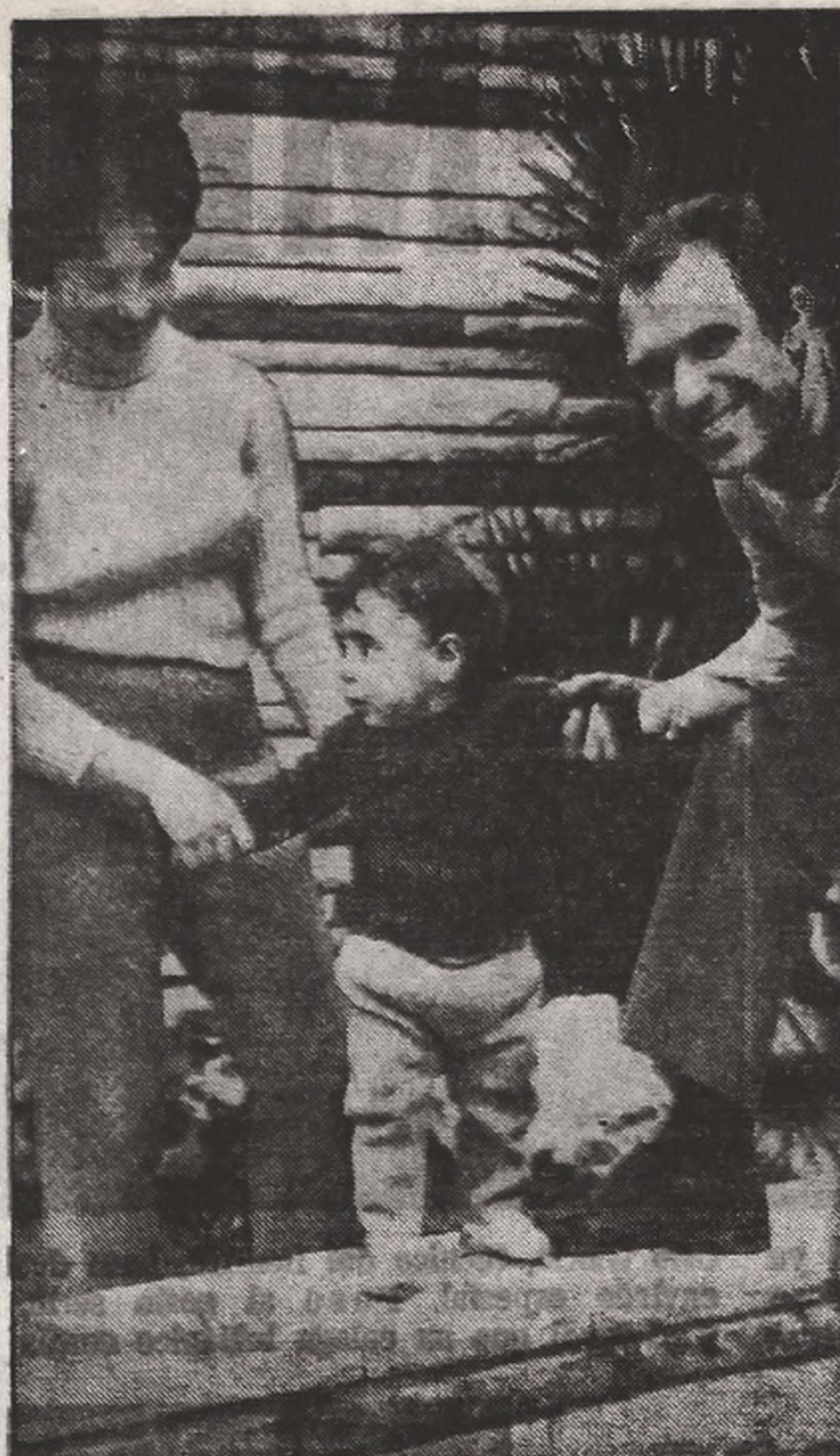
El gerente del club madrileño, Antonio Calderón, dijo: "Es completamente falsa esa noticia. El Real Madrid no ha hecho ninguna clase de oferta y, por consiguiente, no puede haber ofrecido esos 20 mil dólares que se dice".

Calderón señaló que no había habido ninguna gestión que pudiera dar lugar a un mal entendido.

## ROPA DE CUERO Y CAMUZA

De fábrica al público. Camperas a \$ 4.250. Sacos a \$ 5.950. Medidas en nappa de cabra, vaca y carnero. Camisoles, chaquetas y tejidos GUARDE ESTE AVISO LE SERA UTIL

IBARROLA 7070 (a dos cuadras, entre Lianiers entre Caballito y Montiel)



Familia Onega: mamá, papá y Karinita (la menor de las niñas). El "Ronco" habló para CRONICA. Allí, en su chalet, charló, dijo cosas...

## Resignación de Onega Mayor

# ERMINDO: A FIN DE AÑO VEREMOS

Presencia y testimonio de Ermindo "Ronco" Onega... En su confortable chalet de San Fernando y en medio de la graciosa compañía de sus hijitas Karina, Silvina y Paula, dice lo suyo. Lo de River. Su pasado, presente y futuro, con la resonancia de los problemas de su espíritu, en la dimensión desconocida.

Onega desmiente y aclara cosas de actualidad: "Lo de River es en cierto modo distinto a lo de los demás. Fijese, Boca anda mal, independiente anda mal y nadie magnifica nada. River hace una mala y todo el mundo se le viene encima. Es un poco el señalado de todos, inclusive el periodismo... ¿no le parece? De otro modo no puede aceptarse tanta crítica..."

—Pero, en River pasan muchas cosas ¿usted qué dice?

—Que lo principal es un cúmulo de mala suerte en distinto orden. Hay y ha habido problemas individuales con comisión directiva, hechos raros algunos que tienen que repercutir en el rendimiento del equipo todo y en el orden deportivo, claro, pesa esos tantos años que no puede salir campeón. Ahora, por ejemplo lo que necesitamos es ganar cuatro o cinco partidos seguidos y entonces todo el grupo del plantel gana una confianza que es muy importante para seguir adelante...

El cronista intuye cosas que deja entrever Onega, pero que no aclara. Sus hijitas lo distraen demasiado. Lo "sacan" de la cuestión. Pero retomando el diálogo ya con más firmeza luego de un "¿Vayan que las vista mamita...!", sostiene esto: "Sabe qué pasa?... Hay una sugerencia de los directivos, a través de Labruna como portavoz, que no podemos hacer declaraciones..."

—¿Motivo...?

—Hummm!, lo desconocemos. ¿No vio el domingo en los vestuarios la cantidad de directivos que había?

—¿Qué pasa con usted. ¿Tiene problemas de contrato?

—En realidad, ahora no. Lo que pasa que yo no gano lo que dicen. Mucha gente en la calle me dice que yo debo ganar más de medio millón por mes. Pero, ¿sabe cuánto traigo a casa?

—¿Cuánto?

—250.000 pesos, aparte los premios. En comparación a otros jugadores, a lo que yo creo estoy colizado, entiendo que es poco.

● **Estoy Cansado**

—¿Cuánto pidió?

—Precisamente, las cifras no vienen al caso. Porque ya me he reunido cuatro o cinco veces con los directivos pidiendo un aumento, pero están entrecados y no modifican nada. Ya estoy cansado de reuniones para tratar lo mismo. Estoy resignado y a fin de año veremos. Ellos, no quieren saber nada.

—¿Quiere irse de River?

—Mire, yo he perdido varias oportunidades. La más interesante era la de Peñarol. El señor Cataldi me había asegurado un sueldo muy importante. Podía sacar 400.000 pesos mensuales, aparte los premios. Con primas era algo así como 9 millones anuales... Todo se perdió. Lo mismo lo de Boca y otras ofertas interesantes. Yo les he dicho que me vendan si no quieren darme más.

—¿Y qué le dicen?

—Que les traiga la oferta. Se las traigo, y después cambian de idea. Yo quiero a River. A igualdad de sueldos, naturalmente, prefiero a River que a cualquier otra institución, pero...

Su mirada vuelve a clavarse en sus hijitas, quedándose pensativo. Onega quiere decir más cosas pero por momentos se frena.

—¿Hay otros problemas con los demás jugadores?

—Los hay, sí, pero no soy yo el indicado en puntualizarlos. Eso sí, nada tiene que ver esto en la cancha. Lo aseguro que es una muchachada fenomenal, incluso los llegados este año, todos se brindan enteros.

—¿Usted se negaba a jugar el domingo pasado?

—¡Montiras! ¡No sé de dónde se sacó eso!

—¿Usted juega para su hermano?

—¡Por favor! Cada uno hace lo suyo. Él es un jugador interesante porque está siempre en la búsqueda del gol. Eso vale mucho ahora.

—¿A usted le molesta que lo encimen los adversarios?

—No es eso. A nadie le gusta que lo marquen a presión. A mí, personalmente, me pone nervioso. Además ahora se marca mucho.

● **River no Tiene Suerte**

—¿Hay camarillas en River?

—¡Noos!, de ninguna manera! ¿Cómo se puede pensar eso? A todos por igual nos interesa ganar. Deportiva y económicamente, eso de brindarse todos por igual es negocio para todos. Como puede pensarse que juegue un solo grupito de jugadores. No, es otra mentira.

—¿River es amargo?

—River no tiene suerte (hace un tiempo); eso es lo fundamental. Pero lo demás es fantasía. Eso de ser macho, ¿es fútbol?

—Dice la tribuna que a veces usted se para. Que no tiene continuidad. ¿Qué hay de eso...?

—Yo pregunto si Pelé, considerado el mejor jugador del mundo, y yo lo he visto y he jugado contra él, no se para como cualquier otro jugador. ¿Quién juega noventa minutos a todo ritmo?

—¿Cómo se siente más cómodo en la cancha?

—Mi posición es en "media agua". Allí yo busco la posición mejor para arrancar. De un lateral o de otro. Claro está que desatopándome. Buscando del mismo modo la forma de entrar o de meter la pelota para los atacantes más proyectados. A River le conviene jugar abierto. Tiene los mejores punteros de nuestro medio. ¿Usted vio el arranque, el pique y la llegada de Mas?

—Y los desbordes y los centros de Mentipicando. Además atrás estamos muy mejorados. Yo creo que es muy difícil pararnos jorados. Hay equipo, se lo aseguro. Podemos hacer campaña y, por qué no, salir campeones. Ya le he dicho, todo es cuestión que nos acompañe un poco la suerte. Todos están en lo mismo. Lo que molesta a veces, y el mismo Labruna está un poco herido por eso, es que se digan cosas agraviantes del equipo. No lo merecemos.

—¿Y qué le dicen?

—Que les traiga la oferta. Se las traigo, y después cambian de idea. Yo quiero a River. A igualdad de sueldos, naturalmente, prefiero a River que a cualquier otra institución, pero...

Su mirada vuelve a clavarse en sus hijitas, quedándose pensativo. Onega quiere decir más cosas pero por momentos se frena.

—¿Hay otros problemas con los demás jugadores?

—Los hay, sí, pero no soy yo el indicado en puntualizarlos. Eso sí, nada tiene que ver esto en la cancha. Lo aseguro que es una muchachada fenomenal, incluso los llegados este año, todos se brindan enteros.

—¿Quiere irse de River?

Mire, yo he perdido varias oportunidades. La más interesante era la de Peñarol. El señor Cataldi me había asegurado un sueldo muy importante. Podía sacar 400.000 pesos mensuales, aparte los premios. Con primas era algo así como 9 millones anuales... Todo se perdió. Lo mismo lo de Boca y otras ofertas interesantes. Yo les he dicho que me vendan si no quieren darme más.

—¿Y qué le dicen?

—Que les traiga la oferta. Se las traigo, y después cambian de idea. Yo quiero a River. A igualdad de sueldos, naturalmente, prefiero a River que a cualquier otra institución, pero...

Su mirada vuelve a clavarse en sus hijitas, quedándose pensativo. Onega quiere decir más cosas pero por momentos se frena.

—¿Hay otros problemas con los demás jugadores?

—Los hay, sí, pero no soy yo el indicado en puntualizarlos. Eso sí, nada tiene que ver esto en la cancha. Lo aseguro que es una muchachada fenomenal, incluso los llegados este año, todos se brindan enteros.

—¿Quiere irse de River?

Mire, yo he perdido varias oportunidades. La más interesante era la de Peñarol. El señor Cataldi me había asegurado un sueldo muy importante. Podía sacar 400.000 pesos mensuales, aparte los premios. Con primas era algo así como 9 millones anuales... Todo se perdió. Lo mismo lo de Boca y otras ofertas interesantes. Yo les he dicho que me vendan si no quieren darme más.

—¿Y qué le dicen?

—Que les traiga la oferta. Se las traigo, y después cambian de idea. Yo quiero a River. A igualdad de sueldos, naturalmente, prefiero a River que a cualquier otra institución, pero...

Su mirada vuelve a clavarse en sus hijitas, quedándose pensativo. Onega quiere decir más cosas pero por momentos se frena.

—¿Hay otros problemas con los demás jugadores?

—Los hay, sí, pero no soy yo el indicado en puntualizarlos. Eso sí, nada tiene que ver esto en la cancha. Lo aseguro que es una muchachada fenomenal, incluso los llegados este año, todos se brindan enteros.

# PARE!

AQUI ESTA EL PLAN

## TAXI CHEVROLET

ANTICIPO: \$ 696.000.-  
CUOTAS DE: \$ 33.340.-

## EDUARDO N. GONZALEZ

Sociedad Anónima

Bernardo de Irigoyen 1230  
Tel. 26-5011

Entre Rios 1354  
Tel. 27-3621

Cabildo 4235  
Tel. 70-8527/8



EN

## SELECCION

Cambios en la selección. Nelson López por Marzolini; Viberti por Perfumo y Solórzano por Rulli. Los tres, obligados por el partido de Racing y Boca, cuyos jugadores —obviamente— no podían practicar.

### ● "Casaca Roja"

Hoy saldrá a la venta una nueva edición de la revista "Casaca Roja", publicación dedicada a la vida institucional y deportiva del club independiente. El partido del domingo, notas de palpitante interés, un reportaje exclusivo a Luis Artime. Todo profusamente ilustrado y con seriedad informativa.

## TELEVISORES DUMONT

SIN ANTICIPO EN SAN MARTIN  
28 CUOTAS IGUALES

Instalado con mesa y antena

(especial)  
OFERTA DE  
LARKEN & EIRIS S.R.L.

25 DE MAYO 101 esq. MORENO SAN MARTIN  
a 2 cuadras de la estación



# OTRO EMPATE PARA UN LUNES

Huracán (1) y Argentinos Juniors (1) ofrecieron anoche un pobre espectáculo, agravado por el mal estado del campo de juego. En la primera etapa fue más peligroso Huracán y al comenzar la segunda, Vera consiguió el gol. Poco después, un mal pique ante Navarro, le permitió a Argentinos Juniors igualar por remate de De Luca. No es del todo injusto el empate. Los dos equipos jugaron demasiado trabados.

Muy poco interés tuvo el partido en su primera etapa. Barullo en medio campo, acrecentado por el mal estado del campo de juego. Huracán jugó disminuido en su potencial ofensivo con la ausencia de Araquem de Melo (distensión del tendón rotuliano de la rodilla de la pierna derecha) y Cabaleiro (aún no recuperado de su lesión).

Los dos hombres que suplieron a los titulares cumplieron a medias. En mayor medida lo hizo Donato, muy habilidoso, pero faltó de tiempo para finalizar, y Vera, poco empleado (se lesionó a los 16 minutos).

Huracán no encontró nunca salida limpia para su fútbol. Muy marcados Loayza y Tito Gómez. Viberti retrasado, el local no tuvo gente capaz como para llevar el fútbol que llegó al área de Argentinos Juniors

por el pelotazo. Los "Bichos" quizá un poco más pulcros en el traslado, pecaron en demasía del pase, equivocando el camino debido al barro.

El panorama de los visitantes se agravó cuando sobre los 43' fue expulsado Urcovich por faltas reiteradas y se acrecentó cuando a

los 5' del segundo tiempo Vera, con un zurdazo impresionante a un ángulo alto abrió el marcador. Hasta ahí se justificaba un pequeño margen favorable a Huracán, quien posteriormente si se lanzó a una ofensiva tenaz. Olmedo, Loayza, Tito Gómez se perdieron goles por centímetros.

Pero la suerte le jugó una mala pasada a Huracán. A los 23 minutos De Luca remató desde fuera del área, luego de un rebote, y la pelota, picando en falso antes que alcanzara a tomar Navarro, se introdujo en el arco ante el intento de manoteo del arquero. Pero el juez, bien colocado, validó el gol.

En los minutos restantes fue Huracán el que se desató para desigular al marcador. Alrededor de los 30 minutos combinaron Loayza y Vera. Devolución. Apertura hacia la izquierda. Enganche de Olmedo. Centro, remate de izquierda de Vera que pasa muy cerca de un poste. A continuación fue Donato que en jugada personal eludió a su marcador. Entró en el área y como tenía el panorama tapado cedió para Olmedo. Remató éste y con mucho esfuerzo sacó López al corner.



Salta Loayza, que no estuvo en plano elevado durante el partido, entre Notaris y De Luca. Triunfa el zaguero de Argentinos Juniors, que despeja con un cabezazo.

## Huracán ①

## A. Juniors ①

**HURACAN:** Navarro; Díez, Mansuetto, Cantú, Devoto, Tito Gómez, Viberti, Donato, Vera, Loayza y Olmedo. Arquero suplente: R. Irusta. D. T.: N. Rossi.

**ARGENTINOS JUNIORS:** López; Salvio, Notaris, De Luca, Urcevic, Plá, Mercat, Coch, Malleo, Guzmán y Catalano. Arquero suplente: Piazza. D. T.: R. Trigilli.

**Goles en el segundo tiempo:** a los 5m Vera (H) y a los 23 m De Luca (AJ).

**Recaudación:** 286.340 pesos.

**Incidencias:** a los 43m del primer tiempo fue expulsado Urcovich (AJ), por reiteradas infracciones.

**Cancha:** Huracán.

**Juez:** A. Coerezza.

## Mañana, a las 20, en Boca

Mañana, en la "Bombonera", jugarán Boca y Racing su partido pendiente por el Campeonato Metropolitano. Un partido de indudable interés, aunque los equipos no estén cumpliendo campañas excepcionales. Pero se estima que irá mucho público a presenciarlo —no se televisará— y por ello se fijó las 20 como hora de comienzo.

### • Anticipo

También anoche la AFA resolvió que a partir del sábado y domingo próximos, los partidos por los campeonatos de primera A, B, C y Aficionados comiencen a las 14.45.

## BUENA NOTICIA: MEJORA CHANCAY

**SANTIAGO DE CHILE,** 27 (Associated Press). — Continúa mejorando rápidamente el ciclista argentino Vicente Chancay, campeón panamericano de persecución, quien debió ser internado aquí en el hospital de neurocirugía después que sufrió lesiones en la cabeza durante una competencia internacional el jueves de la semana pasada.

Chancay se encuentra aún internado en el hospital, y esta mañana un vocero dijo "ya se encuentra mucho mejor".

## DAVILA HABRIA PROPUESTO UNA ORIGINAL IDEA

La pelea del próximo sábado entre Oscar Bonavena y Roberto Dávila comienza a agitar el mundillo del boxeo. Anoche, de fuente fidedigna, partió un rumor que no pudo ser confirmado, pero que de concretarse daría al combate un matiz especialísimo.

Según el rumor, Dávila se habría apersonado a la Federación Argentina de Box solicitando que el match se realice a doce vueltas en lugar de las diez estipuladas.

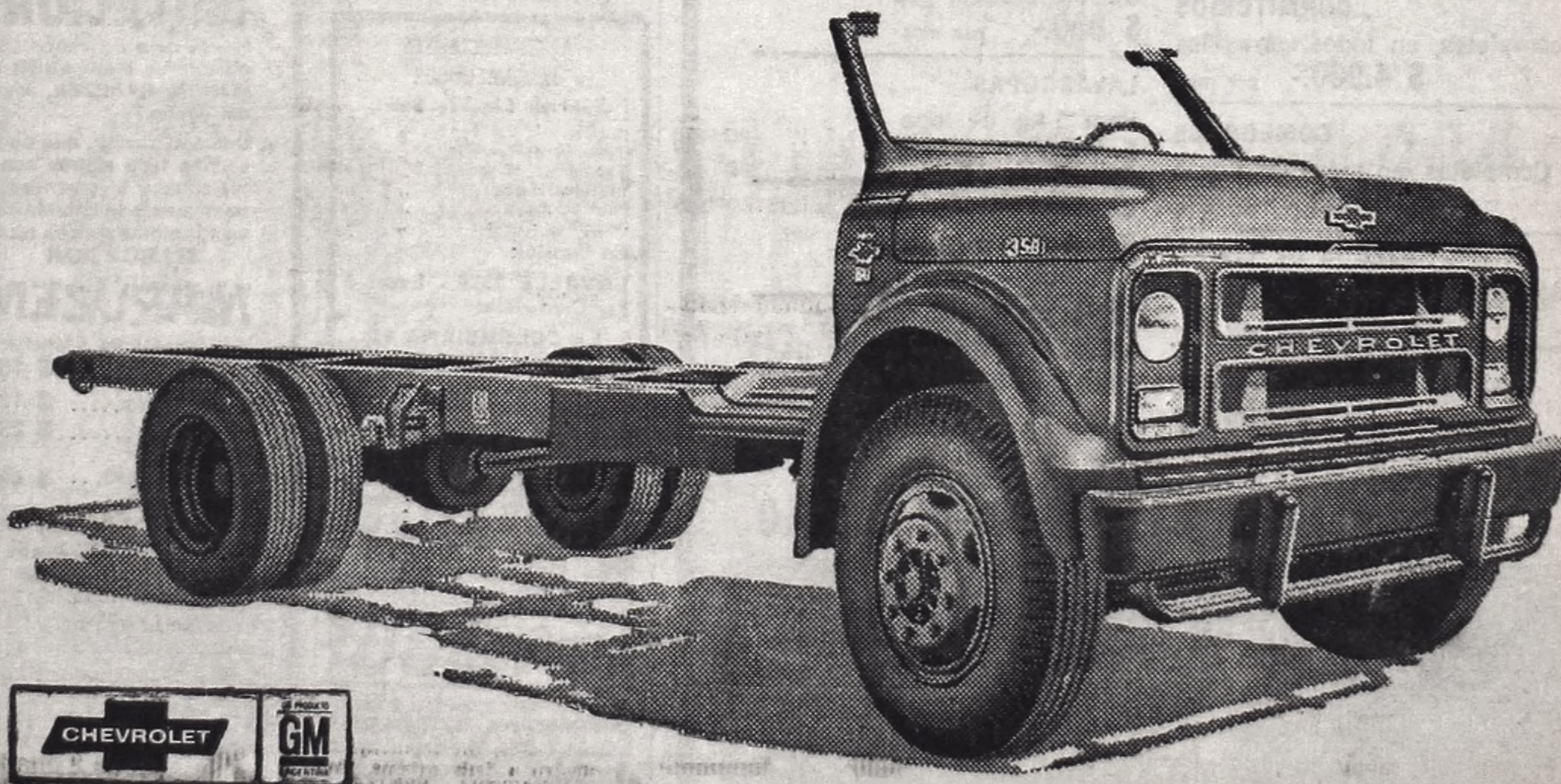
¿El motivo? Tomarlo como selección eliminatoria de Sudamérica para el título del mundo. Es decir, el ganador del combate sería challenger de la corona máxima.

# AQUI ESTA EL COLECTIVO CHEVROLET '68

**MOTOR BEDFORD 350 - 137 HP DIESEL.**  
Qué motor!.. Qué pique!.. Qué suspensión!.. Y qué frenos

Véalo! Su poderoso y económico motor arranca más fácil, aun en frío, y su ágil pique permite retomar velocidad rápidamente. Los frenos clavan apenas usted roza el pedal. Y el embrague —una seda— evita sacudones. Su dirección es livianísima: facilita todas las maniobras. Y el volante, de tamaño adecuado, contribuye a la comodidad del manejo. En cuanto a la suspensión, suave y aguantadora a la vez, evita el cansancio del conductor. Véalo! Es un socio infatigable, de máxima capacidad.

**UN COLECTIVO PARA TRABAJAR FUERTE LOS 365 DIAS DEL AÑO**





TEMIERON QUE LA POBLACION LINCHARA A LAS ASESINAS

# Confesión de las Dos Mujeres que Estrangularon a un Comerciante

COMODORO RIVADAVIA, 27 (De nuestro corresponsal). — Fueron puestas a disposición de la justicia, las dos mujeres que asesinaron alevosamente al anciano comerciante estrangulándolo con una corbata y un cinturón, cuando éste intentó resistirse a un atrac-

co. Las homicidas son celosamente custodiadas por personal policial uniformado, pues la indignación que ha provocado el crimen en la zona hace temer que los vecinos intenten hacer justicia por sus propias manos y sean linchadas.

Como ya ha informado CRONICA en sus ediciones anteriores, el viernes último ingresaron al comercio ubicado en San Martín 631, de

Comodoro Rivadavia, dos mujeres jóvenes con el propósito de robar.

Se trataban de Alicia Giménez, de 28 años, y la menor Ana María Medina, de solamente 15, quienes entraron a la tienda alrededor de las 11 horas de ese día.

Las mujeres se introdujeron en las habitaciones habilitadas para vivienda que están ubicadas en los fondos del negocio y encontraron allí a su propietario, Juan Balowski, checoslovaco, de 82 años.

El anciano se encontraba en esos momentos descansando y fue sorprendido por la presencia de las intrusas. Estas le exigieron la entrega de todo el dinero e intentaron despojarlo de un

## crónica POLICIAL

reloj de oro y otros objetos de valor. Pero viendo que eran mujeres y pensando que serían inofensivas, Balowski intentó resistirse y se trabó en lucha con ellas.

Sin embargo, aprovechando su juventud y la debilidad del anciano, las ladronas lo derribaron al suelo, le anudaron una corbata y un cinturón en el cuello, y procedieron a estrangularlo.

Cuando salían del comercio, las asesinas advirtieron que el vecino Carlos Balcón

las había visto en actitud sospechosa y regresaron nuevamente a su interior. Balcón llamó a la policía y poco después las autoridades encontraron a las alevosas homicidas escondidas en el baño.

### • Confesión

Rápidamente fueron trasladadas a la comisaría y una vez allí confesaron ampliamente su horrendo crimen. Dijeron que ellas solamente querían robar y no matar a nadie, pero como el anciano se resistió no tuvieron otra alternativa que hacerlo.

La policía, como ya dijimos, ha tenido que adoptar serias medidas de seguridad para impedir que los vecinos de la zona intenten lincharlas.

## EXCLUSIVO PARA PISTOLEROS

### EL ROLLO

Raimundo se puso triste. Por momentos se le veían los 60 años que tenía. Como ahora. Porque se había puesto triste. Pero, en seguida se recompuso y continuó:

—Yo le decía al pibe: "Venís a pedirme consejo... Pocos volaron más alto que yo. Hacés bien en venir a hablar conmigo. Mirá: lo que ganás no vale nada. Yo no pude guardar un mango. Sí, ya sé, los de ahora son más inteligentes. También los jugadores de fútbol de ahora son más piolas que los de antes, y juntan, y se hacen ricos. Pero ellos tienen un asalto millonario por mes, con los sueldos y los premios, y no matan a nadie, ni se ponen contra la cana. Mirá, pibe: para conseguir aguantaderos tenés que ponerte que da miedo. No te alcanza la guita del Banco Central. Después tenés que desparramar la plata como si le tuvieras asco. Es así. Siempre fue así. Ahí anda un desgraciado que conozco: hace poco se llevó 2.000.000 de mangos fresquitos, sin marcar. Al mes andaba en otro feto porque ya no tenía un peso. Largá, pibe, largá... Después, no podés andar con toda la guita en el bolsillo. Tenés que ponerla en algún lado, confiársela a alguien. ¡Ahí te achacan! ¿Y qué vas a hacer? ¿Amasarlo? Puede ser... Entonces te habrás puesto una cadena más en las patas. Cada vez podrás caminar menos..."

—Pá, pibe: es como si uno tuviera un rollo cuando empieza, y lo va gastando con el tiempo. Llega un momento en que ya no te queda más, ni un centímetro. Y te chapapan. Fácilmente. Estúpidamente. Yo tengo un hermano que es médico. Vivía conmigo en la misma inmundicia, junto al mismo charco, entre los mismos piojos, con el mismo hambre. Y tuvo mala junta cuando era muchacho. ¡La pucha! Y se salvó. Ese fue piola y no yo. Yo le rajo. Me da calor mirarlo a la cara. Pero está contento porque sabe que me casaré, que tengo hijos y que laburo..." Yo contaba esto cuando el pibe quiso irse, altanero. Lo agarré de un brazo y se quedó...

Vocero responsable  
FACUNDO FLORES

(Mañana: "El amasijo".)

## MENOR PRESA: ROBO UN VEHICULO

Carlos Nach, domiciliado en Bernardo de Irigoyen 49, de Temperley, denunció que le habían robado una camioneta Rambler cargada con piedras de fantasía, alhajas de imitación y otras mercaderías, considerándose perjudicado en dos millones de pesos. La policía comprobó que la autora había sido una menor de 17 años, apodada "Mimi", que había trabajado como doméstica en el domicilio del denunciante. La arrestaron con Luis Badi, de 23 años, que la acompañaba y conocía sus andanzas. Posteriormente detuvieron también, por encubrimiento, a Martín Acosta, de 39 años; Omar Manzanelli, de 23, y Rodolfo Pescarame, de 19, a los que les secuestraron efectos sustraídos por la acusada.

## DIO MUERTE A SU RIVAL DE UNA CUCHILLADA

LA PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — Un grave hecho de sangre se registró en la localidad de Mayor Buratovich, jurisdicción de Villarino. Luego de una violenta discusión, un hombre aplicó a otro una feroz puñalada en el corazón que le causó la muerte en el acto.

Por causas que aún no han sido establecidas, José Cid,

chileno, sostuvo una agria disputa con su connacional José Marigal. De las palabras pasaron a los hechos y se tomaron a golpes de puño. Pero al ver que perdía la pelea, Cid tomó un cuchillo y le infirió una profunda puñalada a su contrincante en el corazón, ocasionándole la muerte. El autor del hecho se dio a la fuga.

## Causó Alarma una Fuerte Explosión en Zona Céntrica

Pocos minutos después de las 17.30 de ayer se produjo una violenta explosión en una de las cámaras de SEGBA, instalada al 300 de la calle Esmeralda, que causó la consiguiente alarma entre los peatones que transitaban por el lugar.

El estallido fue provocado por un cortocircuito, según informaron los técnicos, y provocó la falta de corriente eléctrica en inmuebles destinados a oficinas y comercios. Todos los ascensores resultaron paralizados y estos hechos provocaron lógicos inconvenientes en ese sector de intenso movimiento comercial.

Personal especializado de la empresa, arribó rápidamente al lugar y luego de varias horas de trabajo, logró normalizar la situación. Afortunadamente, la explosión no causó ninguna víctima ni daños materiales.

### A COMERCIANTES REVENDEDORES

#### Fábrica Líquida Stock

Polera	\$ 390
Calcetín Helanca 3 x	180
Bombacha Helanca 2 x	180
Vestidos Lana	1.290
Poleras Lana	890
Chomabas Lana	1.190

En Capital:

LAVALLE 2329 - Local 5  
En Ciudadela:

LA COLOMBIANA 98

Contra Giro remítimos muestra.

**TOLDOS DE ALUMINIO**  
FACILIDADES  
**\$4.000**  
MENSUALES  
**CYADAL**  
República 2368 - Capital  
TEL. 70-8060

## EL MEJOR PLAN DEL OESTE!

## MUEBLES DOLLAR

CON LA CUOTA AJUSTADA A SU POSIBILIDAD!

### PLACARDS

Diseñados de acuerdo a su necesidad  
**\$ 2.200.-** por mes

### COMEDOR DIARIO

Funcional, de líneas modernas  
**\$ 1.800.-** por mes

### ESTUFAS

Garrafa o super gas  
**\$ 950.-** por mes

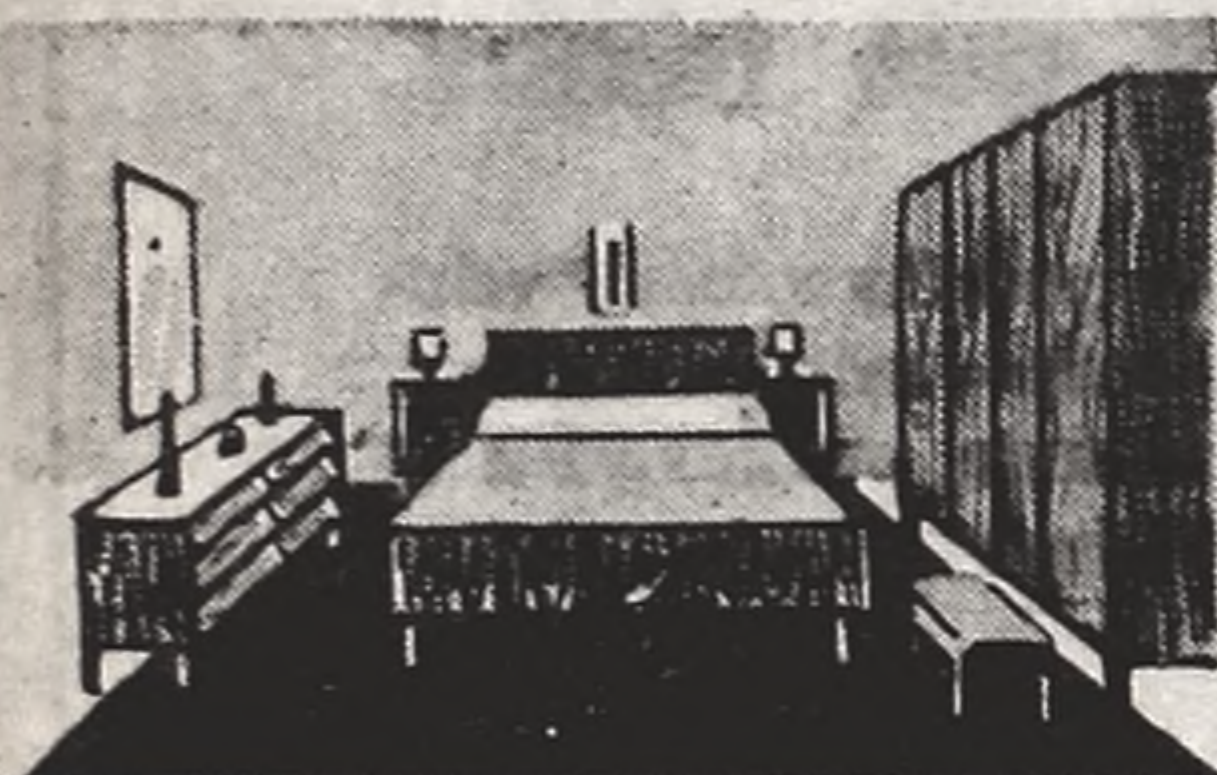
### LAVARROPAS

Para 5 kg. de ropa  
**\$ 2.000.-** por mes

### COCINAS

Super gas o garrafas  
**\$ 1.800.-** por mes

Aceptamos sus muebles usados como parte de pago



### DORMITORIOS

completos, en todos los estilos  
**\$ 4.900.-** por mes

### COMEDORES

Completos en todas las líneas  
**\$ 4.500.-** por mes

### JUEGOS DE LIVING

Modernos, tapizados a elección  
**\$ 2.000.-** por mes

LA CADENA DE MUEBLERIAS MAS FUERTE DEL OESTE

RONDEAU 48 ITUZAINGO • LAVALLE 520 LUJAN

SAN FERNANDO 2044 JOSE C. PAZ

AV. SAN MARTIN 3730 PARQUE SAN MARTIN - MERLO

### REGALAMOS A LOS NOVIOS

Sí, todas las parejas de novios que se acerquen a uno de nuestros cuatro salones de ventas y nos inviten a su casamiento, participarán GRATIS en un sensacional sorteo que tiene como premio un amoblamiento compuesto de 1 juego de dormitorio, 1 juego de comedor, 1 cocina y 1 lavarropas: aporte de Muebles DOLLAR para hacer la PAREJA FELIZ.

## CUIDADO CON LAS IMITACIONES!

No se deje convencer! Cuando compre un MARCADOR exija la MARCA MARUZEN, importada del Japón.

Unico marcador, que de verdad, escribe 1000 metros con tonos brillantes y le garantiza stock permanente de tinta MARUZEN en 10 colores para su recarga.

## MARUZEN

GARANTIA DE CALIDAD

MARKER F..... \$ 155

\*MARKER 15..... \$ 180

\*PEN 14..... \$ 250

\*MARKER

A CARTUCHO... \$ 430

Oferta!

con cartucho extra \$ 540

Recién recibido! Nuevo

MARUZEN permanente

para marcar ropa \$ 220

\*Pueden usarse para

escribir con carbónico

Distribuidor Exclusivo

**vincher**

DE VICENTE GIORGI

LAVALLE 2879

Tel. 67-0638 - Bs. As.





"Cuando Desvalijaron el Banco Mi Marido no Estaba en el País"

# HABLA LA ESPOSA DE CHIAPPE

CRONICA reportó en forma exclusiva a Margarita Naval, francesa, de 24 años de edad, domiciliada en Bermúdez 3717, esposa de François Chiappe, el hombre a quien se sindicó como presunto integrante de la banda que asaltó el Banco Nación, sucursal de Boedo e Independencia donde robaron 65 millones de pesos en efectivo.

La señora Naval, de gineada silueta, cabellos largos y negros, ojos también negros y vivaces, relató con lujo de detalles la vigilia que vivió desde el 15 del corriente, día en que fue detenida, junto con su esposo, por 150 policías.

"Salíamos con François —dijo— a comprarle un regalo a Andrea, nuestra hija, pues cumplió un año el día 29 del corriente. Eran las 12.30 del quince pasado cuando en plena calle nos vimos rodeados por decenas de policías que empuñaban armas. En dos automóviles nos llevaron al departamento de policía. Yo tenía dos pequeños paquetes con 27 mil dólares, todo el dinero que había en casa. La policía lo secuestró y al llegar a la Jefatura empezaron a preguntarme: "¿Dónde están los 65 millones?". "No sé de qué hablan", respondí. "Vas hablar por las buenas o por las malas", me insistieron". Por las buenas hablaré, a las malas no".

Tras reprender a su pequeña Andrea, en francés, Margarita Naval de Chiappe prosiguió diciendo: "A las 18 del mismo día me llevaron al despacho del comisario de Robos y Hurtos. Vi que en la misma oficina estaba mi esposo, que alcanzó a decirme «todo se va a arreglar. No te preocupes». Nos separaron y yo grité que quería saber qué le habían hecho a François, pues estaba con las ropas desprendidas. Me hicieron callar a golpes, mientras me

insistían con preguntas referentes al dinero robado en el Banco Nación. Les aclaré de donde provenían los dólares que me quitaron y entonces me dejaron en un calabozo del subsuelo".

Andrea, la hermosa hija de François Chiappe, seguía haciendo de las suyas en la pequeña habitación. Margarita Naval suspendió la charla y pidió a su padre, Fernando Naval, que cuidara a la criatura, para proseguir diciendo: "Yo estaba embarazada, solo de dos meses, pero en la madrugada del día 16 sufrí una horrible hemorragia. Oívidle decirle que en la tarde del día en que nos detuvieron a François y a mí, la policía, en número de 10, vino a mi casa, la revolvió totalmente y se llevaron detenidos a mi padre y a mi hermana, Anita Naval".

"Cuando fui al calabozo —prosiguió— vi que Chiappe y Lucien Sartí estaban alojados en otras celdas, totalmente desnudos. Al día siguiente volvieron a llevarme a la oficina del comisario Rossi, quien me trató muy bien. El recorrer el trayecto me crucé con mi esposo, que me dijo: "Te juro por nuestra hija que nada tengo que ver en esto; me están haciendo miseria...". Estas palabras las pronunció en francés y fue la última vez que hablé con él hasta ayer, que lo vi en la cárcel".

La señora Naval agregó que su esposo nada tiene que ver con el delito que se le imputa, y que podrá probar

que estaba fuera del país cuando se cometió el asalto. Manifestó que un señor Maneiro, radicado en Montevideo, lo llamó por teléfono el 16 de abril, diciéndole que debía trasladarse a esa ciudad para pagar 17 mil pesos a la caja de jubilaciones.

El 17 lo acompañó a François al Aeroparque, donde sacó un pasaje para Austral, y viajó a las 7 de la mañana. Al día siguiente la llamó para comunicarle que debía permanecer en el Uruguay hasta el lunes —era un viernes—, pero ella le rogó que regresara y luego volviera a viajar. Chiappe emprendió el viaje y se enteró, durante el trayecto, del asalto cometido en Buenos Aires, al leer los diarios que le dieron en la máquina en que viajaba.

"Mi esposo saldrá en libertad, pues nada tiene que ver con ese asalto —afirmó Margarita Naval—, pero tengo mucho miedo de que al no poderlo complicar en ese suceso intenten involucrarlo en algo mucho más grave, como podría ser el tráfico de drogas o la trata de blancas".

Finalmente reconoció que Chiappe tiene dos homicidios pendientes en Francia, pero asegura que su extradición no se pidió y que aquel problema está en vía de solución. Conoció a Chiappe hace tres años, en el Club Francés, ubicado en Santiago del Estero 1435, donde también conocieron a Lucien Sartí y a Lilliana Rous.



Margarita Naval, francesa, de 24 años, esposa de François Chiappe, acusado del espectacular asalto al Banco Nación. "Mi marido es inocente", dijo.

**RETIRE EN EL ACTO SUS COMPRAS EN MARSAL**

**UNICO SISTEMA VERDADERO DE CREDITO INSTANTANEO**

Presente su documento de identidad y su último recibo de cobro o certificado de trabajo.

Su mercadería le será entregada en el acto, sin problemas, sin pérdida de tiempo, a sola firma en 10 - 15 y 20 meses.

**TRAJES • AMBOS SACOS • PILOTOS • PANTALONES • ROPA PARA SEÑORAS Y NIÑOS • ZAPATERIA • RADIOS ELECTRICAS • RADIOS DE MESA Y PORTATILES • COMBINADOS • TELEVISORES • JOYERIA Y RELOJERIA • BAZAR Y ARTICULOS PARA REGALOS • COCINAS Y HELADERAS**

Y... con un moderno sistema por el cual su compra puede resultarle gratis. VISITENOS AYACUCHO 95

**ROSARIO: HUBO 7 HERIDOS EN UN GRAVE ACCIDENTE**

ROSARIO, 27 (De nuestro corresponsal). — Un grave accidente que, sin embargo, podría haber sido una tragedia, ocurrió en esta ciudad. Una locomotora embistió a un ómnibus cargado de pasajeros y lo arrojó a varios metros de distancia. Siete personas resultaron con heridas de gravedad y fueron internadas para su curación. El hecho se registró en un paso a nivel existente a la altura del 3100 de la calle Urquiza, y el vehículo quedó totalmente destruido.

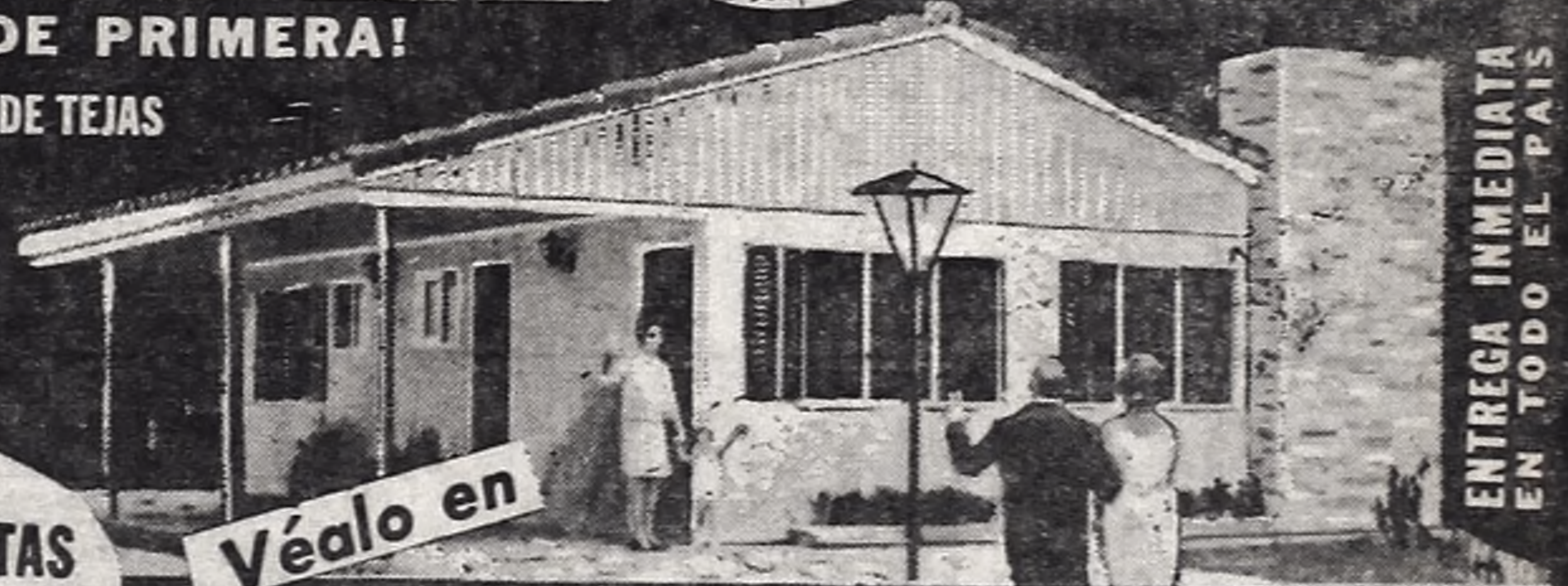
**25 AÑOS DE GARANTIA**

**NAHUEL SU CHALET**

**MATERIALES DE PRIMERA!**

**CALIFORNIANO - TECHO DE TEJAS PAREDES ATERMICAS REVOCADAS - CIELOS RASOS AISLANTES INSTALACIONES SANITARIA Y ELECTRICA.**

**TAN SOLO 66 CUOTAS IGUALES Y NI UN PESO MAS!**



**Véalo en Av. MONTES de OCA 1540 BUENOS AIRES PIDA FOLLETOS TEL: 46-9745**

**ENTREGA INMEDIATA EN TODO EL PAIS**

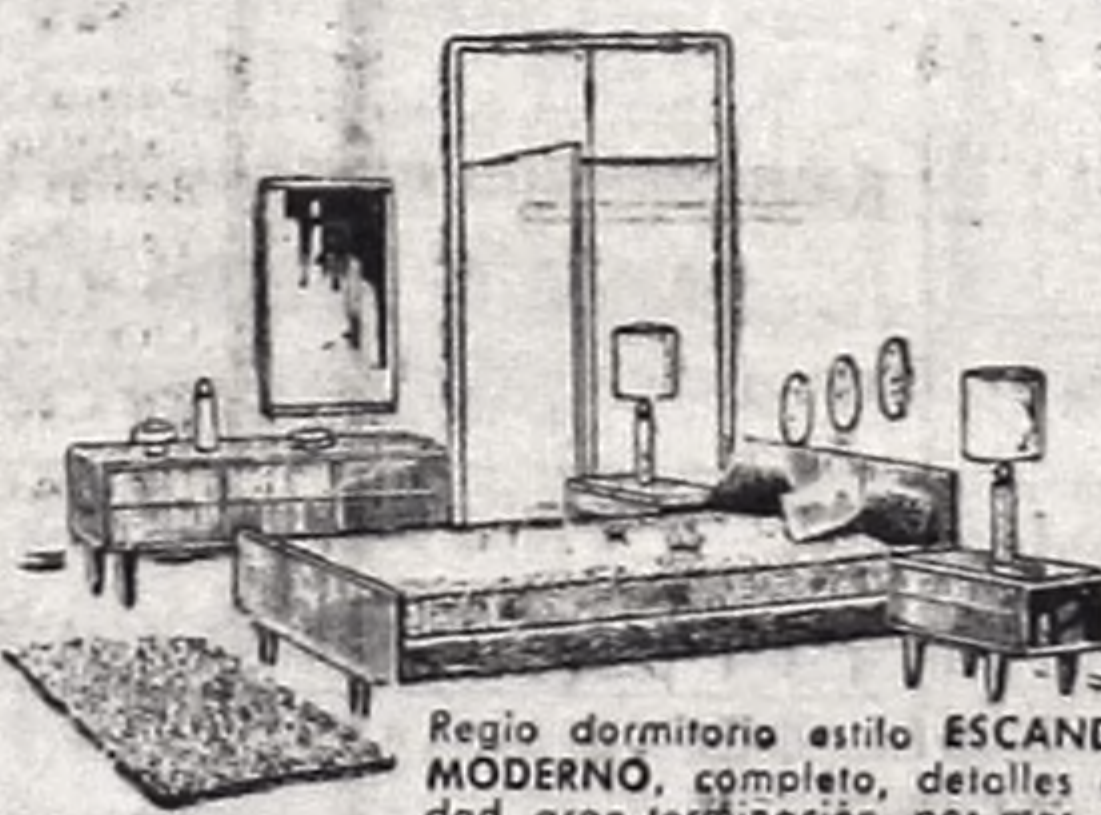
**FABRICAMOS COMODIDAD PARA LAS**

**24hs**

**DEL DIA**

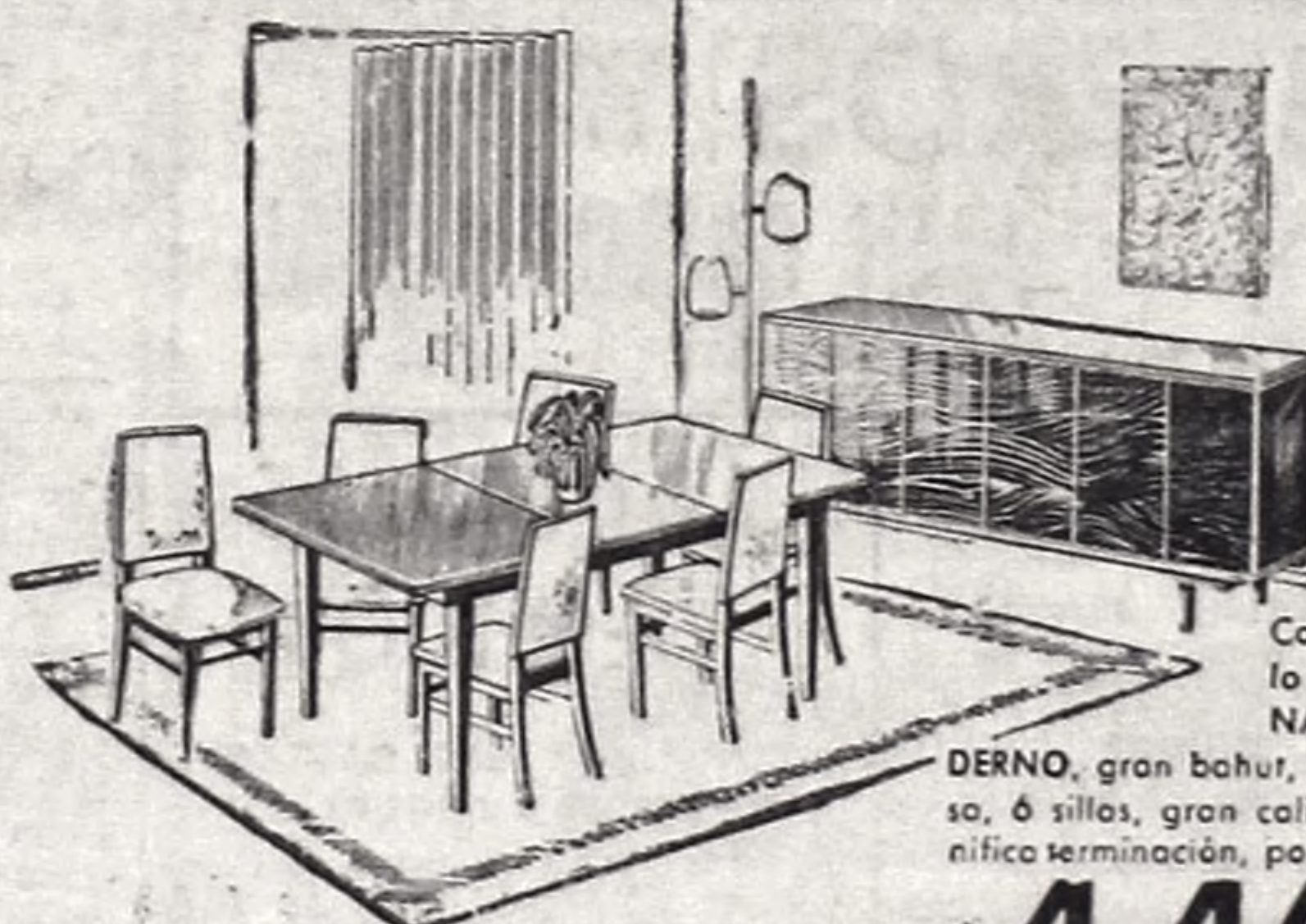
ACEPTAMOS CREDITOS BANCARIOS Circular-578 Banca Central y CITIPLAN del City Bank

Elija una hora, imagine un estilo: escandinavo, francés, inglés, provenzal, vienés, etc., y visítenos!



Regio dormitorio estilo ESCANDINAVO MODERNO, completo, detalles de calidad, gran terminación, por mes

**\$ 3.333**



Comedor estilo ESCANDINAVO MODERNO, gran bahur, amplia mesa, 6 sillas, gran calidad, magnífica terminación, por mes

**\$ 4.444**



Gran living estilo ESCANDINAVO MODERNO, magnífica concepción, telas de jerarquía, por mes

**\$ 2.222**

**SOMOS FABRICANTES... y a la vista del público!**

**BRINDENOS SU PREFERENCIA... Y HARA BUENA DIFERENCIA!**

**FABRICA DE MUEBLES**

**INDEPENDENCIA**

**3545 Independencia 3553**

ESTACIONAMIENTO GRATUITO EN NUESTRA FABRICA. HORARIO VENTAS DE 8 A 19.30 HORAS (NO CERRAMOS AL MEDIODIA)





TRIO CANORO: Violeta, Néstor y el pájaro...

# VIOLETA RIVAS Y FABIAN EN "LA HORA DEL IDOLO"

Esta noche, a las 22.45, el Canal 7 pondrá en pantalla otra emisión del ciclo "La hora del idolo". En la oportunidad, contando siempre con la conducción del periodista Héctor Ricardo García, las cámaras se introducirán en el hogar de una estelar pareja artística. Violeta Rivas y Néstor Fabian. Los cotizados cantantes habrán de confidenciar todas sus inquietudes espirituales y proyectos de actuación futura. Para ello, las cámaras, dirigidas por Potin Dominguez, tendrán que llegar hasta el 10º piso de Libertador al 3700, un "cielo" escenográfico en donde habitan Violeta y Néstor. Ambos, plenamente identificados con el éxito, en una carrera de meteórica proyección, narrarán las distintas vicisitudes que debieron atravesar antes de encontrarse con el espaldarazo popular. Inclusive,

la "única verdad" sobre las tantas versiones que se han publicado, con respecto al encuentro sentimental de los dos.

## Infancia y Adolescencia

Ana María Adinolfi y José Cotelio —tal el verdadero nombre de los consagrados artistas— revivirán en el transcurso de "La hora del idolo" pasajes de sus infancias y adolescencias. Ella, dirá de sus sueños en su pago natal de Chivilcoy, siendo hija de italianos y, por lógica, proclive al mundo de las óperas. Néstor, oriundo de la Capital Federal, para más datos del barrio de San Telmo, contará sus sacrificios desde muy niño, en que debió enfrentar la realidad de la vida realizando diversos menesteres.

"La hora del idolo" cuenta con guión y producción de José J. Stupenengo.

## ANITA EKBERG EN 'CIRCULARES' (13)

Nicolás Mancera, viajó el domingo pasado a Madrid. Allí, concretó un interesante contrato con la opulenta Anita Ekberg ("La dulce vi. ta"). "Pipo" regresará pasado mañana, en compañía de la cotizada actriz cinematográfica y de su esposo Rik van Natter, recordado por su participación junto a Sean Connery en "Operación Trueno".

Anita Ekberg, debutará en la próxima emisión de "Sábados Circulares" (13), juntamente con Ma. Iso (llega mañana a las 7.30 en el vuelo 203 de Pan American) y Lolita Torres. El triple debut, despertará la lógica expectativa de la audiencia sabatina.

## DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS — ADELANTAMOS GASTOS  
**POMPEYA:** AV. SAENZ 855, 1º (ESQUINA PERITO MORENO)  
**CENTRO:** URUGUAY 766, 6º, 34 (A 1 CUADRA DE TRIBUNALES)  
Dr. PRIETO - 9 a 20 hs.

## TRABAJADORES

### CONSULTAS GRATIS

Problemas laborales — Juicios rápidos — Pagamos gastos  
De 9 a 20 horas Dr. F. L. PIGNI  
LAVALLE 1625, 9º Piso, Oficina 91

## JUBILACIONES

Consultas Gratis — Dr. O. M. PETRACCO  
Once: Pueyrredón 29 6º "A"  
Constitución: Caseros 983  
Centro: Corrientes 1373 1º "A"

## DESPIDOS

### CAPITAL Y PROVINCIA

CONSULTAS GRATIS — PAGAMOS TELEGRAMAS

### Doctor D. VOLANTE

LAVALLE 1569 - 5º Piso - Oficina 513 — T. E. 45-3561

## OBREROS

### CONSULTAS GRATIS

Estudio Laboral

**JUAN CARLOS CORAL**

PARANA 777, 5º piso, Tel. 46 4531

## PENALES

ADELANTAMOS FIANZA  
Defensas, excarcelaciones  
Capital y Provincia

### Dr. RUBINI

Tel.: 38-1253 46-1052  
Atención permanente.

## CREDITOS A SOLA FIRMA SIN ANTICIPO

Ropa dama, hombre niño, alha.  
Hogar, televisor 33-7938. 11 a 21

Hermosa casita chica estreno de mat., luz, colect., pos. \$ 75.000 en 4 ctas. otra más barata. Tr. Tacuarí 783. 30-3451 y 34-5056

Lomas de Zamora. Casita económica. 2 amb. Lote grande \$ 80.000 y \$ 12.000 p/mes. Colect. 66 N° 1 y 78, letra "A". Avda. PASCO y SANTA ANA

## ABOGADOS DESPIDOS

CONSULTE SIN GASTOS

### DR. SAN MIGUEL

De 10 a 19 hs. (horario corrido)

### BME. MITRE 1773

Piso 2º - Oficina 203  
Frente a CONGRESO

Oficiales y Soldadores Competentes para Carpintería de Hierro

Presentarse:  
Av. RIESTRA 1633 - Capital (altura Centenera 2200)

# DESPIDOS

NUEVA LEY  
CONSULTE GRATIS  
PAGAMOS  
TELEGRAMAS

EN CAPITAL: PARANA 264 - 5º PISO- 50

EN VILLA ADELINA: LAS ACACIAS 2175 (altura Avda Ader 1300), a tres cuadras de la estación Colectivos 4, 114, 7 en la puerta. También SABADOS todo el día.

De 8 a 20 horas — Dres. L. MARTINEZ y M. TABOADA — T. E. 40-1172

## AVISOS

# AGRUPADOS PROFESIONALES

ENFERMEDADES VENEREAS  
PIEL - LUES. De 8 a 12 y 15 a 21 - Dr. CORTONDO. Médico  
Saavedra 22 T.E. 48-0401 (Plaza Once)

### PIEL - VENEREAS SIFILIS

Dr. LUIS ITZCOVICH. Médico  
Todos los días de 10 a 12 y 14/20  
CALLAO 449. T.E. 46-5265, P. 3º (Casí esq. Corrientes)

### CIRUGIA PLASTICA

Dr. Isaac Itzcovich (Médico)  
Cons. todos los días 10-12 y 14-20  
CALLAO 449 - P. 3º - 46-5265

### PIEL VENEREAS SIFILIS

Dr. RICARDO ITZCOVICH MEDICO  
Todos los días de 10 a 12 y 15 a 20  
PUYRREDON 468 4º Piso (Casí esq. Corrientes). 72-4492

### VENEREAS

SIFILIS - VIAS URINARIAS  
Doctor E. Brizzio. Médico  
GARAY 1264, 1º A. Constitución 27-5460. De 9 a 12 y de 16 a 20 hs

### VENEREAS

LUES VIAS URINARIAS  
Todos los días de 9 a 12 y 15 a 20  
Dr. O. BRIZZIO Médico  
Bme. Mitre 2105 1º A (Congreso)

### PIEL - VENEREAS SIFILIS

Dr. E. ITZCOVICH (Médico).  
Todos los días de 10 a 12 y 14 a 20 hs.  
Av. CORRIENTES 848, 7º piso  
T. E. 40-7471

AURELIA y JULIA FABBRI Parteras. Cons. 11 días y dgos 8/20. Parana 260. T. E.: 35-8995 (Entre Cangallo y Sarmiento)

M. W. CANONIGO Partera Carlos Calvo 931 - T. E. 23-5925 (entre B. de Irigoyen y Tacuarí)  
Consultas todos los días Domingos de 8 a 22

SANTA FE 2911, 6º PISO "L" (Estac. subte. Agüero). Consultar todos los días. Partos en sanatorio. PARTERA BIANCHI. 82-9414

## SERVICIO DE PLOMERIA Y GAS, CALEFONES Y ESTUFAS

TRABAJOS SANITARIOS EN GENERAL  
SERVICIO PERMANENTE: Tel.: 93-1472

### PREFABRICADAS LA FLORESTA

SI CASA CON \$ 3.500 por mes  
JOAQUIN V. GONZALEZ 99 Capital Fte. Estación Floresta

### PREFABRICADAS "LA PATRIA"

CON SOLO \$ 5.000 y FACILIDADES  
Le entregamos 2 piezas: una de 3x3 y otra de 2x3. CAMINO DE CINTURA 2741. SAN JUSTO. Colectivos: 297 224 y el Reconquista lo dejan en la puerta

ESPECIALISTA EN VIAS URINARIAS Y VENEREAS  
Dr. SCHUFF Médico Ext. del Hosp. Alvear. de 10 a 20 horas  
PASTEUR 463 1º C - 48-2251

ENFERMEDADES DE LA VEJEZ GLANDULAS  
Dr. L. RUSSO (Médico)  
Todos los días 10 a 12 y 17 a 20  
PUYRREDON 468 - 4º Piso

RIVADAVIA 1906, 1º B  
PARTERA M. E. RODRIGO DE SEGURA. Consultas todos los días y domingos T. E.: 48-3430

### VIAS URINARIAS PIEL

SIMON SPOLLANSKY. Médico  
De 9 a 21 horas  
LAVALLE 1619, 8º piso 45-1561

### DENTADURAS

Inmediatas y reparaciones de urgencia. Lunes a sábados 9 a 21 hs. Carlos Calvo 884, 2º p. "I"  
Odontólogo OVIDIO RUIZ DIAZ  
Tel.: 30-7084

### VENEREAS

SIFILIS - URINARIAS - PIEL  
Dr. Dominguez Ortiz. Médico  
10 a 12 y 15 a 20 hs. Sáb. 8 a 11: RIVADAVIA 2625, 3º (Once). 47-7238

### JUANA M. CASAS PARTERA

Consultas todos los días de 9 a 21  
Bme. MITRE 1970, 3º - 49-5155

### CLINICA GENERAL

Reumatismo Veneréas Garganta Nariz - CORP MEDICA  
Dir. Dr. Morales Iapalucci  
De 9 a 20. Domingos de 9 a 12 hs  
RIVADAVIA 3070 (Plaza Once)

### VIAS URINARIAS VENEREAS - PIEL

Dr. J. Grinspon. Méd. del Hosp. Alvear Cons. de 10 a 21 horas  
TUCUMAN 2085

PASQUETTO - PARTERA  
Calle J. AZURDUY 2425. T. 70-9722  
Consult. todos los días y domingos (A ½ cdra. de Av. Cabildo 3500)

Doctor JAIMOVICH Médico  
enfermedades de la  
CORRIENTES 1665, P. 1º 49-3835  
De 10 a 12 y de 15 a 20.30. 46-2974

Si usted gana \$ 30.000 puede comprar su casa y anular los alquileres: capitalícese consultando. Paso 35, 1º Piso. 48-0789 y 48-5385

## COMPRO LIBRETAS DE TERRENOS

en ejecución o a ejecutar  
AL CONTADO  
25 de Mayo 140, 2º P., 'D'. 33-6370

PREFABRICADAS EN PINO BRASIL 1/2/6 MACHIMBRADA

Super económica, 3 pzas. y baño, ant. \$ 5.000, cuota \$ 2.750, total \$ 60.000; súper amplias, 2 p. 3x4, com. coc., baño, \$ 10.000, cuota \$ 4.300. Total \$ 120.000. Tenemos otros modelos a su elección. Cventana c/cejas. Techo rural. ANDRADE 872. En Lanús colectivo 3 A. Bajar Andrade al 900, Lunes a sábado 10 a 17 hs. T. E. 207-3832.

## DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS — ADELANTAMOS GASTOS  
**CONSTITUCION:** CASEROS 983 (A 2 CUADRAS ESTACION)  
**CENTRO:** CORRIENTES 1373, 1º "A" (A 1 CUADRA TRIBUNALES)  
Dr. PODESTA - 9 a 20 horas

## DESPIDOS

Consultas Gratis - Pagamos Telegramas  
SABADO TODO EL DIA  
HORARIO 9 a 12 y 15 a 20 hs. Dres. MAIDANA - BONZO  
SAN JOSE 28, 1er. Piso (altura Av. de Mayo 1400)

## DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS — ADELANTAMOS GASTOS  
**POMPEYA** Avenida Saenz 737  
Piso 1º — Oficina 32 (Galería)  
**LINIERS** Avda. RIVADAVIA 12390  
Piso 1º — Oficina 4  
Asoc. Jurídica Dr. Rubio Horario: 9 a 20 horas

## DESALOJOS DESPIDOS

TEL. 45 - 6263

Dr. I. STEIBERG

Dr. F. TINTO

MONTEVIDEO 666 - Piso 7º - Of. 713

## DESPIDOS

Consultas Gratis - Adelantamos Gastos

**ONCE:** PUEYRREDON 29, 6º "A" (Fte. a la plaza)  
**CENTRO:** PARANA 720, 2º (Entre Viamonte y Córdoba)  
Dr. CASAMENTO - 9 a 20 horas

PREFABRICADAS UNICO ANTICIPO \$ 6.000  
y cuotas de \$ 2.980 p/mes mat/machimbre. Of. ventas  
LAVALLE 1569 - Of. 304 - Capital.

## RIFA

Autorizada — Necesita PROMOTORES — JEFES DE EQUIPOS ORGANIZACIONES DE VENTA  
Del. Bs. As.: PARANA 230, 1º 14 — Tel.: 46-4462

OFICIALES GASISTAS POR CUENTA CON Y SIN HERRAMIENTAS  
Castro Barros 86, De 7 a 10 horas

## SAN MIGUEL

Barrio Av. Mitre sobre Av. Mitre al 2800 regios terrenos arbolados. Linderos Colegio Máximo. Posesión \$ 56.000 saldo mensualidades sin interés. Todos los días sobre los mismos o en Av. Mitre 1430. San Miguel

## SALON PLENO CENTRO

250 mts. Apto Industria. Fabricantes, Confeccionistas o Oficina, teléf., fuerza motriz. Total pesos 7.500.000 contado. 1.500.000 saldo 60 meses. Crédito Hipotecario Argentino partic. a partic. 31-6681, 31-4343

VENDO CASILLA Prefabricada semi-nueva para vivienda o depósito  
MISIONES 44

TELEVISORES. Usados, desde \$ 10.000, todas las marcas, prec. espec. a revend. Talcahuano 481. P. 4º, of. 2, 35-2566

QUIERE USTED CASARSE? Agencia Matrimonial M. B. Fundada en 1934  
25 de Mayo 158, Of. 414  
T. E. 33-8906 - Consultenlos.

ORO Compro brillantes, platino, alhajas. Pago máximo. LIBERTAD 329, 2º, Local 34.

ASOC. PRO HOGAR AMAS DE CASA nec. muchachas, chicas, señoras p/serv domést Suelo \$ 18.000. Gratuito. Trab. inmed. CANGALLO 1832

GAÑE \$\$\$ Vda. camisas direc. de fábrica. Envíe \$ 15 en estamp. recibirá muestra gratis. Creación SUDICA. - Aguirre 458, Capital.







## DIEZ VELOCES EN EL SANTIAGO LAWRIE

## El Güiraldes es Muy Favorable a Otomano

Se procedió ayer a la apertura de cartas para las reuniones que se realizarán el sábado y domingo próximos en el hipódromo de Palermo, habiéndose

recibido 99 inscripciones para la primera fecha y 129 para la segunda. Las perspectivas son muy interesantes, ya que no solo surgen de las competencias

comunes sino también de los encuentros básicos, que serán disputados por ejemplares de regulares aptitudes, que prometen acciones muy atrayentes.

## • Lawrie

La jornada sabatina contará con la base del clásico Santiago Lawrie, cuyas condiciones de ingreso dejan librado el camino del triunfo a los caballos de 3 y más años, que cargarán los kilos establecidos en la escala de peso por edad. Tiene fijados 1000 metros de recorrido y de acuerdo al resultado de las ratificaciones tendrá por protagonistas a Fandango con 59½ kilos, Palais de Glace, Beque, Your Time, Inaki, Violino, Roderón y El Flete con 58, Tintilla 55½ y Uruguayana 55. La porfía resulta a intensa desde el salto inicial y lo probable es que se encuentre Beque en las que la definan. El hijo de Jerry Honor y Ber-

the Morisot, registra como antecedente más cercano una victoria por medio cuerpo a expensas de Violino en 57'1/5 en Palermo, pero la empresa no le resultará nada fácil, principalmente por la presencia del citado Violino, que en la oportunidad recordada cargó 2 y ½ kilos más que el pensionista de Sergio Lema y lo escoltó a medio cuerpo. Violino, que entonces venía de dar cuenta de Napo en 57'2/5, también en el escenario palermitano, está pronto a reclamarle justa revancha. Otras figuras descolantes son Your Time, Tintilla y El Flete, que son especialistas para esta clase de pruebas.

## • Güiraldes

Prueba sobre la distancia

crónica  
EN EL TURF

de 1400 metros, el clásico Manuel J. Güiraldes ofrece una nueva oportunidad a los productos de la generación nacida en 1965. Ausentes las potranas, intervendrán en la lucha Otomano, cargando 56 kilos por su condición de ganador clásico y Super Tracks, Los Fuertes, Frescor y Silvio Bey, que llevarán 2 kilos menos. Las probabilidades son más favorables a Otomano, que se ha revelado como un ejemplar bien dotado y que tiene a su favor un mayor "foguelo", ya que recientemente se contó entre los participantes del clásico Chevalier, finalizando tercero a 3 cuerpos de Neurólogo y a medio cuerpo de Court Page en 1'24" para los 1400 metros en Palermo, en performance precedida por la que le significó la

obtención del clásico General Lavalle, dando fácil cuenta de El Patrón, Los Fuertes y otros adversarios en 1'3'2/5 para los 1100 metros, sobre pista húmeda de Palermo. El hijo de At Home y Naranja, ha continuado el training en óptimas condiciones, por lo que resulta el mejor candidato de la carrera. De sus rivales, cabe señalar a Frescor, por el mérito de su victoria a expensas de Indian Chief, Silvio Bey y otros cuatro adversarios, empleando 1'24'4/5 para los 1400 metros, también en Palermo.

Reunión Especial  
Habrá en La Gavea

RIO DE JANEIRO, 27 (ANSA). — Para adherirse a la semana de Miss Brasil, el hipódromo de La Gavea realizará una reunión nocturna especial el 27 de junio próximo, con la presencia de todas las candidatas a ese título.

## PALERMO: PROGRAMA PARA EL SABADO

## INSCRIPCIONES

## 1ª CARRERA — A LAS 10.50

Pr. MOLIERE, 1600 m.  
S. Whisker 57 Sinue 57  
Tarascón 57 Trebolense 57  
Laburo 57 Tío Toto 57  
Hilario 57 Coy 57  
Palatinado 57 Ataque 57

## 2ª CARRERA — A LAS 11.40

Pr. GOOD TIME, 1500 m.  
(Comienza la triple)  
Arreadora 55 Estrella Cuá 53  
Alacarga 55 Spy Fly 53  
Nirvanita 55 Tulda 53  
Efimera 55 Princequilla 55  
Centellea 55 La Tropita 55  
La Salladora 55 Rose 55  
Biblica 55 Solitude 55  
Gold Mine 55 Tangaroa 55

## 3ª CARRERA — A LAS 12.25

Pr. YATA NAHUEL, 2000 m.  
(Continúa la triple)  
Cocona 56 S. Queen 56  
La Orgullosa 56 Enfadada 56  
Greek Legs 56 B. D'miente 56  
Sexy Girl 56 La Calera 56  
Gu'ta Amor 56 Que Guapa 53  
Ludmila 56

## 4ª CARRERA — A LAS 13.10

Pr. ENCHANTMENT, 1000 m.  
(Termina la triple)  
Cholito 55 Afinité 55  
Pescozón 55 Vukefalos 55  
J. Gregor 55 V. Yacaré 55  
Edictor II 55 El Peligroso 55  
Gluck 55 Turfan 55  
Mantial 55 Lunatique 55  
Sirius 55

## 5ª CARRERA — A LAS 13.55

Pr. COROL, 2000 m.  
Cataplún 57 Pehuena 54  
Repiqueito 57 Pivot 52  
Cantoriego 57 Surrey 52  
Fitz Roy 57 Nanú 52  
R. Guazú 57 P. Grueso 52

## 6ª CARRERA — A LAS 14.40

Pr. SANTIAGO LAWRIE 1000 m.  
Fandango 59½ Violino 58  
P. de Gales 58 Roderón 58  
Beque 58 El Flete 58  
Your Time 58 Tintilla 56½  
Inaki 58 Uruguayana 55

Gran Atleta Ingresará  
al Haras La Irenita

Completando la primicia que dimos la semana anterior respecto del retiro de las pistas de Gran Atleta para destinarlo a la reproducción, hoy podemos decir que el hijo de Atlas ingresará al haras La Irenita, donde también presta servicios el mencionado semental y que es precisamente el establecimiento de cría donde nació. Por sus corrientes de sangre, puede llegar a destacarse en sus nuevas funciones.



El tordillo Violino, al que el grabado muestra en ocasión de uno de sus triunfos, resulta gran carta en el Lawrie.

## PALERMO: PROGRAMA PARA EL DOMINGO

## INSCRIPCIONES

## 1ª CARRERA — A LAS 10.10

Premio VERTICAL — 1100 mts.  
Barrancoso 57 H. Capac 57  
Nilgao 57 Gello 57  
Corinto 57 Raíra 57

## 2ª CARRERA — A LAS 10.50

Premio BLERHOT — 1000 mts.  
Asasha 55 Leandra 55  
Tachira 55 Cumbalera II 55  
Concordi 55 Nuee 55  
Marnier 55 Halcona 55  
Bonill 55 Huracanita 55  
Australiana 55 Canaima 55  
Pontelina 55 Yellow Rose 55

## 3ª CARRERA — A LAS 11.40

Premio EDMOND — 1600 mts.  
(Comienza la triple)  
Figolito 56 Silaveo 56  
Roi Soleil 56 Memorabilia 56  
Cumplidor 56 Bonpri 56  
Atigrado 56 Populacho 56  
León Suárez 56 Chañalo 56  
Coco Lindo 56 Freud 56  
Docker 56 Martini 56  
Arlequin 56 Zwarthy 56  
Mar Egeo 56 Metiendo 56  
Arrecife 56 Acor 56  
Viggianello 56 Bordeu 56

## 4ª CARRERA — A LAS 12.25

Premio AURELIUS — 1600 mts.  
(Continúa la triple)  
Nunivack 57 Extremefia 57  
Thinfina 57 C. de Luxe 57  
Cholica 57 Bruma 57  
Carapusa 57 Acaya 57  
Geraldita 57 Raechi 57  
Zamira 57 Hutrilla 57

## 5ª CARRERA — A LAS 13.10

Premio BUMPY — 1500 mts.  
(Termina la triple)  
Melancólico 55 Vini Vincí 55  
Iberis 55 Beto 55  
Erguido 55 Rompress 55  
Aletosky 55 Taurudun 55  
Damlo 55 Pou 55  
Dampezzo 55 Tangón 55  
Trilógico 55 Artillero 55  
Entredicho 55 Beau Sir 55  
Caeters 55 Gorlero 55  
Chunete 55 Parmiggiano 55  
Ford Said 55 Hay Porqué 55

## 6ª CARRERA — A LAS 13.50

Pr. M. J. GÜIRALDES — 1400 m.  
Otomano 56 Frescor 54

## Super Tracks 54 Silvio Bey 54

## Los Fuertes 54

## 7ª CARRERA — A LAS 14.35

Premio RIBERENO — 1100 mts.  
Ma'ba-Cuá 58 Mi Gumer 52  
Tafia 57 Astro'mia 52  
Tonta 54 Jour Grace 52  
Ama'dita 54 Renca 51½  
T. Ronde 53½ Sepia 51  
Antoinete 53 Jalca 51  
Zorra Gris 52½ Persépolis 50

## 8ª CARRERA — A LAS 15.25

Premio GALLERO — 2000 mts.  
Canzonella 56 Monedita 53  
Aida 56 Pulidora 53  
Bue'ventura 56 Dafne 53  
Ayuda 56 Austria 53  
B. Prenda 56 Isla. Mansa 53  
Escabey 56 Seguidilla 53  
Placentera 56 Labradorita 53  
Vivonne 56 La Vedette 53

## 9ª CARRERA — A LAS 16.15

Premio LACONIQUE — 1600 mts.  
S. Boy 57 Rollito 57  
Apricot 57 Palicos 57  
Literario 57 Brandal 57  
Paradis 57 Sing Bird 57  
Captivator 57 Parque 57  
Boro 57 Borón 57  
Saumur 57 Paladio 57  
Kanchu 57 Piazzale 54  
Poussin 57

## BREEZY GANO EN UN CLASICO PANAMEÑO

## PANAMA, 27 (ANSA). —

La yegua inglesa Breezy Barrister venció ayer en el clásico "Presidente", disputado sobre 2600 metros en esta capital. Empleó 2'49" 2/5. Segundo llegó el argentino Chino Bey y tercero el panameño Ivan. La yegua Ruling no pudo correr, pues tras romper la brida en el paseo protocolar, fue retirada.

## EDICTOS Y LICITACIONES

## GAS DEL ESTADO

## LICITACIONES PUBLICAS

7.195: Ampliación instalaciones en Pta. La Plata. Apert. 14/6/68: 11 hs. Valor Documentación: m\$N. 4.000. — 7.196: Construcciones varias en albañilería y pavimentos en Pico Truncado (Prov. Santa Cruz). Apert. 4/7/68: 10 hs. Valor documentación: m\$N. 5.000. — 7.198: Adq. rectificadores a selección pirotección catódica. Apert. 17/6/68: 10 hs. Valor Planos: m\$N. 1.000. — 7.199: Adq. radiadores para enfriamiento de gas, agua y aceite. Apert. 17/6/68: 11 hs. Valor Planos: m\$N. 1.500. — 7.200: Adq. equipo transporte neumático. Apert. 19/6/68: 9 hs. — 7.203: Ampliación cocina en campo deportivo Tigre. Apert. 17/6/68: 12 hs. Valor Documentación: m\$N. 4.000. — Retirar pliegos: Alsina 1170, de 7 a 13 hs.

Secretaría de Transporte  
Ferrocarriles Argentinos  
FERROCARRIL GENERAL  
SAN MARTIN

LICITACION PUBLICA Nº 275/68. REPARACION DE ACUMULADORES - Apertura: 18-6-68 a las 14.15 horas. Valor del pliego \$ 500.

LICITACION PUBLICA Nº 277/68. ELEMENTOS FILTRANTES DE ACEITE. Apertura: 18-6-68 a las 14 horas. Valor del pliego \$ 500.

Retiro de pliegos, presentación y apertura de las propuestas, Florida 753, Entrada "D", 2º Piso (Of. 230 y 226), Capital Federal, de lunes a viernes de 14 a 17.30 horas.

## LS 82 TV CANAL 7

Lic. Pública Nº 27/68 adquisición de cámaras filmadoras de imagen y sonido. Aper. 25/6/68, 15 hs. Retirar pliegos L. N. Alem 707, Cap. Dpto. de Compras, de 13 a 18 hs.

## SECRETARIA DE TRANSPORTE

## FERROCARRILES ARGENTINOS

## FERROCARRIL GENERAL

## TRE, LICITACION PUBLICA Nº

## 200. APERTURA: 12-6-68 a las 16

## horas. LAMASE a Licitación Pública para la concesión de un

## espacio de 900 m2. de superficie,

## ubicado en estación San Andrés,

## destinado a la construcción de un

## local para fines comerciales. In-

## formes y Venta de Pliegos de

## Condiciones: Av. Dr. José María

## Ramos Mejía 1302, 3º piso, ofi-

## cina 314, Capital, de lunes a viernes

## hábiles, en el horario de

## 9.30 a 18.30 horas. VALOR DEL

## PLIEGO DE CONDICIONES: pe-

## sos 1.000.

## EMPRESA NACIONAL DE

## TELECOMUNICACIONES

## Licitación Pública Nº 53-

## P/68 12-6-68 a las 9 horas.

## Por la adquisición de cinta

## aisladora de tela y cinta-

## aisladora plástica.

## Pliego de condiciones, in-

## formes, entrega y apertura de

## propuestas, en la Dirección

## de Abastecimientos, Avda. La

## Plata Nº 1540, 3er. piso, Ca-

## pital Federal, horario de aten-

## ción de 9 a 18 horas.

## Juzgado en lo Comercial Nº 5,

## Secretaría Nº 9, comunica por 3

## días en autos: "OLIVIERI, Luis

## c/BRUNO CARLOS S.C.A. s/elec-

## prend. (expte. Nº 40.108) que el

## martillero propuesto por la ac-

## tora JORGE A. LAVALLE rema-

## tará el día 7 de junio de 1968

## a las 10.30 hs. en Rocha 965.

## Capital: un camión marca Ford

## modelo 1951, chasis Nº 2.253.209,

## patente Nº 406.514 de la provincia

## de Buenos Aires, año 1966, en el

## estado en que se encuentra. Se

## exhibe en el lugar del remate.

## Base \$ 462.006. Señal 30 %. Co-

## sición 10%. El bien se entrega

## rá una vez aprobado el remate

## judicialmente. Buenos Aires, ma-

## yo 21 de 1968. Jorge O. Palacio,

## secretario.

SECRETARIA DE ESTADO  
DE TRANSPORTE  
FERROCARRILES ARGENTINOS  
FERROCARRIL GENERAL ROCA

## Llama a Licitación Pública:

Licit. No	Descripción	Apertura Día	Apertura Hora	Precio del pliego
G. 4245	Confección e impresión de itinerarios, horarios murales y demás publicaciones.	28/6/68	9.—	\$ 1.000
G. 136	Por la concesión de un terreno en la estación Comodoro Rivadavia	28/6/68	10.—	" 500
G. 137	Por la concesión de un terreno en la estación Sarandí.	28/6/68	11.—	" 500
C. 138	Por la concesión de un terreno en la estación Claypole	28/6/68	12.—	" 500

Los pliegos de condiciones pueden consultarse y/o retirarse en el Departamento Almacén R. de Escalada (Secc. Muestreo), todos los días hábiles menos sábados, de 8 a 13 horas provistos de documentos de identidad. Las propuestas serán recibidas en la Oficina de Mesa de Entradas los días hábiles menos sábados, de 7 a 14 horas, hasta el día anterior a la apertura de cada licitación, y el día de la misma hasta la hora fijada, en la oficina de aperturas del citado Departamento.

## TAXI!

## CAMION-PICK-UP

## NUEVO o USADO DE TODAS LAS MARCAS

Para la adquisición de su herramienta de trabajo ahorre, adhírase a nuestros planes, trabaje en su propio beneficio, adquiera y pague su unidad totalmente en cuotas que usted mismo elija de acuerdo a sus posibilidades

INTEGRA			
Val. Unid.	Cuotas	Val. Unid.	Cuotas
400.000	2.912	1.100.000	8.008
500.000	3.610	1.200.000	8.736
600.000	4.368	1.300.000	9.464
700.000	5.096	1.400.000	10.192
800.000	5.824	1.500.000	10.920
900.000	6.552	1.600.000	11.648
1.000.000	7.280	1.700.000	12.376
		1.800.000	13.104
		1.900.000	13.832
		2.000.000	14.560
		2.100.000	15.288
		2.200.000	16.016
		2.300.000	16.744
		2.400.000	17.472

Suscriba hoy mismo su solicitud de crédito - VISITENOS DE 9 a 20 HORAS  
ECUADOR 1384 (entre Santa Fe y Charcas)

## CREDITO PRENDARIO DEL RIO DE LA PLATA

DE AHORRO PARA UN FIN DETERMINADO  
Personería Jurídica, Rep. P. J. 000223 del 9-3-57. Planos Técnicos Aprobados por R.P.I. del 5-4-57



# PONTELINA DESTACO OPTIMO ESTADO EN PALERMO: 1'1" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>

Las lluvias dejaron en malas condiciones las pistas de Palermo y San Isidro, que se encontraban pesadas en momentos de cumplirse las jornadas de aprontes de la víspera. En el escenario porteño fue habilitada la cuarta pista, y de los ejercicios controlados corresponde señalar preferentemente los de Arlequín, con una marca de 1'45" para la milla sin ser mayormente exigido, pudiendo decirse otro tanto del perdedor León Suárez, que empleó el mismo tiempo. En cuanto a la actividad palermitana, destaca la exhibición de Pontelina, que con miras a su participación en el premio Blierot, de la reunión del domingo próximo, empleó 1'1" <sup>3</sup>/<sub>5</sub> para los 1000 metros con 12" <sup>3</sup>/<sub>5</sub> de final, según consta en el parte de los cronometristas que damos a conocer seguidamente.

(4ª pista de arena pesada)

ARLEQUIN, C. A. Sáenz, 1600 en 1'45", primeros 1500 a la par de Er- guido, J. Camoretti, en 1'38" <sup>2</sup>/<sub>5</sub> con 12" <sup>4</sup>/<sub>5</sub> de final; LEON SUAREZ, H. R. López, 1600 en 1'45", últimos 800 a la par de La Engualicha, C. Lezcano, en 52" con 13" de final; PALAIS DE GLA- CE, C. Abril, 000 en 1'3" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; COCOTTE de LUXE, G. Rivero, 1600 en 1'46" <sup>1</sup>/<sub>5</sub>; SAMIRA, J. Camoretti, 1600 de floreo en 1'49"; EMOCIONAL, O. Cosenza, 1100 en 1'12" <sup>4</sup>/<sub>5</sub>; CHOLITO, F. Lerma, 700 en 44" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>; GRAN VIGIA, J. Mar-

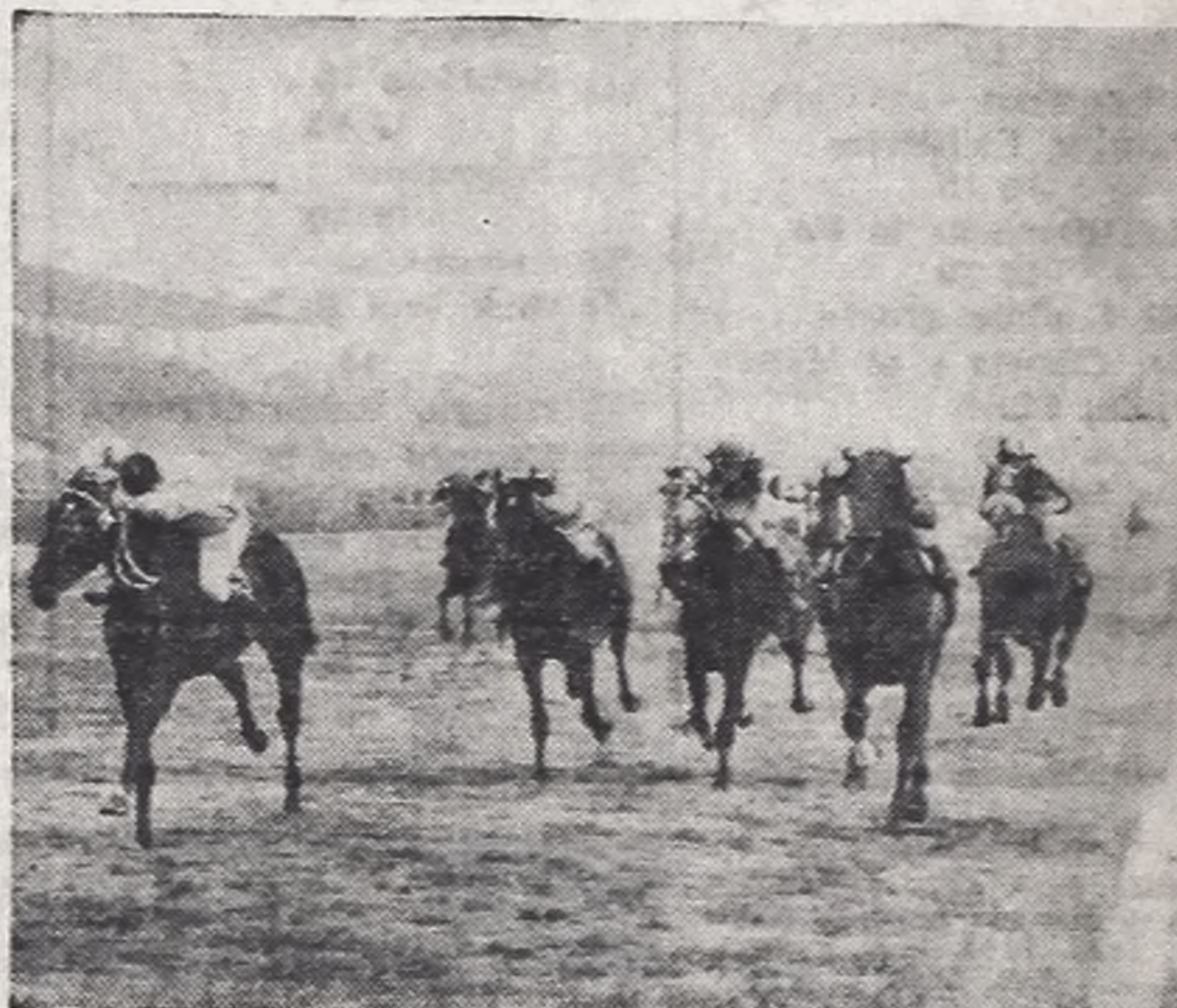
tino, 1500 en 1'41" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; SARDANES, H. Raia, a la par de Cortadura, J. Albor- noz, 1400 en 1'32" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>; APRICOT, F. Lerma, 1200 en 1'19"; INAKI, V. Pirez, 1000 de floreo en 1'7"; FANDANGO, H. Ortega, 500 en 31"; LLEIDA, J. Rome- ro, 1500 en 1'40".

## EJERCICIOS DE PALERMO

(Pista auxiliar pesada)

PONTELINA, O. Nardi, 1000 en 1' <sup>3</sup>/<sub>5</sub> con 12" <sup>3</sup>/<sub>5</sub> de final; BUENAVEN- TURA, J. C. Barattucci, 1800 de floreo, en 1'59" <sup>3</sup>/<sub>5</sub> con 12" <sup>4</sup>/<sub>5</sub> de final; AUS- TRIA, J. P. Oural, 2000 en 2'10" con

12" <sup>4</sup>/<sub>5</sub> de final; NOETINGER, N. Yalet, 1300 en 1'24" con 12" <sup>4</sup>/<sub>5</sub> de final; ZIM- RIYA, L. Rodríguez, a la par de Wer- Da, J. Banegas, 1000 en 1'3" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; ARA- PECHA, N. Yalet, a la par de Cochera, L. Rodríguez, 1000 en 1'3" con 12" <sup>4</sup>/<sub>5</sub> de final (dominando la primera por dos cuerpos); CHOLICA, L. Rodríguez, 1600 de floreo en 1'46" <sup>2</sup>/<sub>5</sub> con 13" <sup>2</sup>/<sub>5</sub> de final; THE GAME, L. Rodríguez, 1600 de floreo en 1'49" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>; BORICA, L. Ro- dríguez, 1000 en 1'7" cómoda; CIELI- TO LINDO, R. Galeppi, 700 en 45" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>, cómodo; RUGANTINO, con el peón, 600 en 37" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>.



Sambor, con la dirección de Anibal Etchart, se adjudicó la quinta carrera del sábado último en el césped, trayendo enancado sabrosos dividendos de \$ 39,80 a ganador y 5,90 a placé. Rose Room fue su escolta inmediata.

## HIPODROMO DE LA PLATA

### INSCRIPCIONES PARA EL MIERCOLES 5

Pr. PORTENO, 1200 m.: Maponal, Malioso, Meta Pu- ño, Cerduloso, It Goes, Ha- lley, John Wayne, Urso, Ra- fra, Trémulo, Golden Empe- re y Tío Toto.

Pr. NOTA ALEGRE, 1500 m.: Metabulla, Sacamue- las, Feminal, Parima, Basa, Melibea, Tota, Bella Mía, Urticaria, Race, Gauna y Muy Hermosa.

Pr. AVENTURERO, 1300 mts.: Asomo, Metiendo, Mu- lantio, Antares, Sherman, Principe Zorro, Chafario, Cholupi, Puro Burro, Gay Dandy, Trile Sec, Noetinger, Barquinazo, Toscanini, An- cient Year, Lazarino, Tecreo, Tenge Dengue, Copenol y Feder.

Pr. MARGARITA, 1.600 m.: Allue Curu, Gotha, Co- mo Balazo, Yum Yum, Her- nanda, Fatitud, Reineta, Chiche Erre, Aleta, Ra- fary, Karma, Yellow Star, Flora Rea, Clausula, La Tro- pita, Princeguilla, Sigüfue- la, India Ligera, Gody Laj.

Pr. CIRC. DE PERIO- DISTAS DE LA PROV. DE Bs. As., 2.500 m.: Arquitec- ta, Farlante, Abacaxi, Se- negalés, Paolo, Piacentera, Silbante, Chamber, Gaban, Berrinche, Capo di Monte, Aida, Garanto, Fischer, Ber- bero, Pomidou.

Pr. ESPINA, 1.000 m.: Una Pampa, Dalca, Dulce Tesi, Rencontré, Evening Gris, Salva, Tudor Fashion, Re- galiza, Doricia, Londa, Be Careful, Media Caña, Four Roses.

Pr. LIGAROTI, 1.400 m.: Soy Noble, Silvio Bey, Vit Rey, Gara Ruler, Salesiano,

Unabated, Valle Lindo, Me- lillo, Luis Felipe, Scotland Yard, Inca Bravo, Inca Tom, Aclamado, Bellkey, Lucky One.

Pr. EMILUNGA, 1600 m.: Mi Mocosa, Nibey, Minabi- se, Paletta, Lonja, Teuca, Salada, Bromuska, Bonitina, Orienta, Pulidora, Isamo- ra, Supranobile, Embruma, Lunela, Imputada, Escama, Moratía, Desertora y Mi Lina.

## TUCUMAN

1º	\$ 15.000.000	31981
2º	" 1.200.000	10854
3º	" 500.000	3883
4º	" 300.000	22952
5º	" 100.000	18466
6º	" 50.000	4084
7º	" 50.000	11190
8º	" 50.000	35043
9º	" 50.000	35'06
10º	" 50.000	41664

## TOMBOLA

1º	373	11º	870
2º	637	12º	623
3º	545	13º	411
4º	787	14º	558
5º	300	15º	780
6º	682	16º	059
7º	509	17º	372
8º	576	18º	464
9º	238	19º	895
10º	932	20º	545

## MANTECON DESCONTO LA MILLA SUREÑA EN 1'41"

Para la realización de los ejercicios en el hipódromo de La Plata, fue habilitada la pista auxiliar húmeda y Mantecón se encargó de demostrar gran adaptación a ese terreno mediante una corrida de 1600 metros en 1'41" con buen final. También Capo di Monte impresionó favorablemente en su apronte de 2300 en 2'32", anticipando así una performance valiosa para las primeras de cambio. Seguidamente damos a conocer la totalidad de los ejercicios controlados por nuestros cronometristas.

(Pista auxiliar húmeda)

MANTECON, O. Barattucci, 1600 en 1'41" últimos 1000 a la par de SABINA, A. Coluccio en 1'3"; CAPO DI MONTE, C. Corso, 2300 en 2'32"; PAOLO, O. Barattucci, 2200 en 2'28"; MIYAU- CA, J. Cano, 2000 en 2'22"; SURABEA, J. Corso, 1300 en 1'23" últimos 1000 a la par de CURION, C. Sobral en 1'1"; MI PALOMA, A. Real 1400 en 1'33" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>; DON HERNAN, J. Caro, 1000 en 1'4" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>; HONE GAME, E. Riso, 1600 en 1'46"; BAN- DOLIERO, A. Coluccio a la par de un compañero O. Bar- rattucci, 1000 en 1'2" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>; SUSPICAZ, C. Montenegro a la par de URRECO, C. Buden, 1000 en 1'3" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; AR- MANDO BOCA, A. Riquel- me, 1800 en 2'; PLACEN- TERA, J. Cano, 1800 en 2' 2"; EVENING GRIS, H. Or- tegas, 1000 en 1'3" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; ABA- CAXI, J. Corso, 2000 en 2' 17"; URSO, D. Torrella, 1200 en 1'19" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; MUCAMA, M. García, 1000 en 1'4" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; LITERA, E. Tadei, 1000 en 1'4" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; INDIA CLARA, E. Riso, 1200 en 1'18" <sup>3</sup>/<sub>5</sub>; LA SIERRITA D. Torrella, 1400 en 1'32" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; NUBE OSCU- RA, E. Tadei, 1000 en 1'3" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; VALLE LINDO, N. Visma- ra, 1300 en 1'25"; FIORE, F. De Elias, 1500 en 1'41";

AMERICANITA, A. Gallar- do, 1000 en 1'3" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; YUN YUN, J. Corso, 1000 en 1' 4" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; MINABISE, F. Tolo- sa a la par de BERRIN- CHE, I. Gorrales, 1400 en 1' 32"; ACLAMADO, E. Riso, 1400 en 1'32"; EFECTIVA, A. Sosa, 1000 en 1'3"; FLO- TA REAL, J. Orduna, 1600 en 1'48"; PALO GRUESO, A. Coluccio a la par de RU- TA BUENA, P. Tarrago, 1000 en 1'4" <sup>2</sup>/<sub>5</sub>; SALVA, A. Martínez, 1000 en 1'3"; JA- LISCO, A. Real, 1200 en 1' 22".

## Reunión Benéfica en el Circo Sureño

También ayer, en la se- cretaría de carreras del hi- pódromo de La Plata, se re- cibieron las anotaciones pa- ra el domingo próximo y miércoles 5 de junio. Esta última reunión será a bene- ficio del Círculo de Perio- distas de la Provincia de Buenos Aires y por su fina- lidad merece el más amplio apoyo. Por su parte, varios de los más cotizados jockeys de Palermo y San Isidro, han asegurado su presencia y participación en algunas de las pruebas, entre ellos, el maestro Irineo Leguisamo.

## LA PLATA: PROGRAMA PARA EL DOMINGO

### INSCRIPCIONES

Pr. BONIN, 1.600 m.: One Game, Rajante, Cholupi, Pu- ro Burro, Charagui, Rocco, Golpeao, Metiendo, Alipio, Majo, Cevasco, Tecreo, Con- flicto, Populacho y Timón.

Pr. KALI, 1.400 m.: Go- lleria, Inesita, Reflexión, Ci- rujana, Mucama, Pongala, Caravanita, Barranca Azul, Metasal, Esquina, Charole- za, Cachaza, Purretita, Ra- biada, Lleida y Malita.

Pr. PETRARCA, 1.300 m.: General del Pago, Previo, Owen, Mandón, Bior, Lys, Local, Nyangador, Mellizo, Inca Pide, Tabacalero, Cu- cho, Tamborcito, Turulino, Trianero, Ycañez, Arcángelo, Gran Vigía, Bisbiseo, Conde Oliver, Vukefalos, Mañaco y Cirius.

Pr. REDOMADO, 1.200 m.: Guindado, Hechizado, Don Hernán, Una Pampa, Yu- panqui, Boy Friend, Ambleo, Don Crisanto, Sol Francés, Botarate, Riqueteo, Dor- cia.

Pr. E. ARGENTINO (clá- sico), 1.600 m.: Oostinate, Brigada, Antuka, Garatona, Fiore, Buenaventura, Prego- nera.

Pr. TANNER, 1.200 m.: Ya- ta Inca, Scontro, Fulal, Ga- ramanchel, Niriguao, Coc- teau, Preludiar, Capraro, Constantino, Oliden, Cauti- vador, Palermo Azul.

Pr. SOLDADESCA, 1.400

m.: Peliaguda, Charlila, Piti, India Clara, Very Good, Su- rabea, Sierra Oscura, Anto- nella, La Sierrita, Prioridad.

Pr. MURANO, 2.100 m.: Berrinche, Chisme, Tempe- ramento, Turbador, Dureo, Tully From, Buscador, Ari- zona Star, Maginot, Antuka, Domremy, Temporal, Pali- cos, Bonder, Palmito, Luz Bell.

**VELO ROSADO**  
DE PURO LATEX  
IMPORTADO  
TAMBIEN:  
**VELO ROSADO**  
SUPER SILICONADO

## NORTE Hotel

SU REFUGIO IDEAL  
APARTAMENTOS CON COCHERA INDIVIDUAL  
UNICO EN SUDAMERICA  
Suntuoso confort - Aire acondicionado  
SOBRE RUTA PANAMERICANA Y PARANA  
(OLIVOS) A 4 KM. de AV. GRAL. PAZ

## SUNSET STRIP 77

Baile y Divertase  
20 Casas Bonitas  
Whisky Caballero \$ 200

## GRAN SHOW

Strip tease con la exótica  
TAMARA

Tel. 2340 alt. Av. San Martín 1100 Abierto todas las noches

## RECIENTEMENTE INAUGURADO

UN REFUGIO IDEAL  
**RUTA HOTEL**  
APARTAMENTOS CON COCHERA INDIVIDUAL  
UNICO EN SUDAMERICA • Suntuoso confort  
SOBRE RUTA PANAMERICANA Y MARIANO PELLIZA  
A 3 KM. DE AVENIDA GENERAL PAZ (OLIVOS)

HOY ES EL DIA!... Ud. tiene una cita con:

casas

**eternogar**

sensacional oferta!  
\$ 40.000 y \$ 4.390  
anticipo p/mes

FABRICA, EXPOSICION Y VENTAS:

Planta N° 1, CHACARITA: AV. DEL CAMPO 1650  
Planta N° 2, V. ADELINA: AV. FONDO DE LA LEGUA 2345  
Col. 215-4-114-5-1-22 y Panamericana

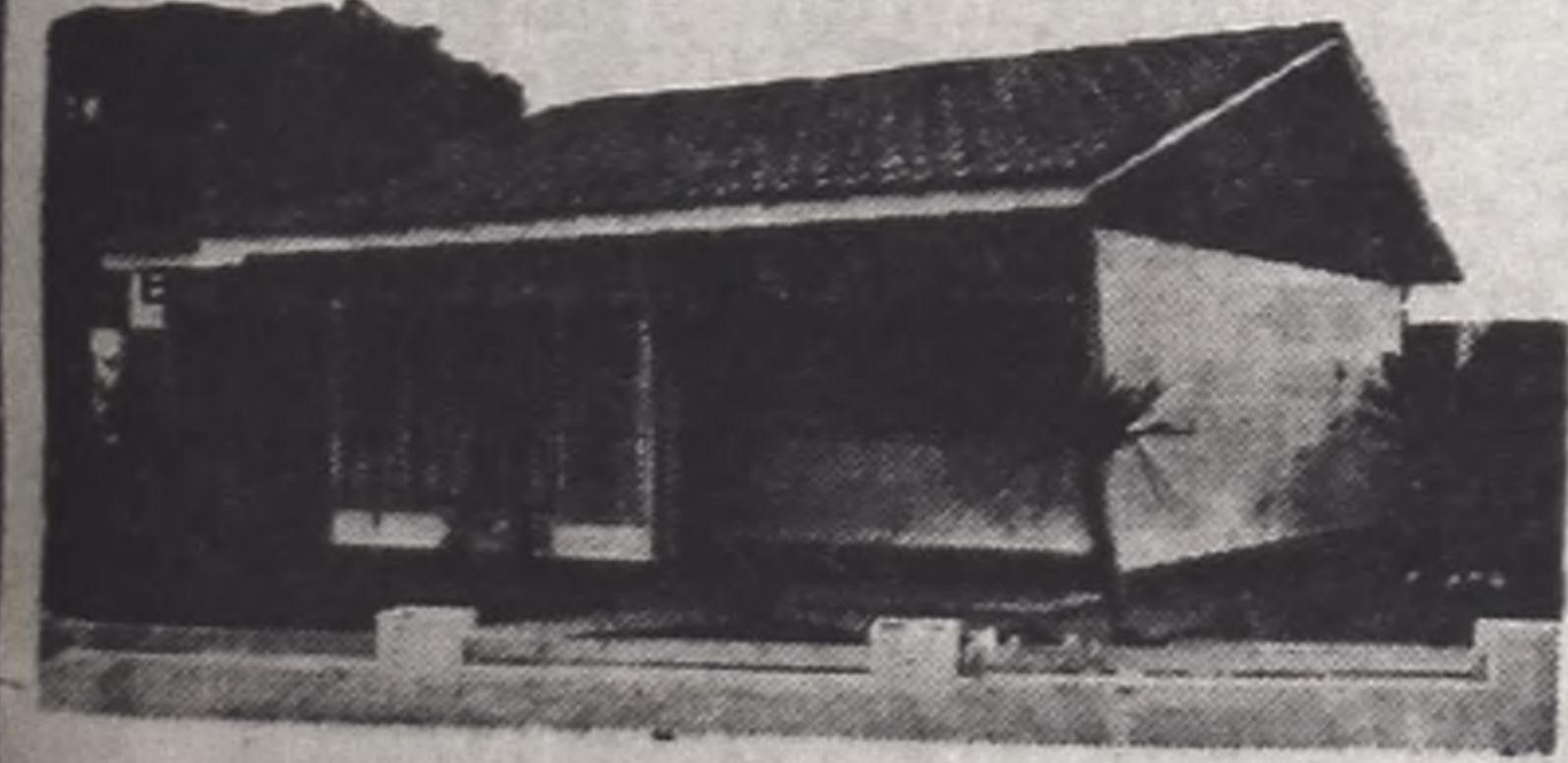
EXPOSICION Y VENTAS:

LINIERS:  
Ramón Falcón 7016  
CONSTITUCION:  
Caseros 949

CENTRO:  
S. Martín 170  
VTE. LOPEZ:  
Av. Maipú 199  
BOULOGNE:  
Av. Rolón 2464

LA PLATA:  
Calle 9 N° 841 y  
Diag. 73 - 119 y 120  
M. DEL PLATA:  
J. B. Justo y Jujuy

y ahora en NEUQUEN: Independencia y Tucumán





- 7  
 13 Danos Este Día 7.5  
 13 Noticiero 13 8.20  
 13 Servicio de Interés 8.30  
 13 Telescuola Técnica 9  
 13 Telescuola Primaria 9.30  
 13 Buenos Días, Mucho Gusto 10  
 7 Discorama  
 9 Música Folklórica 10.15  
 7 La Llama de la Fe 10.30  
 7 El Capitán Marte  
 9 La Ciencia y el Mundo  
 13 Hola, Pibes 11  
 7 La Luciérnaga  
 9 El Club de Popeye  
 11 Todos Nosotros  
 13 Jardilín 11.30  
 7 Buenos Días, Señoras

- 13 El Hombre de Acero 13  
 7 Galanterías  
 9 La Pandilla del Tranvía  
 11 Los Picapiedras  
 13 Los Tres Chiflados 12.30  
 9 Nueve y Medio  
 11 Fuego de Juventud 13  
 7 Redacción 7  
 9 Estudiantes  
 11 Teleonce Informa  
 13 Noticiero 13 13.15  
 11 Telemúsica 13.30  
 7 Galanterías  
 13 Dick Van Dyke 14  
 7 Mireya, Rubia d/Tango  
 9 Matinée del 9 "Un marido ideal"  
 11 Un Color para tu Pie  
 13 Buenas Tardes, Mucho Gusto 14.30  
 7 Mujeres en Debate

- 11 Amar, También es un Derecho 15  
 7 Cine en Castellano "Amor desnudo"  
 11 El Despertar  
 13 Torneo del Hogar 15.30  
 9 Mujeres en Acción  
 11 Mi Segunda Mamá  
 13 Buenas Tardes, Mucho Gusto 16  
 2 Señal de Ajuste  
 9 La Puñera de S. Lucía  
 11 El Tribunal  
 13 Juegos de Entrecasa 16.30  
 7 Con Vergüenza  
 9 Los que no Deben Amarse  
 11 Superman 17  
 2 Doctor Kildare

- 7 Cine en Castellano "El amor no es comedia"  
 11 El Gran Circo  
 13 Pasión sin Frontera 17.30  
 2 Gran Cine de la Tarde "Escándalo nocturno"  
 9 Simplemente María  
 13 La Chica del Bastón 18  
 9 Cine en Castellano "Borrasca de almas"  
 11 Batman  
 13 Resurrección 18.30  
 7 Muy Buenos Aires  
 11 Caravana  
 13 Vivir Enamorada 19  
 2 Notidós  
 7 Redacción 7  
 13 Tarzán 19.30  
 2 El Hombre que Nunca Existió

- 7 El Mundo de Ante Garzas  
 9 Nueve y Medio Extra  
 11 Diario Alpargatas 20  
 2 Estudiemos el Diccionario y el Fútbol  
 7 Dar en el Blanco  
 11 Hechizada  
 13 Telenoche 20.30  
 9 Escándalo en el Gallinero  
 11 Lo Mejor de Nuestra Vida: Nuestros Hijos  
 13 El Zorro 21  
 2 El Halcón  
 7 Teatro en su Hogar  
 11 La Galera  
 13 La Tuerca 21.30  
 9 Mujeres en Presidio 22  
 2 Cine en Castellano "El ojo de la tempestad"  
 9 Tropicana Club  
 11 La Caldera del Diabolo  
 13 La Familia Falcón

- 23.30  
 7 Redacción 7  
 13 Program Especial 22.45  
 7 La Hora del Idolo Hoy visita a Néstor Fabián y Violeta Rivas 23  
 11 El Repórter Esso 23.15  
 11 Los Argentinos 23.30  
 2 Notidós  
 9 Películas Inolvidables "Smith se va a Washington"  
 13 Noticiero 13 23.45  
 7 Ideas  
 11 El Caballo de tiorro 24  
 13 Universidad del Aire 0.30  
 2 Cristina 0.45  
 7 Hasta Mañana con Dios  
 11 Palabras de Vida 1.30  
 13 Momento de Meditación

## CENTRO

★ ALFIL. Ctes. 1755, 40-5680/7575. Una nueva sala con visión de futuro. Calefac. 14.40, 17.10, 19.50 y 22.35. Var.: 14.55, 17.25, 20.10 y 22.55.

**Los Cañones de San Sebastián** (11m14a). Anthony Quinn, con A. Comer, Ch. Bronson, Sam Jaffe. Metrocolor 70 mm. Pant. gigante. Compl. estereofónico 6 bandas mag. de sonido. Prox.: BEN HUR.

★ AMBASSADOR. Lav. 777, 392-0700. Gran éxito. 13.50, 16, 18.15, 20.45 y 23.10 h-as.

**FOR AQUI PASO FITZWILLY** con Dick Van Dyke, B. Feldon, J. Mc Giver, E. Evans (S.R.). Pana. visión. color de lujo; 15.40, 17.55, 20.15 y 22.40. Noticiero y Show Prox. extr. Una superproducción extraordinaria.

**VALLE DE LAS MUNECA** con Barbara Parkins, Patty Duke, Paul Burke, Susan Hayward, Todo A. 70 mm. color de lujo.

★ ARIZONA. Lavalle 727, 392-6967. 13, 17.10 y 21.20. Cont. S.R.

**LOS DIEZ MANDAMIENTOS** Sábado trasnoche.

★ ASTOR. Corrientes 746, 45-5541. 12.35, 14.20, 16.20, 18.25, 20.40 y 22.55. Suc. Arg. y

**Los Muertos no son Testigo:** (Pm14a). Con Jean Sorel y E. Rossi. 20.30 y 22.45. Show.

★ ATLANTIC. Belgr. 1260, 38-2726. T O B R U K

Vencer o morir; Semilla salvaje. Continuada.

★ ATLAS. Lavalle 869, 392-1936. A las 12.40, 15, 17.25, 20.10 y 22.50. Notic. y Est. en Technic.

Warren Beatty y Faye Dunaway en:

**Bonnie y Clyde**

Proh. men. 18 a. Laureada en el festival de Mar del Plata; 20 y 22.40. Show musical.

★ AUDIT. KRAFT. Florida 683, 392-2775, 17.40, 20, 22.20. Las vacaciones de Bonifacio (cortio) y

**LA REGA DEL JUEGO**

Un filme de Jean Renoir (P14a).

★ AVENIDA. Av. Mayo 675, 33-6626. 11, 12.55, 14.55, 16.50, 18.50, 20.40, 22.30, c. D. Lavi y S. Berger, color.

**OPERACION SOLO**

★ BARRIO. Lav. 882, 392-0356. 13.55, 16.10, 18.30, 20.45 y 23.05.

**AL MAESTRO CON CARINO**

en marab. tech. con S. Poltier. Apta. para todo p. 13.15, 15.40, 18.10, 20.25 y 22.45. Notic. (Exc. el salar).

★ BROADWAY. Ctes. 1155, 35-2345. 13.10, 15.30, 20.20 y 23. Excl. en esta sala. (Pm18a).

**VIVIR POR VIVIR**

con Yves Montand, Annie Girardot y C. Bergen. de C. Leclouch, en color de lujo; 13, 15.10, 20.10 y 22.45. Notic. y Show. Loc. vta. 3 días anticipados. Hoy, a las 18: Concierto Wagneriano.

★ CALLAO. Callao 27, 40-1898. 14.40, 16.40, 18.35, 20.45 y 22.50.

**LA GUERRA DE LAS ACEITUNAS** (Apto todo p. 13.15, 15.40, 18.10, 20.10 y 22.20. Noticiero.

★ CAPITOL. Sta. Fe 1848, 44-2375. 14.10, 16.20, 18.35, 20.50 y 23.05.

Dick Van Dyke y Barbara Feldon. **FOR AQUI PASO FITZWILLY** (Apta. tpúb.) Pana. y color de lujo; 16, 18.15, 20.30 y 22.45. Not.

★ CASINO CINERAMA. Malpo 336, 45-0202. Único sistema de tres proyectores y 57 parlantes en la sala. A las 14.10, 16.50, 19.40 y 22.40.

**Esto es Cinerama**

En tech. (Apta. tpúb.) 14, 15.40, 19.30 y 22.30. Notic. 19.20 y 22.20. Show.

★ CERVANTES. Belgrano 1820, 38-2998. Cont. 14.50, 18.50 y 22.50.

**BONNIE Y CLYDE:** 16.50 y 20.50. Segunda luna de miel, F. Sinatra: 14.30. Varied. (Pm18a).

★ COLISEO. Charcas 1119, 44-0242. 41-1115, 13.45, 16.5, 18.25, 21 y 23.30.

**TRENES RIGUROSAMENTE VIGILADOS**

15.25, 17.45, 20.10 y 22.40. Var. y Not. Arg. **SABADO TRASNOCHE** Lunes 3: Cuatro esposas se divierten, con V. Lisi y U. Andrews.

★ COSMOS 70, Ctes. 2016, 49-0862. 15, 17.5, 19.10, 21.15 y 23.20.

**LA CASA EN QUE VIVO**

# CARTELERA CINEMATOGRAFICA

Mañana: Epopeya de los años de fuego.

★ ELECTRIC. Lavalle 836, 392-1846. **SANSON Y LA REINA ESCALVA** Operación conquista, con Sean Connery (James Bond).

★ ESMERALDA. Esmeralda 475, Cont. (Pm18a). de C. Zabattini: **LAS ITALIANAS Y EL AMOR**, M. Mastroianni y Giovanna Ralli; El bigamo.

★ GLORIA. Av. de Mayo 1225, 38-6966. Ext. prog.: **ALMA GALLE**, G.A., en Eastmancolor; Nubes de verano. Apta. todo p. 13.10, 15.40, 18.10, 20.10, 22.10 y 24.10. Noticiero y Show Prox. extr. Una superproducción extraordinaria.

★ G. MITRE. Bmél Mitre 1332, 38-5591. **LAS GEMELAS**, Raphael; Fiesta española; NO-DO, colores (Apto todo p.).

★ GRAN REX. Ctes. 857, 392-8000. **ESTRENO EXCLUSIVO**

12.40, 15.5, 17.35, 20.20 y 23.5, vuelva James Bond el Agente Secreto 007 en:

**SOLO SE VIVE DOS VECES** (Pm14a)18a. Direc. L. Gilbert. en Pana. 12.30, 14.45, 17.15, 20 y 22.45. Notic. Arg. 19.45 y 22.30. Show Mus. Local. vta. 5 días anticipados.

**SABADO TRASNOCHE a las 1.15 h.**

★ GRAND SPLENDID. Santa Fe 1800, 44-0898, 15.20, 18, 20.30 y 23. Franchi-Ingrassia, la pareja cómica del momento en: **2 HIJOS DE RINGO**. Cinemascope y Tech. nicolor. Apta. para todo p. 13.10, 15.40, 18.10, 20.10, 22.10 y 24.10. Variedades.

★ G. VICTORIA. Av. Mayo 882, 34-1493. Luis Sandrini en:

**EN MI CASA MANDO YO** con M. Pastorino, O. Bozán, color Tacuara y Chamorro, pichones de hombre, J. M. Cabral, S. Acevedo (Sin restr.).

★ HINDU. Lavalle 842, 392-1114. 13.50, 16.10, 18.20, 20.40 y 23 hs. Carlos Estrada y M. López Rey.

**HUMO DE MARIHUANA** Direc.: L. Demare, (Pm18a).

★ IDEAL. Suipacha 378, 35-3300. Loc. en venta para hoy y 5 días anticipados. 10 a 23 hs. 14.30, 18.15 y 22. Toda la magia del SUPER CINERAMA.

**Grand Prix**

(Apta. tpúb.) 29 año de extraordinario éxito en radiante Metrocolor. Con James Garner, Eva M. Saint, Yves Montand y un selecto elenco estelar 14.15, 18 y 21.30. Suc. Arg. Show musical. Sábado, trasnoche.

★ IDOLO. Corrientes 829, 392-8509. 13, 16.5, 19.10 y 22.20 hs.

**Lejos del Mundanal Ruido**

Toda la violenta belleza de la inmortal historia de amor, de T. Hardy. Con J. Christie, T. Stamp, P. Finch. Notic. 15.45, 18.50, 22 (11m14a).

★ IGUAZU. Lavalle 940, 392-4431. 13, 14.40, 16.30, 18.25, 20.25 y 23. Notic. Tec., Jack Lemmon:

**L U V** (Quiere decir amor) (P14, Inc.18)

★ KING'S CINE CLUB. Córdoba 937, 15, 18.35 y 22.10 hs. de Samuel Bronston. 28 semana triunfal:

**LA CAIDA DEL IMPERIO ROMANO**

con S. Loren, Alec Guinness, S. Boyd, Omar Sharif. Copia nueva en Utrapana. y Tech. Prox. estreno: **MARAT SADE**.

★ LOIRE. Corrientes 1524, 49-1900. (Road-Show de Arte). Est. 13.30, 14.50, 16.30, 18, 19.40, 21.20 y 23. Un Bresson atroz, sublime, desgarrador, puro. (Pm18a).

**Mouchette**

Premiado en Cannes. Prox. estr.: **EL MURO**, según Sartre.

★ LOSUAR. Corrientes 1743, 40-6100. (Road-Show de Arte). - 13.40, 15, 16.40, 18.15, 19.50, 21.25 y 23. Cine. verdad a la par de la belleza:

**Vivir por Israel**

Prem. en Berlín. Prox. estreno: Los carabineros de Godard.

★ LORCA CINEFORUM DE ARTE. Corrientes 1428, 40-5017. A las 14.5, 15.40, 17.35, 19.25, 21.15 y 23.15 hs.

**TUTE CABRERO**

de J. J. Jusid, con P. Soriano y J. C. Gené. (11m14a).

**SABADO TRASNOCHE 1.15 h.**

★ LORRAINE. Ctes. 1551, 13.15, 15, 17, 19, 21, 23, muestra máxima del suspense, de J. Dassin.

**Rififi Entre los Hombres** Mañana: La gran ilusión.

★ LOS ANGELES. Corrientes 1770, 40-3742. **SALA CONSAGRADA A:**

**WALT DISNEY**

13.10, 15.10, 17, 19, 21 y 23, estreno de la brillante comedia donde todo es risa y alegría.

**La Guerra de las Aceitunas** En tech. con M. Chevalier, Y. Milmieux y Dean Jones (Las aventuras de los monjes más risueños) De lunes a viernes obsesivo de revistas Disneylandia a los niños.

★ LUXOR. Lavalle 669, 392-3893. 14.5, 16.20, 18.30, 20.45 y 23. Patrick O'Neal y la presentación de la princesa Ira Von Furstenberg, en: **INCOMPARABLE!**

en tecnic. (Pm14a). 13.40, 15.55, 18.15, 20.30 y 22.45. Noticiero.

★ METRO. Cerrito 570, 35-4219. 14.5, 16.10, 18.20, 20.45 y 23.10.

**Los Mercenarios** (Pm14a). Metrocolor. Rod Taylor, Ivette Milmieux; 13.45, 15.50, 18, 20.10 y 22.35. Noticiero y Show.

★ METROPOLITAN. Corrientes 1843, 40-0816 y 1064. 12.50, 14.50, 17.20, 19.50 y 22.30. ¿Por qué sonríes, Mona Lisa? (Dib. en colores) 13.10, 15.30, 18, 20.40 y 23.20, 4ª SEMANA:

**Trenes Rigurosamente Vigilados** (Pm18a). Prox. estreno: **SEIS MONEDAS POR TUS SUEÑOS**.

★ MONUMENTAL. Lavalle 780, A las 13, 14.55, 16.50, 18.45, 20.45 y 22.50.

**LO PROHIBIDO ESTA DE MODA** (Pm18). Altavista; Viena, Louzek, Bisutti, Vlttori.

★ MUN. S. MARTIN. (Sala Lugones). Corrientes 1530, 46-8611. A las 17.10, 19.55, 22.40. Shakespear en el cine: **EL RESTO ES SILENCIO** (Hamlet) de H. Kautner, con H. Kruger, P. van Eyck. (Pm14a)18, 17, 19.45 y 22.30. Corto.

★ NORMANDIE. Lavalle 861, Estr. Excel. 12.10, 14, 16, 18.5, 20.25, 22.45. Not. Suc. Arg. y

**Dos Hijos de Ringo** Franco Franchi, Cicelo Ingrassia, George Hilton, Gloria Paul. Entec. c/Mascope. (Apto tpúb.).

★ NOVEDADES. Florida 364, - 45-5155. Nuevo sistema. Cont. 12 a 20.30. Notic. extr. Dib. en color. Cómicas. Actual. Noche: 20.45 y 22.55. **PIERROT, EL LOCO**, con J. P. Belmondo y Anna Karina. (Pm18a).

★ OCEAN. Lavalle 739, 392-1515. 13.35, 15.50, 18.10, 20.40 y 23.10. P. Newman y S. Koscina:

**LA FUGA DE LOS GENERALES** (Apto tpúb.) en cinemascope y Tech. 20.10 y 22.40. Show Loc. en vta. 2 días anticipación. Sáb. trans.

★ OPERA. Corrientes 860, 35-1335. **2 ULTIMOS DIAS A PRECIOS POPULARES** 22.30, un espectáculo deslumbrante: **EL GRAN BALLETO ORIENTAL Bayanihan**

80 danzarinas y cantantes animando seis sugestivas estampas coreográficas filipinas. Danzas tribales de Luzon. El famoso ballet indomalo HARI RAYA. Bailes y ritos de Mindanao. Músicos nativos y 4.000 trajes orientales. Mañana (despedida) a las 22.30. Loc. en venta. Pull. \$ 250. Viernes, 20.30 y 22.30, otra gran figura mundial en escena:

**MIRIAM MAKEBA** La creadora del famoso Pata Pata. Loc. en venta. Pull. \$ 300.

★ PARIS. Lavalle 769, 392-2016. Cont. 15.55, 19.35 y 23.15:

**LA MUJER DE MI PADRE** Isabel Sarli; 13.45, 17.25 y 21.5:

Hotel alojamiento (Pm18). Sábado trasnoche: La mujer de mi padre.

★ PLAZA. Corrientes 939, 392-7571. En Pana. 70 mm. 13.40, 16.30, 19.30 y 22.20. Var.; 14, 16.50, 19.50 y 22.45. Robert Blake, John Garov

**A SANGRE FRIA** (Proh. men. 18). Loc. numeradas.

★ PREMIER. Ctes. 1565, 46-2113. 14.30, 16.20, 18.15, 20.30 y 22.40. Noticiero y

**EL CUENTO DEL ZAR SALTAN** (Apta tpúb.) color en 70 mm. con L. Golubkina, V. Andreiev, S. Martinson. 20.15 y 22.25. Show.

Jueves: Laurence Olivier como OTHELLO.

★ PRINCESA. - Suipacha 460, 392-1112. 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23: **ASALTO AL QUEEN MARY**. (114) Tec. Fran Sinatra, \$ 70.

★ REAL. Esmeralda 425, 392-3600. Cont. desde 12 hs. Segundo gran festival de fóm (el gato) y Jerry (el ratón) con últimos estrenos.

★ RENACIMIENTO. Lavalle 925, 35-1850. Cont. 15.10, 19.5 y 23: Sidney Poitier y Rod Steiger:

**AL CALOR DE LA NOCHE** 13.20, 17 y 20.55: La persecución del Zorro. (Pm14a)18a.

★ ROSE MARIE. Ctes. 780, 45-6448. Cont. (Pm18a). La vuelta al mundo en 90 noches: La mujer es una cosa maravillosa.

★ ROTARY. Ctes. 565, 49-7061. Cont. Not. Fuera de la ley del matrimonio. (P18). Hugo Tognazzi.

★ SAN MARTIN. Sala Lugones. Ctes. 1530, 46-8611, 17.10, 19.55, 22.40. Shakespear en el cine: La 12ª noche (Noche de Reyes), de Ya Frid. Mañana: Macbeth, de Orson Welles, 17, 19.45, 22.30. Corto. (Apto todo p.).

★ SARMIENTO. Lav. 832, 392-3338. Calef. 13, 14.30, 16.25, 18.25, 20.40 y 22.50. Notic. y Estr.

**LA GUERRA DE LAS ACEITUNAS** (Apta tpúb.) con M. Chevalier. 20.30 y 22.40. Show Mus. Loc. vta. num. sexo (Pm18).

★ SEL. LAVALLE. Lavalle 921, 35-0235. A las 14.50, 18.40, 22.45: Nevada Smith; 12.50, 16.50 y 21: Esp. pueles negras.

**ALMAGRO**

★ ALCAR. Ctes. 4638, 86-3970. La mujer de mi padre; Hotel alojamiento; Sabaleros. Platea. \$ 100.

★ MEDRANO. Ctes. 3976, 86-3502. Cont. Precio único, \$ 80, 17.20, 22.35. Suc. Arg. El mundo frente a mí; 15.35, 20.50. No mi querida hija, 14.15, 19.20. Cuidado con los camarotes.

★ PAL. DEL CINE. Rivad. 3636, 88-4818, 14.50, 18.50 y 23: **LA FUGA DE LOS GENERALES**, con Paul Newman y S. Koscina, color; 16.45 y 21: Rosie, con R. Russell, color (Apta tpúb.) 14.10. Varied. Sábado noche plateas numeradas.

★ ROCA. Rivad. 5753, 87-1517. 14.45, 17.15, 20.5 y 22.55:

**Los Cañones de San Sebastián** en 70 mm. bandas de sonido estereofónico y Metrocolor con A. Quinn y Ch. Bronson. 14.25, 17.19.45 y 22.35. Suc. Arg. 14. Var. Jueves



# JUAN MOREIRA



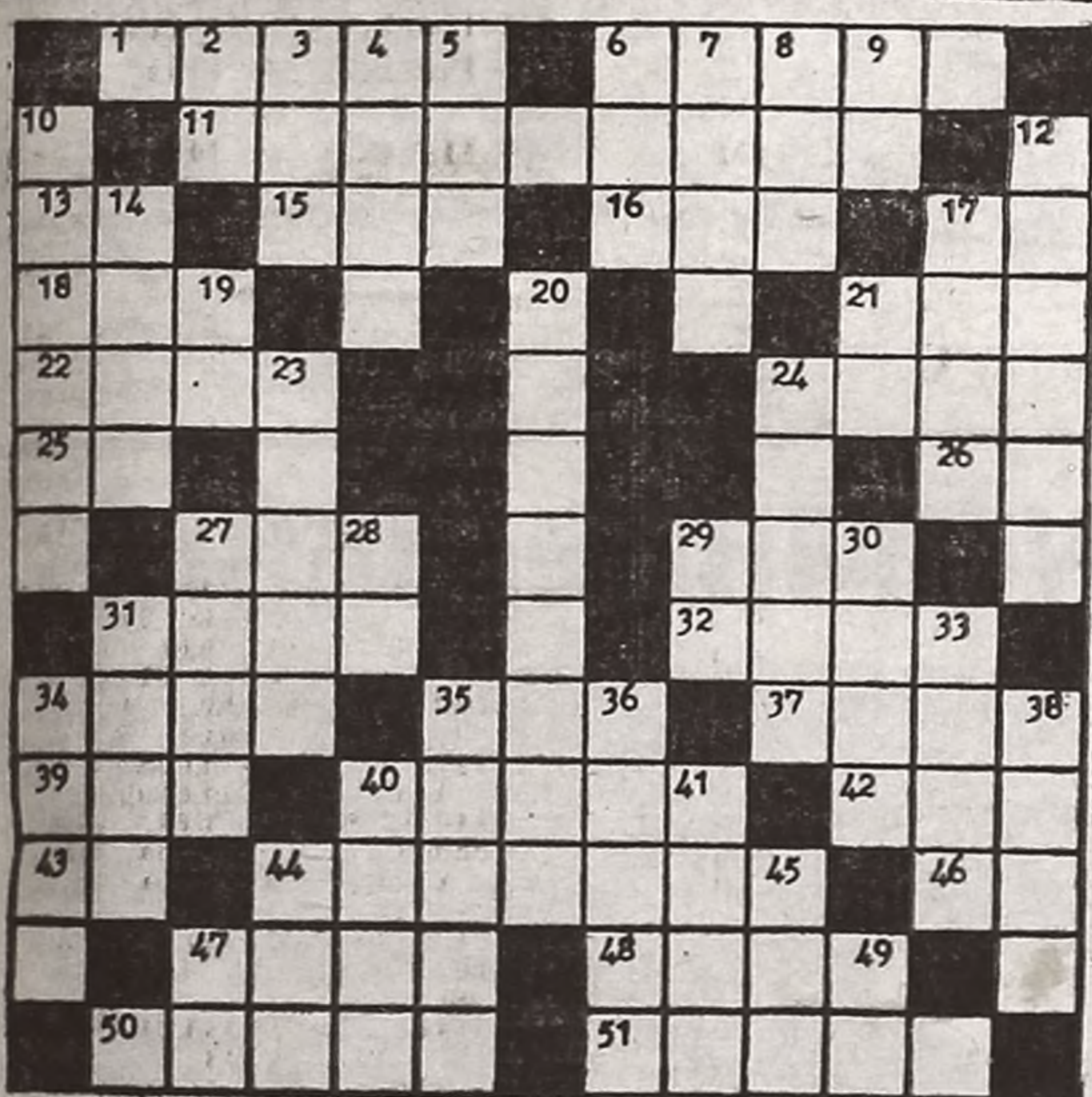
Adaptación y Dibujos de  
RAFAEL A. DEL ZOPPO

**MOREIRA**  
SEGUIA  
SERENO,  
EN CAMBIO  
DON FRANCISCO  
HABIA  
FIZADO  
MAS DE DIEZ  
GOLFES,  
YA DE HACHA  
YA DE PUNTA,  
QUE FUERON  
DIESTRAMENTE  
BARAJADOS  
CON EL  
PONCHO,  
Y SIN TIRAR  
MOREIRA  
UNA  
SOLA  
PUNALADA.

97



## CRUCIGRAMA



### HORIZONTAL

1) Mina; 6) Inevitable, ineludible; 11) Coleadas, coletazos; 13) El, en francés; 15) Pronombre posesivo; 16) Voz expresiva de un golpe; 17) Nota musical; 18) Majestad; 21) Astro luminoso; 22) Fruto de la vid (pl.); 24) Sustituto; 25) Infusión; 26) Y, en francés; 27) Letra griega; 29) Yo, en latín; 31) Detrás; 32) Instrumento musical de cuerdas; 34) Palo de la baraja; 35) Aquí; 37) Atmósfera; 39) Treinta días; 40) Oscura; 42) Pronombre; 43) De la baraja; 44) Afilado; 46) Negación; 47) Deslucir; 48) Clara; 50) Peso que se usó en Grecia; 51) Golfo del mar Blanco

### VERTICAL

2) Terminación verbal; 3) Artículo; 4) Granada; 5) Pronombre; 6) Rostro; 7) Primer hombre; 8) Yunque pequeño para plateros; 9) Naípe; 10) Acepilladura; 12) Boleta; 14) Feble; 17) Número; 19) Ahora; 20) Construir; 21) Nota musical; 23) Señal (abrev.); 24) Centinela; 27) Dios del amor; 28) Naípe; 29) Pronombre; 30) Moho; 31) Número; 33) Planta aroides; 34) Golfo del océano Índico; 35) Conjunto de instrumentos para la labranza; 36) Arañido traqueal; 38) Pronombre posesivo; 40) Ocalo; 41) Dejado, desaliado; 44) Condimento picante; 45) Baile andaluz; 47) Prefijo; 49) Símbolo de la plata.

(Solución en la página 22)

## CARTELERIA DE CINE

(Viene de la página anterior)

★ **COL. PALERMO.** Serrano 2487. 71-1720. 17.35. 22.40. Lo prohibido está de moda; 15.50. 21: paque y sexo; 14.10. 19.10: Los complejos (Prog. prob. men. de 18 años).  
★ **PARK.** Santa Fe 4196. 71-3404. Blow-Up; El premio; Var. (P18).  
★ **ROSEDA.** Serrano 2454. 72-3101. Alto espionaje; El bucanero; Marabunta. (S) Restr.  
★ **ROXY.** Las Heras 2460. 83-0158. La Inconquistable Molly Brown; Maya; Nido de águilas. Pl. \$ 80.

### POMPEYA

★ **SAENZ.** Av. Sáenz 459. 81-8465. Un tigre anda suelto; Whinitow el guerrero; Venganza de gerónimo. Platea \$ 100. Cont. Cafet. S/R.

### BERNAL

★ **MONUMENTAL.** 9 de Julio 252. Hoy, a partir de las 14.30.  
★ **Héroes de Barro**  
G. Cooper y R. Hayworth. Código 7, víctima 5, Tec. Lex Barker.

★ **ABC.** Esmeralda 506. 392-9506. Dejade de historias y cosquitos de la casaca, por los creadores de "Help Valentino", con Nora Blay, Edda Díaz, A. Gasalla. Hoy, 20 hs.  
★ **AGON.** Maipú 326. La mujer respetuosa; A puerta cerrada, de J. Paul Sartre. Con Iván Grondina, M. Maristany y elenco. Dir. R. Ponte. Hoy a las 21.30 hs.  
★ **ARGENTINO.** Bm. Mitre 1448. 87-9324. Hoy, a las 21.30. Cía Satirica de Tel Aviv, Paul Burstein, Lilian Lux, Mike Burstein, en: MEGUILA. Comedia musical narrada en castellano, de I. Manguer.  
★ **ASTRAL.** 46-5707. Sensacional sucesos cómico mundial.

**Secretísimo... Shhhh!**  
de M. Camolelli (el mismo autor de Boing-Boing) con Mirtha LeGrand, Joe Rigoli, J. Carlos Duah, Javier Portales, Jorge Lux, Maurice Jouve, J. Díaz, Tristán y Carlos Jouve, Dir. Edgardo Vega. (S/R). Hoy a las 21.30 horas.  
★ **ATENE.** Paraguay 918. 31-2888. Gente de Teatro en: LIBERTAD, LIBERTAD, LIBERTAD... con B. Mujica, M. Ross, E. Alfaro, C. Carrel, F. Luppi, Ayud. Direc.: N. Alejandro. Dir.: Stivel. Loc. p/5 d. de ante. Hoy 21.30 horas.  
★ **BLANCA PODESTA.** Corrientes 1283. 35-2592. Cía. de Primeras figuras, J. Barreiro, S. Freyre, E. Rudy e Iris Lázare, en:  
★ **MI QUERIDA PARENTELA**  
Hoy 21 hs. Loc. vta. S/R.  
★ **CANDILEJAS.** Rivadavia. 640. Hoy, 21.30 hs.: EL ANDADOR, de N. Aroldi, con H. Suárez y D. To-elli. Música: A. Stampone. Dir. R. Dairiens.  
★ **CANDILEJAS.** Rivadavia 640. de Oscar Viale, Calafatón.

## ESPECTACULOS DE TEATROS Y VARIEDADES

Vuelve desde el jueves 19 hs.: **LE-CHO NUPCIAL.** De Jan de Hartog Cantables de Liliana Paz. Dir.: R. Dairiens.  
★ **COLONIAL.** P.Colón 413. 34-7958. La verdad sospechosa, de Alarcón. Con J. María Vilches y gran elenco. Direc.: M. Benítez Sánchez-Cortés. Hoy 21.15 hs.  
★ **COMEDIA.** Cortes. 778. 46-4485. Cía. María del P. Armesto, con R. Pasano. Direc.: Thorry. El éxito cómico del año.  
★ **MI Marido Perdió el Chupete**  
de Gila. Mañ. a las 22.15 horas.  
★ **COMICO.** Corrientes 1280. 35-2108. Lola Membrives y Luis Sandrini.  
★ **PEPSIE**  
(S/R.) con M. Pastorino, D. Marzio, I. Quirós, I. Córdoba y A. Codeca. Mañ. 21.15 hs.  
★ **CORRIENTES.** Ctes. 561. 40-0765. Cía. Pepita Martín y Manuel de Sabatini en:  
★ **Una Noche... Movidita**  
La más graciosa aventura donde ocurrió de TODO. Dir. R. Viñoly Barreto. 21.30 hs. (Ap) (púb.) Loc. en vta. c/5 días de ante.  
★ **DEL ALTILLO.** Florida 640. 392-8286. Hoy 22 hs.: Presentac. del T. Estudio de Córdoba en: El Candelabro de Plata y El Cementerio de Chatarra, de F. Undiano. Última semana.  
★ **DEL BAJO.** P. Colón 828. 30-5580. Hoy, a las 21.30 horas:  
★ **EL GRITO PELADO**  
de Oscar Viale, Calafatón.

★ **DEL GLOBO.** M. T. de Alvear. 1155. 41-8351. Hoy, a las 22.15 hs.: Como querés que te olga con la canilla abierta. E. Fava, M. Zucker, Cipe Lincovsky. Dir. O. Caviglia.  
★ **EL NACIONAL.** Corrientes 960. Grandes Revistas Cómicas. Hoy a las 20.45 y 23 horas:  
**Cuando Abuelita no era Hippie**  
Zulma Faiad, Dringue Farías, Norma Pons, Alfredo Barbieri, Mimi Pons y actuación de Los Bombos Tehuelches. Sábado trasn. Domingo verm. 18.45 horas.  
★ **EMPIRE.** H. Yrigoy 1934. 47-8770. Cía. E. Colomer, J. María Langlais, T. Biral: EL LLORON (Desc.) Loc. vta. para la semana.  
★ **FLORIDA.** Florida 171. (Galería Güemes). Presenta su Sexy-Revista: MUJERES DE PELICULA, c/Lou-det, Don Pipó, Nora Zero, N. Colbert, Ana Ruibal y las bellas del Strip-Tease. Coreograf.: R. García. (P18)a. De 13 a 22. Sáb. 18 a 1.  
★ **I. A. M.** Florida 659. A. Benec: CANDIDA de B. Shaw. Dir.: Milagros de la Vega. Mañ. 21.15 hs.  
★ **LASSALLE.** Cang. 2263. 47-9388. Darío Vittori, Chela Ruiz y Enrique Kossel, en:  
★ **A la Vejez... Acné**  
De Makia. Hoy desc. Jueves a las 19.30 y 22 hs.  
★ **LICEO.** Riv. y Paraná. 38-4901.

Luisa Vehil en: **LOS DIAS HERMOSOS**, de S. Becket. Trad.: M. Barbera. Direc.: J. Petraglia. Esc.: Leal Rey con R. Morandi. 21.30 hs.  
★ **LITTLE THEATRE.** Laval. 770. Espectac. del mediodía: EL SHOW DE LAS 13 N° 2, con las diosas del Strip Tease y la comidad de Cleto y Castrito. Cont. de lunes a viernes desde las 13 hs. (Pm)18a.)  
★ **LITTLE THEATRE.** Laval. 770. La revista cómica musical y Strip Tease:  
...Y TODO ES NUEVO con Mara, Cleto, Castrito. Los 3 para la danza y el Little Ballet. Cont. de 17.30 a 0.45 hs. de martes a domingo. Sábado trasnoche. (Pm)18a.)  
★ **MAIPO.** Esmeralda 443. 392-4882. Hoy, a las 21 y 23. Gran éxito: LES CANTAMOS LAS CUARENTA con Don Pelele, Zaima Beñeo, Osvaldo Pacheco, Hilda Mayo, Vicente Rubino, Tito Lusardo, Pochi Grey, Pedro Sombra, Víctor Ayo y su ballet y Los 5 Latinos.  
★ **MUN. G. SAN MARTIN.** Ctes. 1530. 46-8611. (Sala Martín Coronado 21 hs. Teatro de Cámara de Alemania: LOS COMPLICES, de J. W. von Goethe y LA GRAN IRA DE FELIPE HOTZ, de Max Frisch.  
★ **MUN. G. SAN MARTIN.** Ctes. 1530. 46-8611. (Sala Casacuberta). Hoy 21.30 hs.: LOS MIRASOLES, de Sánchez Gardel. Comedia Nacional Argentina. Dir.: O. Bonet. Platea \$ 220.

★ **NUEVO T. (Sala Apolo).** Ctes. 1382. 45-7368. Jueves 21 hs. RAICES de A. Wesker. Loc. vta. p/sem.ana.  
★ **ODEON.** Esmeralda 367. 40-3695. El éxito del año 1968:  
**EL PRECIO**  
Ult. produc. de A. Miller, con M. Urquijo, R. Rossi, O. Ferrigno, F. Labat. Dir.: R. Viñoly Barreto. Hoy a las 21.15 hs.  
★ **PAYRO.** S. Martín 766. 32-5922. 22 hs. Ciclo Canciones para Argentinos Jóvenes: LOS GATOS. Primer concierto de música "beat" en la Argentina.  
★ **REGINA.** Sta. Fe 1235. 41-5709. María Elena Walsh en: JUGUEMOS EN EL MUNDO, con O. Cardozo Ocampo. Hoy 21 hs. Ult. sem.  
★ **S. PLANETA.** Suip. 927. 32-9547. Hoy 20 hs.: Grupo Otro en: EL DEPORTE DE MI MADRE LOCA, de Ann Jellicoe. Dir. J. López Vidal. Boletería 16 hs.  
★ **SALA PLANETA.** Suipacha 927. 32-9547. Astor Piazzolla y Horacio Ferrer en: MARIA DE BUENOS AIRES. Bolet. 16 hs. Una sem. ant. Hoy, a las 22.15 hs.  
★ **SAN TELMO.** Chacabuco 966. 38-2804. LA FIACA, de R. Talesnik, con Briski, de Grazia, Ferrer, Jajmes, Láurenz, Novoa y Tribiani. Dir. C. Gorostiza. 21.15 hs.

grande colección de fieras amas-tradas: Leones, Osos, Camello, Mones, Tonys y Payasos.  
★ **CIRCO RIVERO HNOS.** Fren. Casino de Madrid. Rivadav. 6355. 66-4111. Hoy y mañ. a las 21.15. La mayor colección de fieras amas-tradas: Leones, Osos, Camello, Tonys, Etc.  
★ **COLISEO ARGENTINO.** Rivad. 4357. 241-1932. Jueves 18 y 21.30: Piluso y Coquito en el circo. Elefantes, Leones, Camellos, Osos, Trapecistas.  
**LUNA PARK**  
★ **CORRIENTES 99.** 31-1990. Mañana a las 22.30. Combate de fondo en la cat. mediano, 10 r.t.  
★ **CARLOS SALINAS vs. JUAN "MENDOZA" AGUILAR** y preliminares. Popular \$ 300.

## EL TIEMPO

**MAXIMA:** 16°91 - 13.20  
**MINIMA:** 11°92 - 5.30  
El pronóstico para hoy: neblinas, aclarando desde la mañana; leve descenso de temperatura; vientos suaves del Sudoeste; probable máxima: 18°. Mañana: bueno, temp. ligeramente inf. a la normal.

## Espectáculos Teatrales y Variedades

### Crucigrama

### Historietas

### EL PIBE PIRANA

por Carl Anderson



### DICK TRACY

por Chester Gould



### MANDRAKE, El Mago

por Lee Falk y Phil Davis





# El Río das Mortes



Escribe  
**AMERICO  
BARRIOS**

**E**s muy cierto que la conquista del bienestar material se está logrando en perjuicio del mundo espiritual. En otras palabras, las cosas del espíritu van siendo dejadas de lado, en buena parte, ante el deslumbramiento de objetivos de orden material. La riqueza, el logro de los triunfos de la técnica, las comodidades producidas por una industria revolucionaria, la posibilidad de llegar a otros mundos están haciendo olvidar cuestiones tan fundamentales como esas pequeñas cosas que entrelazan la amistad con el amor, y con la solidaridad, y con el goce sencillo y placentero del hogar. Una lucha tumultuosa está cambiando el Mundo, pero sería tremendo que su imponente rumor de fragua gigantesca apagase las dulces y suaves voces de los sentimientos.

En la vida apacible de la antigua China, ya lo hemos dicho alguna vez, cuando un chino llevaba un invento al mandarín, éste lo agasajaba con un fabuloso banquete, en premio a su talento creador. Después, le cortaba la cabeza. El mandarín no quería que nada perturbara la sencillez de la vida. Ahora, en estos tiempos, a pesar de terribles antecedentes, siempre hay alguna expedición de aventureros tratando de llegar al río Araguaia, en Brasil. Ocurre que entrando en la selva, navegando el portentoso Amazonas, entrando en el río Tocantins y desviando el curso por el brazo del Araguaia, llamado Río das Mortes, existe la posibilidad de encontrar enorme cantidad de diamantes en el lecho del río. Pero por allí moran los temibles indios chavantes. Sus hijos juegan con los diamantes como si fueran piedras luminosas que no cumplen otra función que la de entretener a los chicos. Un día una fuerte expedición remontó el Amazonas en

busca de los diamantes del Araguaia. Desapareció para siempre. Nadie regresó. Centenares de personas llegaron hasta el lugar de los tesoros naturales pero ninguna sobrevivió. Son 53 las expediciones que enfrentaron el peligro de morir seducidas por las riquezas que podían proporcionar bienestar material. Las 53 expediciones quedaron sepultadas en el misterio de la selva en donde gobiernan los feroces chavantes, velando por la sencillez de la vida, como los antiguos mandarines. Desde su punto de vista, los chavantes tienen razón. Permitir a los extraños la recolección de diamantes que están a flor de tierra es dictar la sentencia de muerte de los chavantes, con el atropello, la invasión, el crimen, un nuevo orden de cosas...

Los hijos de los chavantes siguen jugando con piedras luminosas, que encuentran en el río Araguaia, el Río das Mortes, y en sus orillas. Y se mantiene purísima la primitiva espiritualidad de unos indios que resisten a la codicia de los invasores. En una escala superior, en nuestra comunidad civilizada también debemos defender las conquistas del espíritu como el bien más preciado. ¿NO LE PARECE?

*Américo Barrios*

## EL MILAGRO BRASILEÑO TIENE NOMBRE: JESUS



### Trasplante: Júbilo y Ansiedad

Jesús se llama el médico brasileño que colocó en el pecho de Joao Ferreira Da Cunha un nuevo corazón. Euríclides de Jesús Zerbini, a quien aquí se ve, abrazado por el feliz gobernador de San Pablo, Abreu Sodre. El médico tiene los pantalones de vestir en la mano. En la otra foto, Minervina de Melo, supervisora del centro quirúrgico del hospital. En un brazo, su delantal, firmado por todo el equipo médico, el propio Zerbini y el gobernador paulista. Joao Ferreira se encuentra en magnífico estado.



## EL MENSAJE DE LOS ASTROS

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY** tendrán formidable intuición, bellísimo espíritu e inteligencia privilegiada; algunos altibajos de salud en sus primeros años sin mayor gravedad; amarán las artes, los deportes y serán ejemplares estudiantes.

**ARIES:** Problemas de salud; no jueguen; noticias con un poco de pena; la familia bien; en sus trabajos novedades; poco dinero; en el amor bien; noche para la casa; regalo.

**TAURO:** Mal rato en casa; trabajo con éxito; dinero abundante; jueguen poco; buena salud; no corran si conducen; cuidado con los ladrones; en el amor bien; para viajar regío.

**GEMINIS:** Día regular por la mañana, regío por la tarde y sorpresivo por la noche; eviten choques en el amor; progresos laborales; salud con pequeños problemas; dinero llega.

**CANCER:** Esperen y todo lo obtendrán; hoy es un día bueno para invertir, firmar documentos, cobrar dinero y obtener progresos en la profesión; buena salud y amor en alza.

**LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY** pasarán un día un tanto preocupados y nerviosos, pero mejorando al acercarse la noche, para gozar de horas de felicidad y emociones; en el año que sigue, viajarán casi con seguridad; tendrán grandes cambios.

**LEO:** Sigán en la brecha que triunfarán; dinero y amor muy bien; en la salud eviten los abusos; para viajar gran oportunidad pronto; noticias y sorpresas por la tarde.

**VIRGO:** Hay que cuidar la salud, eviten los estimulantes; tarde regía para el dinero, el amor y los viajes; sorpresas en casa y horas felices en familia; número clave el 5.

**LIBRA:** Horas favorables de 13 a 19; eviten la velocidad; día para cuidarse en la calle; éxitos en la profesión; dinero llega; la salud bien; en la familia alegrías; regalo.

**ESCORPIO:** Mucho dinero pronto; la salud regular; pleito termina felizmente; en el amor anden con cuidado; en casa controlen sus nervios; cuidado con los golpes; feliz noticia.

por el profesor  
**MARIO CARIÑO**



**SAGITARIO:** Vienen cosas buenas para ustedes; todo les será dado pronto; dinero seguro; cobro inminente; buena salud; gran amor y en la familia novedades felices; su No el 4.

**CAPRICORNIO:** Más fe en Dios para afrontar las luchas; todo mejora pronto; en dinero oportunidades lo mismo que para viajar; buena salud; en el amor solucionan problemas.

**ACUARIO:** Todo los favorece en estos días; dinero abundante; gran amor; en casa felicidad y la salud bastante buena; cuidado en la noche si salen; noticias y sorpresas buenas.

**PISCIS:** Sucederá lo increíble; horas regias después de las 15; la salud mejorando; en dinero buenas novedades; en el amor bien; día para firmar, invertir o viajar; noche rara.

# TARZAN

UNA NUEVA INQUIETUD EMPRESARIA  
PARA UN PUEBLO QUE LO MERECE

COMPRELA EN: TELLIER 2149 Cap.

• SUC. CENTRO: AV. DE MAYO 930  
• POMPEYA: AV. SAENZ 1102  
• AVELLANEDA: AV. MITRE 338  
• CHACARITA: FCO. LACROZE 3974  
• LA PLATA: CALLE 49 N° 679

• CONSTITUCION: BRASIL 790  
• LINIERS: CARHUE 54 a 1/2 C. ESTACIÓN  
• BOULOGNE: AV. ROLON 2600 (Fte. Est.)  
• ROSARIO: SAN MARTIN 1371  
• MAR del PLATA: INDEPENDENCIA 1833

ATENCION AL PUBLICO DE LUNES A SABADOS DE 9 A 20 HORAS